

**VIOLENTA LUCHA LIBRAN PARA LLORAR: AÑO NUEVO TROPAS SIRIAS Y JUDIAS CON PRECIOS "RECORD"**

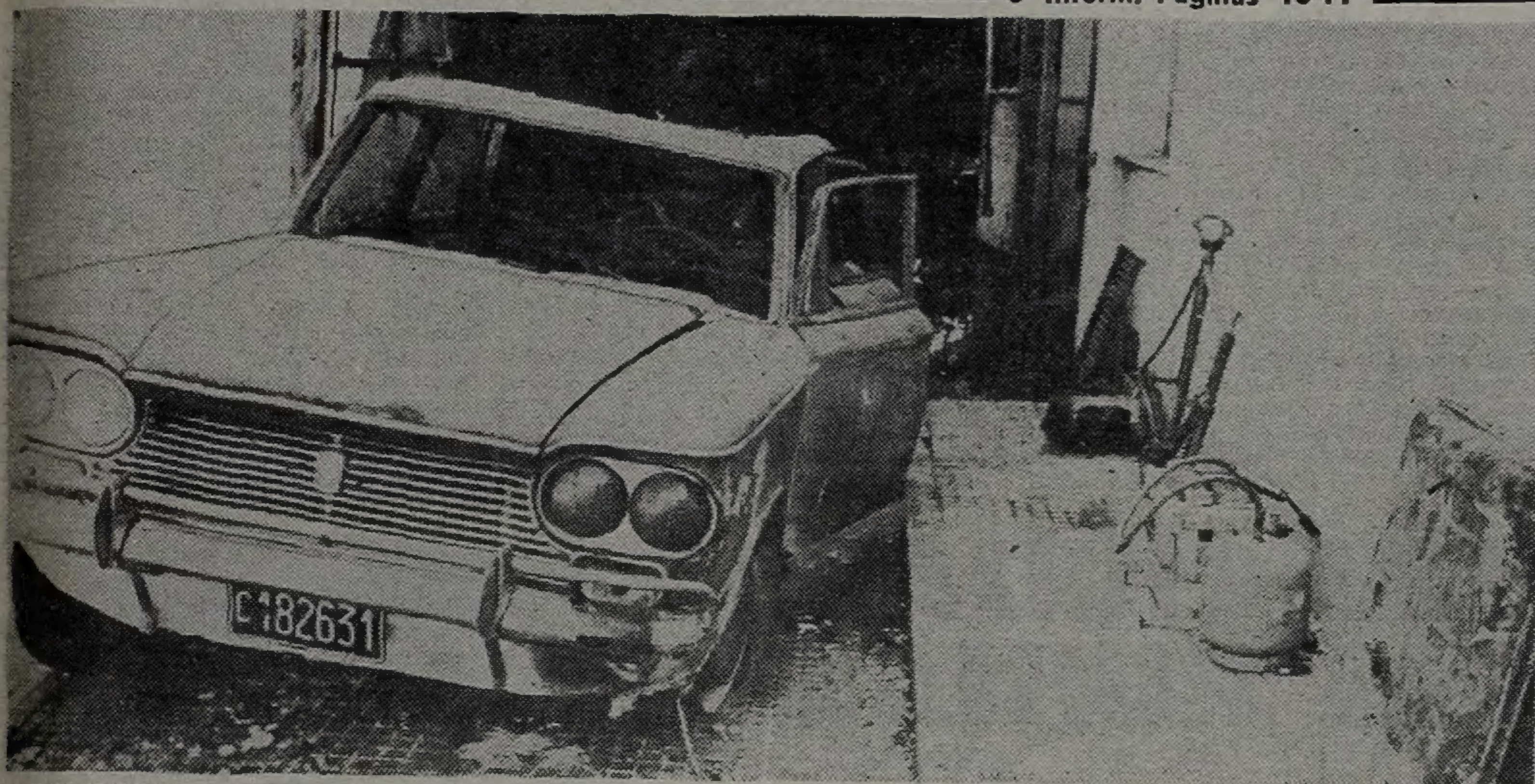
• Información Página 14

• Información Página 3

# TRAGICO VUELCO EN BARADERO: 4 MUERTOS

**PERDIERON LA VIDA UN MATRIMONIO Y DOS DE SUS HIJAS**

• Inform. Páginas 10-11



**EXPLOSION E INCENDIO.** Al estallar el tanque de nafta, este automóvil, como se ve, quedó prácticamente destruido en forma total. Luego se incendió el garaje y como consecuencia sufrieron heridas tres personas, dos de las cuales se encuentran muy graves.

**Crónica**

**FIRME JUNTO AL PUEBLO**



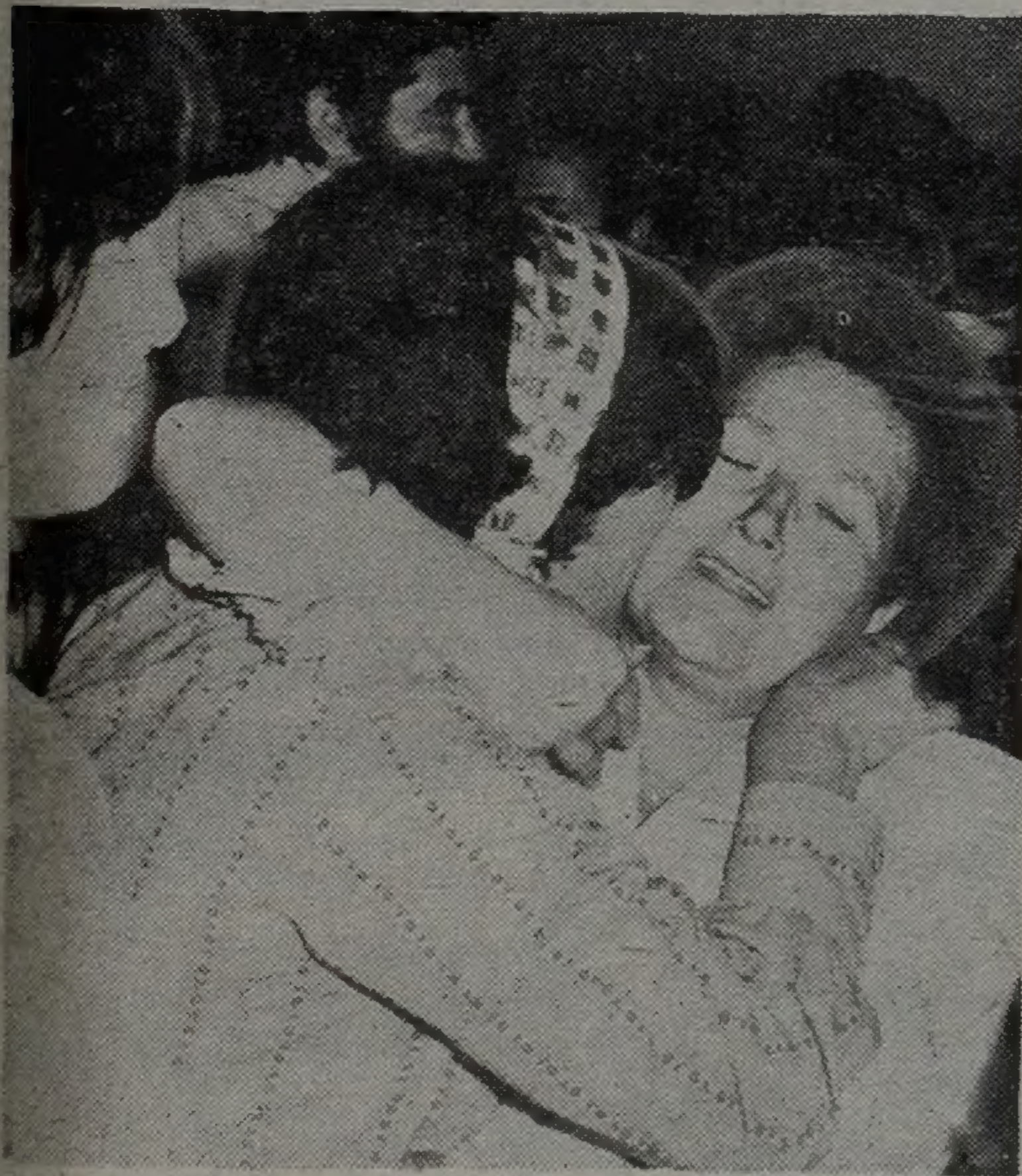
Año X-Bs. As., Domingo 31 de Diciembre de 1972-Nº 3.340-m\$N. 60

**"PICADO": UN HINCHA ASESINO A JUGADOR**

• Información Página 20



**SOLIDARIDAD.** Sergio, de 7 años, se extravió. Ahora, está en la Seccional 6ª. Y allí, ya recibió afecto y regalos (Inform. Pág. 20).



**DESPUES DEL HORROR.** Argentinos residentes en Managua regresaron al país. Abrazo al ser amado tras horas de angustia (Pág. 2).

**EXPLOSION EN UN PEQUEÑO TALLER: 3 HERIDOS GRAVES**

• Información Página 12

**SANGRIENTO DRAMA PASIONAL EN CORDOBA**

• Inform. Págs. 10 y 11

**CALMA EN HANOI Y REANUDAN LAS GESTIONES DE PAZ**

• Información Página 15

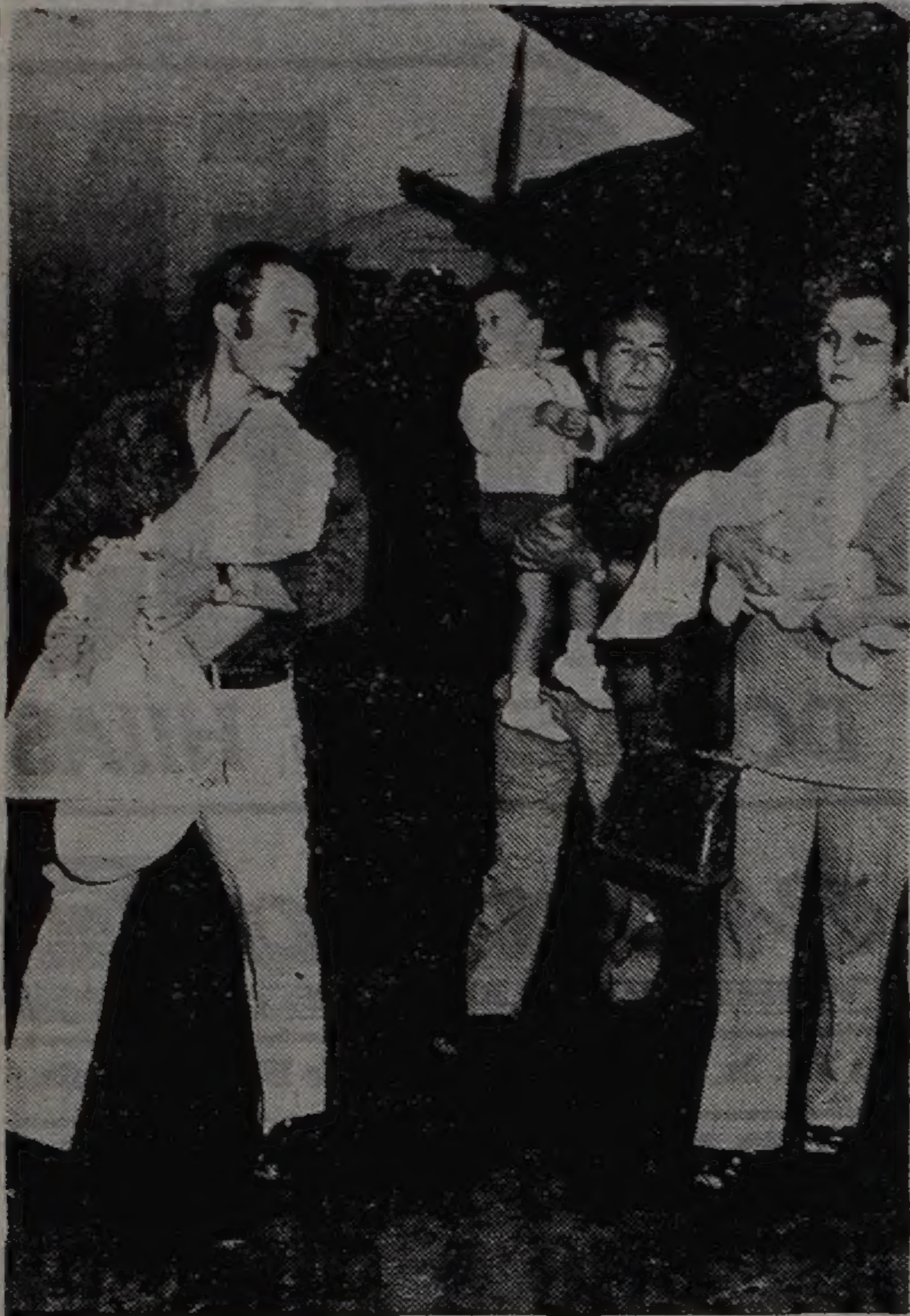
**LOLITA**





# DRAMATICOS RELATOS

## Llegada de Argentinos Residentes en Nicaragua



QUIEREN OLVIDAR. Los viajeros fueron más bien parcos en palabras. Todos quieren olvidar el drama vivido.

Patéticos relatos sobre lo ocurrido en la ciudad de Managua hicieron anoche los integrantes de un grupo de argentinos residentes en la devastada ciudad y que fueron repatriados a bordo de un avión de nuestra Fuerza Aérea. La llegada de este grupo se produjo anoche a las 20.5 en el Aeroparque Metropolitano, donde los periodistas tuvieron oportunidad de entrevistarlos. Todavía bajo la tremenda impresión de la tragedia, algunos declinaron hacer declaraciones, pero la mayoría expresó que el horror vivido en Managua difícilmente podrá ser descrito por nadie.

En el avión que trajo al grupo de repatriados —un Fokker matrícula TC 74 al mando del vicecomodoro Raúl Adolfo Barcala y que llevaba como piloto y copiloto respectivamente a los capitanes Ramón Fernández Treviño y Rubén Morro— viajaron, asimismo, el señor Jorge Dewey, del Ministerio de Bienestar Social, que tuvo a su cargo la misión de organizar los detalles de la repatriación; la hija del consejero de la embajada argentina en Panamá, señorita Graciela Fernández —que ascendió al aparato en la capital de ese país, donde hizo escala— y otro argentino que se hallaba en Lima y había salido de Managua anteriormente.

### • LA LLEGADA

A la hora antes indicada, el Fokker de la Fuerza Aérea descendía en el Aeroparque, donde se hallaban aguardando familiares de los argentinos que regresaban, periodistas, funcionarios y los doctores Silvio Porta Caldera y Francisco León Argüello, de la embajada nicaragüense en Buenos Aires. El grupo de repatriados estaba compuesto por las siguientes personas: María Cristina Muñoz de Alvarez Toledo y sus hijas María y Alejandra; Lucrecia Moore de Bergman, periodista de un diario de Mendoza, y sus hijos Pedro y

Gilberto; Della Susana Debcnis de Carrasco; Filomena Inés Fontanillas de Montalbán, obstétrica, con sus hijos Norma, Marcela Mónica, Betina Andrea y Humberto Eugenio; Rosa María Vegetti de Sanin, con su hija Rosana Beatriz; Jorge M. Rossiter; Nelly Gonzáles, a la que acompañaron los niños Carolina, Cristina y Guillermo Moore, de 3, 9 y 2 años; Edelmá Bustos, Daniel Ode, Carlos Eduardo Ruiz Bustos y Osvaldo Patricio de Torrontegui.

### • SALVADOS POR MILAGRO

Aunque breves en sus relatos, pues deseaban cuanto antes encontrarse en el hogar de sus familiares, los viajeros se refirieron al drama vivido. La señora de Bergman expresó que su casa quedó totalmente destruida. "Todavía no sé cómo pudimos salvarnos, dijo. Cuando empezó el terremoto, las paredes comenzaron a caerse, pero afortunadamente nos hallábamos en la calle. La casa quedó en ruinas. A nuestro alrededor ocurrían cosas espantosas. Mi esposo corrió hacia la casa y logró sacar de allí el automóvil, corriendo grave peligro, tras lo cual subimos y huimos hacia una finca de las afueras. Jamás podré olvidar tanto horror", finalizó.

Casada con el director de Recursos Naturales de Nicaragua, señor Pedro Bergman, la periodista mendocina expresó que volverá a Nicaragua pronto, pues allí ha quedado su esposo.

Otra de las personas repatriadas, la señora María Cristina Muñoz de Alvarez Toledo, manifestó que las zonas menos afectadas por el terrible sismo fueron las de las afueras de Managua, donde —precisamente— tenía su residencia. Expresó que ella no corrió peligro, pero que la zona céntrica de la ciudad se derrumbó.

Después del temblor —dijo— estallaban incendios por todas partes. El fue-

go completaba la obra destructiva del terremoto. Las llamaradas ponían marco dantesco a aquel cuadro de horror. La calle principal de la ciudad desapareció. En pocos minutos, Managua se había convertido en un mundo de escenas terroríficas.

La señora de Alvarez Toledo señaló que es urgente el envío de medicinas, carpas, alimentos y ropas a Nicaragua. Pidió al periodismo que destacara esa necesidad. Los niños, en especial —expresó— son los que requieren más rápida ayuda.

Los pasajeros se abrazaban con los familiares que habían estado esperando y querían abandonar presurosamente el Aeroparque. La señora Debcnis de Carrasco, a la cual intentamos interrogar, se mostró impresionada y se negó a hablar de lo ocurrido. "Fue terrible, terrible —dijo— no quiero recordarlo, no quiero decir nada..."

### • COMUNICADO DE LA EMBAJADA

En un comunicado dado a conocer anoche, la embajada de Nicaragua en nuestro país, manifiesta que carecen en absoluto de veracidad las versiones sobre irregularidades en la distribución de la ayuda que otros países prestan a su dolorida patria. "Los alimentos en la ciudad de Managua —dice el comunicado— se distribuyen equitativamente a toda la población en los lugares establecidos por las autoridades". Al agradecer la ayuda argentina, la nota de la embajada —que suscribe el encargado de negocios, doctor Porta Caldera, expresa: "En estas circunstancias tan críticas para todo el país nicaragüense, la ayuda de la República Argentina, no solo representó únicamente un aporte material, sino demostró fundamentalmente su mayor expresión de solidaridad humana y espiritual sin duda alguna característica de esta nación".

## MANAGUA: OTRA CIUDAD SALDRA DE SUS RUINAS

MANAGUA, Nicaragua, 31 (DPA). — Managua, destruida por un terremoto hace una semana, esta dedicada por entero ahora a su reconstrucción.

La falta de comunicaciones, la carencia de los medios elementales de supervivencia y la fuerza policíaca impidieron durante los primeros tres días después de la catástrofe una buena coordinación y una adecuada asistencia para las clases marginales, que fueron las que en mayor grado sufrieron los embates de la naturaleza.

Las calles de Managua quedaron totalmente llenas de escombros y cadáveres, los heridos gritaban compasión y los niños entre los restos de sus viejas casuchas buscaban a sus padres.

El panorama de las primeras 72 horas fue de pánico y terror. La ciudad estuvo en llamas, con incendios que destruyeron 18 cuadras de la principal calle de la capital. Los incendios duraron cuatro días y para sofocarlos llegaron bomberos de todos los países cercanos.

Nicaragua, país que ha sido gobernado por más de tres décadas por una familia poderosa —la familia Somoza—, estaba desde el 1º de mayo bajo el poder de una junta de gobierno, la cual prácticamente desapareció a raíz de la emergencia, volviendo a tomar el mando el general Anastasio Somoza, jefe de las fuerzas armadas.

Precisamente, la actitud considerada por algunos demasiado dura de la guardia nacional, fue lo que provocó la reacción mundial. Muchas gentes se quedaron sin qué comer, y la Cruz Roja fue prohibida de repartir ayudas y hasta el agua que tanto necesitaban los refugiados bajo un sol calcinante. El gobierno argumentó que se trata-

ba de evacuar la ciudad y que la única forma era la de cortar los alimentos para obligarlos a salir. Cinco días después Managua estaba evacuada en toda el área central donde vivían unas 300.000 personas y unas 100.000 continuaban todavía viviendo en los barrios residenciales que rápidamente volvieron a tener agua y alimentos.

Managua fue rodeada de policías para impedir el tránsito de vehículos y personas, pero persiste la queja y el dolor de las primeras medidas de disparar contra el que fuese visto saqueando, la denuncia de haberse fusilado a los reos de la cárcel durante el terremoto, y la negativa de distribuir alimentos a los necesitados. Incendios esporádicos se propagaron durante esos cinco días trágicos de la vida en Managua.

Siete días después, la intervención de los organismos internacionales y en particular la decisiva ayuda de la Cruz Roja Internacional, hace posible que la situación en Nicaragua tienda a normalizarse muy rápidamente. Los alimentos se distribuyen desde hace dos días en centros adecuados a tres kilómetros de la zona devastada, y se han montado centros de refugiados en diversas ciudades del interior.

El número de muertos se mantiene en unos cinco mil, y el de heridos en unos diez mil, aunque se estima que más de 50.000 sufrieron golpes y magulladuras. Casi no había un habitante de Managua que no tuviera algún golpe y heridas o rasguños en la pierna y manos.

Miles de los habitantes huyeron hacia Costa Rica donde fueron atendidos por la población. En Costa Rica hay por lo menos unos 50.000 nicaragüenses con familiares en Managua.

La participación de una ayuda masiva en alimentos, medicinas y asistencia múltiple para Nicaragua hizo posible que una semana después de una catástrofe que dejó destruida una ciudad, aturrido y desorientado a un gobierno, y bajo una crisis moral pocas veces visto en un pueblo, se haya podido restablecer el orden y pensar ahora en la reconstrucción.

En las casas de Masaya, Granada, León y muchas otras ciudades del interior de la república hay miles de casas con bandera roja.

Managua aparentemente será reconstruida en el mismo sitio donde fue destruida por un terremoto en 1931 y otro hace siete días. La decisión, aunque no ha sido bien clara, es posible que sea contraria a los criterios técnicos de los geólogos de Venezuela y Japón. El gobierno ha sido advertido que Managua está sobre una falla del subsuelo y que hay una alta propensión a los movimientos sísmicos.

Durante una semana, cientos de experimentadores de radio crearon una red de asistencia que aún se mantiene por la falta de comunicación telefónica. En Nicaragua solo quedó útil la microonda vía satélite, pero para hablar en Managua con el resto del mundo hay que ir hasta la plazoleta frente al destruido edificio de Comunicaciones donde se instaló provisionalmente el teléfono. En improvisadas tiendas de campaña, los ministerios públicos y los bancos comenzaron ayer a trabajar. Nadie podrá ahora predecir cuánto tardarán los nicaragüenses en reconstruir su ciudad con la ayuda internacional, lo que sí es cierto es que el trabajo se ha iniciado y que su empeño es un reto a la naturaleza y al tiempo.



DESCENSO. Una de las argentinas residentes en Managua desciende del avión. Lleva entre sus brazos un bebé.



RECIBIMIENTO. Viajó sola. La esperaba una monja. En los ojos de la pequeña se refleja el pánico y terror pasados.

## PUJA ENTRE PERIODISTAS: TODOS DICEN "HABER SIDO EL PRIMERO EN LLEGAR"

MANAGUA, 31 (Associated Press). — Unos 350 periodistas de casi todo el mundo llegaron a cubrir la tragedia de esta capital centroamericana, devastada por un terremoto hace más de una semana, y no menos de la cuarta parte reclaman haber sido los primeros en llegar.

Los periodistas llegaron mediante varios medios de transporte, desde jets ejecutivos con servicio de bar y hermosas azafatas, hasta en aviones militares entre sacos de grano enviados como auxilio.

Algunas empresas, como una cadena de la televisión norteamericana, pagaron hasta 15.000 dólares por mantener un servicio de aviones que les permitiera enviar su material rápidamente.

Jon Platero, de The Associated Press, intentaba hacer una llamada telefónica en el suburbio de las embajadas cuando fue atacado por dos perros, y el centro de información de la embajada de Estados Unidos dijo que otro reportero no identificado recibió quemaduras en la cara y manos.

Wesley Stewart, director de información de la embajada de Estados Unidos aquí, tuvo un gesto que los más experimentados periodistas le agradecerán por muchos años: la noche de Navidad abrió su casa y dio de comer y beber a treinta y dos exhaustos, sedientos y hambrientos periodistas. Los reporteros se posesionaron prácticamente de la residencia de Stewart y el funcionario norteamericano y su esposa hubieron de transitar por ella pidiendo permiso.



# SU GRACIOSA MAJESTAD LA REINA ISABEL II REPARTIO "A LA MARCHANTA" CONDECORACIONES Y TITULOS DE NOBLEZA

LONDRES, 31 (DPA). — La reina Isabel de Inglaterra ha elevado al estado de nobleza a personalidades británicas que han contraído méritos en la política europea. En la lista publicada con motivo del año nuevo figuran el embajador británico ante la Comunidad Económica Europea, Michael Palliser; los diputados conservadores Dou-

glas Dodds Parker y John Peel, que representarán a Gran Bretaña en el Parlamento de Estrasburgo, y Raymond Bell, que tomó parte importante en las negociaciones de ingreso en la CEE como representante de la Cancillería del Tesoro, Duncan Sandys, antiguo miembro del gabinete conservador, que viene abogando desde hace años por la

unidad de Europa, ha sido distinguido con la insignia de "Caballero de honor". También fue investido caballero Hugh Cudlipp, uno de los más conocidos periodistas británicos, jefe de la International Publishing Corporation (consorcio Daily Mirror), que se jubilará el año entrante. Comenzó su carrera a los 14 años como recadero en un

periódico de Gales. La campeona olímpica de pentathlon femenino en Munich, la británica Mary Peters, fue honrada con la Orden del Imperio Británico. Como en años anteriores el primer ministro, Edward Heath, no propuso a la reina la investidura de títulos hereditarios, cosa que antes ocurrió con otros monarcas que le precedieron.

## AÑO VIEJO Y PRECIOS NUEVOS

### Todo Sigue Aumentando sin Control ni Medida

El nuevo año se inicia mañana con perspectivas nada halagüeñas, por cierto, para los presupuestos hogareños. En el país, todos los precios de artículos y productos esenciales siguen subiendo, algunos gradualmente, otros en forma casi vertiginosa. Todo ello conforma una situación que ya no tiene solución para los presupuestos mencionados —la inmensa mayoría— que están sujetos a ingresos fijos, provenientes de salarios que cada vez quedan más atrás en la carrera con los precios.

Pero lo más grave de todo —es la opinión recogida por CRONICA en una indagación realizada en distintos barrios de la capital y en zonas del Gran Buenos Aires— es que no hay control para nada: cada comerciante se maneja como quiere y puede. Es decir, en la práctica eso se traduce en que cobra lo que le parece. Nadie entonces se explica para qué está el Estado, el Gobierno, si no es para encauzar la situación, para adoptar las medidas que la realidad aconseja con urgencia. ¿O es que a ningún funcionario le importa nada?, es el interrogante que muchos se formulan... Total, también piensan, los que están "arriba" en funciones públicas, no tienen problemas, como no los tienen los grandes propietarios y quienes especulan con el pago de salarios bajos, que de ninguna manera están de acuerdo con el costo de la vida. En este sentido, se advierte en la población decepción e inseguridad, que quizá es lo más serio. Mucha gente aceptaría sacrificios si ello

fuera consecuencia de una realidad económica nacional, pero no acepta que la actual situación sea consecuencia de deficiente conducción de los asuntos que interesan básicamente a la comunidad.

Concretamente, se estima que en 1972 el costo de la vida se incrementó nada menos que en un ochenta por ciento. Y todos saben que los salarios y sueldos no crecieron en la misma proporción. Es decir, siguen quedando rezagados, lo que se traduce en alimentación inadecuada, privaciones de diverso tipo y descuido en la atención de lo relacionado con la salud y la instrucción. Solo en este mes que termina, según CRONICA lo subrayó en ediciones anteriores, el costo de la vida se incrementó en un diez por ciento.

Para el año que se inicia, se prevén ya aumentos importantes, como el del gas, rubro para el que se pedirá un incremento que no bajará del 40 por ciento.

Los productos esenciales en la mesa familiar —leche, carne, verduras, frutas— siguen su carrera hacia las nubes... ¿Alguna vez se hará algo en serio, en esta materia?... Alguna vez —son preguntas que hemos recogido— se terminará con los negocios de los intermediarios y de quienes viven sumtuosamente a costillas de la gente que trabaja?

La especulación llega a extremos, a veces, absurdos, increíbles... Ya, por ejemplo, en la fruta se alcanzaron li-

mites que no pueden admitirse. El caso de la banana es típico de esa situación: por docena, se estaba vendiendo a 350 pesos moneda nacional. ¿Qué inventaron entonces? Realizar la venta por kilogramo, al mismo precio. Pero la "diferencia" o la mayor ganancia está en que en un kilo entran seis o siete bananas. No, doce... Tan absurdo es todo que cuando el kilogramo exacto no lo dan siete bananas, hay que pensar en cortarlas por la mitad.

#### • EN SANTA FE

SANTA FE, 31 (De nuestro corresponsal). — La Cámara de Interlineas Santafesinas del Transporte Automotor, propuso un aumento de los boletos urbanos del servicio de pasajeros. Solicita un boleto mínimo de 43 pesos moneda nacional "para compensar los mayores costos de explotación".

#### • TARIFAS ELECTRICAS: REAJUSTE

BAHIA BLANCA, 31 (De nuestro corresponsal). — De acuerdo a lo dispuesto por la Dirección de la Energía de Buenos Aires, DEBA, desde mañana regirán nuevas tarifas en los servicios eléctricos. El reajuste implica un 15 por ciento sobre los actuales valores del consumo residencial, alcanzando al 25 por ciento en el caso de las cooperativas y varios insumos de tipo industrial.

DEBA justifica el reajuste que entrará a regir mañana en su política de autofinanciamiento y en los mayores costos de producción que viene sopor- tando la generación del fluido.

### EXCESIVOS GASTOS EN LA CURIA: PAULO SE OPONE

ROMA, 31 (EFE). — Paulo VI no ha dado su aprobación al presupuesto de gastos para 1973 de la Curia Romana. Así afirma el semanario italiano "Panorama" al escribir que el Papa se ha negado a firmar el presupuesto que a él sometió el presidente de la prefectura económica de la Santa Sede, cardenal Egidio Vagnozzi, por estimar excesivo el aumento de los gastos respecto a 1972, previsto en 503 millones de liras (835.000 dólares) para el próximo año.

El total de los gastos anuales para la actividad de la Curia Romana asciende aproximadamente a unos 24.000 millones de liras (40 millones de dólares) y, según "Panorama", el responsable de la economía vaticana encuentra dificultades en contener los gastos dentro de estos límites.

La imputada principal es la comisión pontificia "Iustitia et pax", creada en 1967 y presidida por el cardenal canadiense Maurice Roy. Según "Panorama" que la califica de "dicasterio de lujo", esta comisión gasta demasiado en viajes y en congresos internacionales. Sin embargo, añade el semanario, el Papa ha dado a entender que la asignación para la actividad de esta comisión no debería ser reducida.

Parece que los intentos del cardenal Vagnozzi de limitar los gastos en otros sectores no han tenido éxito alguno: nadie está dispuesto a ceder aceptando una reducción. Los cardenales —concluye "Panorama"— casi todos afectados por problemas económicos personales, se han negado rotundamente a aceptar la propuesta de un purpurado de reducir el llamado "plato" es decir la retribución mensual que perciben del Vaticano y que en la actualidad asciende a unas 650.000 liras (poco más de 1.000 dólares) todo incluido: personal, gastos de representación, etcétera.

### COCODRILOS SE COMEN A DOS TOROS DE LIDIA

MÁLAGA, 31 (EFE). — Dos toros que habían de ser lidiados en Lorenzo Márquez (Mozambique) fueron devorados por los cocodrilos y hubieron de ser sustituidos por dos toros de la tierra que dieron mal juego en la corrida, según ha manifestado a su llegada a esta ciudad el torero malagueño Manolo Ortiz, procedente del Africa portuguesa. El torero explicó que cuando los toros enviados desde Portugal para la corrida pastaban en una finca a la espera de ser trasladados a la plaza, llegaron los cocodrilos de un río próximo y atacaron a las reses, logrando derribar y devorar a dos de ellas.

#### • MUERE UNA NIÑA EN EXPLOSION

PARIS, 31 (EFE). — Una violenta explosión se registró esta mañana en un exiguo alojamiento del suburbio parisiense de Sevran, en la que se hallaban alojadas dos familias marroquíes, a consecuencia de la cual resultó muerta la niña Fátima Messaoudi, de dos años de edad. El accidente se produjo debido al mal funcionamiento de un aparato de calefacción que provocó además, el incendio de la casa. El padre de la niña resultó gravemente herido.

El alojamiento tenía una superficie de 36 metros cuadrados y en él vivían dos familias de inmigrantes africanos compuestas por 12 personas. La noche del sábado la Unión de Trabajadores Senegaleses en Francia, publicó un comunicado en el que denunciaba las malas condiciones de alojamiento de los inmigrantes africanos, y se pedía soluciones de carácter urgente antes de que "estalle un nuevo drama".

#### • PESEBRE INCENDIADO

BOLONIA, 31 (EFE). — Un cortocircuito en las instalaciones eléctricas de un pesebre artístico, instalado en el templo de San Giacomo en el centro histórico de Bolonia, ha causado daños por más de 60.000.000 de liras (100.000 dólares). Las llamas, en efecto, han alcanzado y dañado totalmente muebles originales del Siglo XVI y algunos cuadros de los Siglos XVII y XVIII.

Al darse la alarma (el incendio ocurrió la pasada noche) la labor de los bomberos no ha podido salvar el mobiliario y cuadros, aunque sí logró impedir que el incendio se extendiese de la sacristía a la iglesia.

### FALLECIO AYER EL DEMOCRATA Dr. CAPDEVILA

VILLA MARIA, Córdoba, 31 (De nuestro corresponsal). — Falleció ayer en esta ciudad el doctor Octavio Capdevila, antiguo dirigente del Partido Demócrata cordobés. Su deceso se produjo durante la reunión matutina de la convención provincial de la agrupación.

Poco antes, el doctor Capdevila había hecho uso de la palabra para solicitar el apoyo de la convención a la candidatura presidencial del brigadier mayor (RE) Ezequiel Martínez.

Durante más de medio siglo militó en las filas conservadoras y liberales. Presidió en 1935 la Cámara de Diputados de la Provincia y siete años después fue elegido senador por el Departamento Juárez Celman. En 1942 se lo proclamó candidato a vicegobernador acompañando en la fórmula al doctor Rodolfo Martínez y en 1958 se lo postuló para gobernador. El doctor Capdevila, de profesión abogado, tenía 77 años y era padre del actual presidente del Comité Central del Partido Demócrata, doctor Octavio Capdevila.

### A NO OLVIDARSE: DESDE EL MARTES, UN NUEVO IMPUESTO EN EL CASINO

MAR DEL PLATA, 31 (De nuestro corresponsal). — Cuando los casinos de esta ciudad y del país reabran sus puertas el martes luego del receso de fin de año los apostadores deberán pagar un impuesto del 10 por ciento, instaurado por la nueva ley de impuesto al juego recientemente sancionada por el Poder Ejecutivo Nacional.

Durante la víspera el jefe de la Dirección General Impositiva de Mar del Plata, Señor Jesús Veiga, mantuvo una prolongada reunión con el gerente de Casinos y otros funcionarios de jerarquía a fin de determinar la forma de aplicación del impuesto que deben abonar los apostadores.

De acuerdo con lo que ha trascendido, el

impuesto debe ser retenido por las autoridades del casino, que en este caso serán agentes de retención, sobre todas las fichas que los apostadores procedan a cambiar al retirarse del casino. Así, por ejemplo, en cualquiera de las mesas de juego el apostador cambia billetes de dinero moneda nacional por fichas. Se le entrega la cantidad de fichas de igual valor que el dinero abonado de acuerdo a lo que solicita. En cambio cuando el apostador se retira y cambia las fichas que tiene en su poder, el casino está obligado por ley a descontar el 10 por ciento del total del monto de fichas devueltas.

Se considera que el sistema de aplicación del impuesto puede acarrear inconvenientes,

### SANTA FE: CONFIRMARON UN FALLO CONTRA UN HOMICIDA

SANTA FE, 31 (De nuestro corresponsal). — La Cámara de Apelaciones en lo Criminal confirmó el procesamiento por los delitos de homicidio y tenencia de armas de guerra, dictado oportunamente por el juez de Instrucción Pedro Sobrero, contra Justo González, presidente del Comité Departamental del Partido Justicialista. González fue autor de 2 muertes en los primeros días del corriente mes, durante una reunión partidaria en la que se consideraron problemas internos del Justicialismo. González dio muerte de un disparo al congresal nacional Francisco Strikler y la misma bala —tras perforar el cuello de Strikler— interesó el corazón de la congresal Lucía Cordero, que

se encontraba detrás suyo. Ambos murieron en el acto.

#### • REPUDIO POR UN ATENTADO

MAR DEL PLATA, 31 (De nuestro corresponsal). — La Federación Gráfica Marplatense, expresó su repudio por la agresión perpetrada en la víspera contra el secretario adjunto de la entidad, señor Juan Carlos Quintero.

Señala el comunicado que el autor de los disparos contra Quintero, no es afiliado gráfico, quien fue expulsado del gremio.

Luego señala, tras otras consideraciones, que los cómplices o encubridores del hecho, serán buscados para que el gremio los juzgue.

### DESIGNARON LAS PERSONALIDADES SANTAFESINAS

ROSARIO, 31 (De nuestro corresponsal). — A través de una encuesta realizada entre periodistas especializados de los distintos medios de información de la provincia, se ha iniciado la práctica de destacar las personalidades santafesinas que sobresalieron por su actuación específica a lo largo del año que hoy finaliza. En esta oportunidad y a nivel de práctica la elección se ha circunscripto a cinco actividades, estimándose que a partir del año venidero se puedan mencionar a las diez figuras más destacadas del territorio santafesino.

De acuerdo a la encuesta cumplida,

las personalidades 1972 de la provincia de Santa Fe, fueron:

Profesora Emma Garmendia, directora del Instituto Superior de Música de Rosario, musicóloga, declarada "Mujer de América" por su activa participación dentro de su especialidad en los organismos internacionales del Continente.

Doctor Héctor García Solá, ministro de Bienestar Social de la provincia. Se lo considera el ministro más activo entre sus similares del país. En su momento, nominado para ocupar la cartera nacional de área, en mérito de lo antedicho.

Luis Gudiño Kramer, entrerriano y actualmente radicado en Córdoba. Es legítimamente considerado como escritor santafesino, narrador de raza, tiene ubicación preponderante en la cuentística argentina y este año mereció el reconocimiento nacional a su labor literaria.

Julio Vanzo, pintor rosarino, fue designado miembro de la Academia Nacional de las Artes, por su larga y pródica labor en la especialidad.

Carlos Monzón. Por haber defendido reiterada y brillantemente su título de campeón mundial de box.

### DIO A LUZ UNA MUJER CON RIÑÓN INJERTADO

TEL AVIV, 31 (Reuter-Latin). — Una mujer de 25 años, que ha estado viviendo con un riñón trasplantado desde hace dos años dio a luz a una niña informo, hoy el hospital Hillelweyaffe, en Hadera, al norte de aquí. La criatura nació con un peso de 1,90 kilos, informando el hospital que ella y su madre —cuya identidad no fue revelada— se hallan en buen estado.

#### • UN EXTRAÑO ANIMALITO

CARAVACA, Murcia, 31 (EFE). — En el paraje de La Fuentes del Marqués, de este término municipal, una oveja alumbró un borrego con dos cabezas, cuatro orejas y och extremidades. El animal ha sido expuesto a la contemplación del vecindario, que acude en masa.



# CHINA Y LA SANTA SEDE REANUDARIAN CONTACTOS

PARIS, 31 (EFE). — "En 1973 podría haber una reanudación de relaciones entre China y la Santa Sede. Es uno de los objetivos de monseñor Casaroli", escribe el diario católico parisiense "La Croix", refiriéndose a la eventualidad de nuevos contactos entre Pekín y el Vaticano en los próximos meses.

En un artículo de Pierre Gailly, el rotativo parisiense se hace eco de una serie de "indicios seguros" que "los más optimistas interpretan favorablemente", para una toma de contacto entre la Santa Sede y la República Popular China, que permitiría devolver a los católicos chinos un mínimo de libertad religiosa.

Entre esos indicios, "La Croix", reúne todos los llamamientos hechos por el Papa Paulo VI en los últimos años para la entrada de China en la escena internacional, desde su discurso en las Naciones Unidas, en 1955, a la escala del Pontificio en Hong Kong, en diciembre de 1970, a su regreso del viaje a Manila. Posteriormente, los diplomáticos vaticanos habrían intentado en diversas ocasiones —bien a través de contactos entre el nuncio apostólico y el embajador de China en Berna, o por media-

ción del presidente Julius Nyerere de Tanzania — crear las condiciones adecuadas para un acuerdo.

"Otra manifestación — indica el diario católico francés — ha sido la llamada del pronuncio de Formosa, monseñor Cassidy, forma indirecta de reconocer los derechos de China sobre la isla..."

También destaca "La Croix" una postura favorable por parte de los dirigentes de Pekín. Como la liberación de monseñor Walsh, el 1º de julio de 1970, y después de doce años de detención, o la aparición, por vez primera, en los Atlas chinos del estado del Vaticano o la definición del Papa en los diccionarios chinos, que deja de ser "cómplice del imperialismo americano", para ser "jefe espiritual de seiscientos millones de católicos".

Recuerda el vespertino parisiense que, en 1949, había en China Continental ciento doce obispos y tres millones y medio de católicos, y que la Iglesia Católica, con tres universidades, más de dos mil escuelas, ciento noventa y cuatro hospitales, ochocientos sesenta y cuatro dispensarios, seis leproserías, dos-

cientos cincuenta y siete hospicios y veintinueve imprentas, ejercía una gran influencia sobre la población.

Hoy "se sabe que centenares de sacerdotes chinos y numerosas docenas de obispos han perecido o vegetan en campos de concentración, se piensa que un millón o millón y medio de católicos subsisten en el Continente".

## • HABRIAN ACLARADO ASALTO

ROMA, 31 (DPA). — La policía de Turín detuvo anoche a un —evidentemente— enajenado mental, que forcejeaba por penetrar en la catedral, ya cerrada. Se supone que el detenido se identifica con el que hace un par de meses intentó por dos veces pegar fuego al altar que se encuentra ante el relicario con el Santo Sudario de Turín.

La reliquia es muy venerada. La tradición cree que se trata del lienzo en que fue envuelto el cuerpo de Cristo después de bajado de la cruz, para depositarlo en el sepulcro.

El detenido, de unos 40 años, que se presenta como Matteo Moccia, de Cerinola, en Apulia, daba impresión de exaltado y se expresaba en frases mal coordinadas.



**Crónica EMPRESARIA**

## • Agasajo a Telecómicos

La empresa Kanmar S.A.F.A.M., homenajeó al elenco de Telecómicos, popular conjunto de actuación en emisiones de TV. El motivo del agasajo fue la finalización del ciclo que venían cumpliendo en exclusividad para esa empresa. El vicepresidente de la firma, señor Gregorio Kanepolski pronunció un breve discurso con significativas palabras de felicitación. Respondió el director del programa, señor Aldo Cammarota, en nombre de los artistas. El ciclo de Telecómicos tuvo tres años de duración y la labor común tendió a brindar siempre un mensaje de optimismo.

## • Campaña que Tiene Éxito

Simultáneamente con el comienzo de la temporada turística y de la promoción de socios sin cuota de ingreso que realiza anualmente el Automóvil Club Argentino, son numerosos los automovilistas que en todo el país afluyen a las oficinas y dependencias de la institución con el propósito de asociarse o pedir información sobre los viajes propios del período de vacaciones. Es que son importantes los servicios que en la materia presta a sus socios esta prestigiosa entidad. Su extensa red de estaciones de servicio, hoteles, campings, difundida por todos los rincones de la patria, asegura tranquilidad y comodidad a sus asociados. Estos servicios y beneficios están expuestos en un folleto ilustrado que la institución tiene a disposición de los interesados en todas sus dependencias.

## • Original Agenda

Para uso de ejecutivos, asesores y vendedores, fue lanzada al mercado argentino la Agenda Morgan, diseñada y realizada por argentinos. Opiniones de entendidos la encuadran superior a cualquier otro modelo nacional o extranjero. Las ventajas principales de este artículo son: más completa, adaptada a nuestras necesidades, con información local e internacional, tamaño para bolsillo, hojas intercambiables. Periódicamente se enviarán sin cargo a los usuarios elementos con información y nuevos tipos de repuestos.

## • Nuevos Clientes

La Agencia Publicitaria Argentina acaba de incorporar a su cartera de clientes, dos nuevas e importantes cuentas. Se trata de Cognac Reserva Domecq, de la empresa Pedro Domecq S.A., y Sastrería Rhoder's.

## • Originalidad en Packaging

La Sociedad Argentina de Cosmética y Hogar S.R.L., que elabora las líneas de productos Retissent y Bluff, aerosoles de cosmética y hogar, comunica la presentación de packaging y publicidad de sus productos en base a un diseño elaborado por Kinga S.A., para la firma. Se componen de desodorantes (masculino y femenino) champús, rocío fijador y secuestrante ambiental de olores. La firma, por otra parte, se ha trasladado a sus nuevas oficinas de 150 m2 en Darregueyra 2247, en el tradicional barrio de Palermo.

## • Promoción Publicitaria

Se encuentra abierta en la Asociación Promotores Publicitarios de la Argentina (A.P.P.A.), Sarmiento 1889, segundo piso, la inscripción para el curso de promotor publicitario 1973. Los interesados en dichos cursos y seminarios, deberán dirigirse a la sede de la institución, en el horario de 15 a 19, o a los números telefónicos 45-9923 y 45-7118.

## • Confederación Minera

Con asistencia del subsecretario de Minería de la Nación, doctor Roberto V. Tezón, se realizó en el Círculo Militar, la comida anual de la Confederación Minera Argentina. En representación de la entidad organizadora ofreció la demostración el señor Carlos Caselli Endrek. Estuvieron presentes representantes del Congreso Latinoamericano de Minería, de la Presidencia de la República, del Banco Nacional de Desarrollo, del Instituto de Crédito y Fomento Minero, del Departamento de Geología y Minas de la Dirección General de Fabricaciones Militares y otras personalidades vinculadas con la industria extractiva de nuestro país.

## • Máquinas de Tejer

En una animada reunión realizada en la boite "Aloha", la empresa Juki S.A.C.I.F.I.A., licenciataria de Tokio Juki Industrial Co. Ltd., presentó su línea de máquinas de tejer de uso familiar marcas Jukicard y Zenélope. La presentación estuvo a cargo de los directivos, señores Norberto Ciancaglini y Arturo Scallise, presidente del directorio y director comercial, respectivamente, de la empresa. Detallaron las ventajas técnicas y los planes de comercialización y publicidad. Pusieron de manifiesto las singulares características de avanzada de estos productos, resultado de alto grado de perfección de la tecnología japonesa, su revolucionario sistema y sus condiciones de automatización que los ubican en primer nivel dentro del mercado de las máquinas de tejer familiares. Animaron la reunión notables figuras del ambiente artístico. Estuvieron presentes funcionarios de la embajada del Japón, personas representativas de la banca, el comercio, la industria y los integrantes de la vasta red de concesionarios de la empresa.

## • Banco Cooperativo de Caseros

El Banco Cooperativo de Caseros cuenta desde el 29 del corriente con una nueva filial. La misma está ubicada en la pujante ciudad de Morón, avenida Rivadavia 17875. Esta institución, avalada por más de 100.000 socios y 40 años de existencia, está considerada como la entidad más antigua e importante de toda América en su tipo.

Al acto de inauguración asistieron numerosas personalidades representativas del Banco Central de la República Argentina, del comercio y de la industria, de entidades empresarias y gremiales, periodismo y público en general. Las instalaciones fueron bendecidas por el obispo monseñor Miguel Raspanti y cumplida esta ceremonia hicieron uso de la palabra el titular de la Asociación Comercial e Industrial de Morón, señor Benjamin E. Fernández y el presidente del Banco Cooperativo de Caseros, doctor Alfredo A. Ferro.

## • Nuevo Local de Bonafide

Bonafide prosiguiendo con su ininterrumpido ritmo de expansión, ha inaugurado un nuevo local que en este caso, constituye un acontecimiento de significación especial para la empresa, ya que aquél está ubicado en el mismo lugar que ocupara —hace ya más de 50 años— el primer punto de venta de Bonafide: Florida 50. La nueva sucursal tiene una dotación de 15 empleados y estará a las órdenes del encargado, señor Carlos Minoli. Recientemente, Bonafide ha inaugurado locales en el barrio de Belgrano, en Lomas de Zamora y en la ciudad de Olavarría.

## SOLICITADA

## CONSEJO PROFESIONAL DE LA INGENIERIA DE LA PCIA. DE BUENOS AIRES

RESOLUCION Nº 1378

Código II

Corresponde al expte.: 8309

LA PLATA, 18 de Diciembre de 1972

VISTA la evaluación de las opiniones vertidas por los Señores Representantes de las Asociaciones Gremiales, convocados a la reunión celebrada el día 25/11/72, en el salón de actos del Ministerio de Obras Públicas de la Provincia de Buenos Aires; y

## CONSIDERANDO

que de la misma, resulta un amplio apoyo a la Tabla de Valores Mínimos y una aceptación al sistema de Visado Previo, estatuido por Decreto 784/71; que la suspensión de la aplicación de ambas normas, lo fue con carácter precario hasta tanto se considerara el resultado de la reunión citada; que, por otra parte, se ha tomado debida cuenta de la necesidad de volver a analizar algunos artículos del Decreto de Visado Previo, así como de su reglamentación, aclarando, en otros artículos, su alcance; el CONSEJO PROFESIONAL DE LA INGENIERIA, en sesión de la fecha

## RESUELVE

1º — Poner nuevamente en vigencia, a partir del día 2/1/73, la Tabla de Valores Mínimos para obras de arquitectura (Resolución 1102), al Decreto 784/71 y su reglamentación, Decreto 4123/72, estos últimos con las aclaraciones siguientes:

### 1.1. Decreto 784/71.

art. 1º) Se aclara que los términos "ajustarse a su redacción" traducen, que el contrato profesional deberá consignar, como mínimo, lo que exige el formulario tipo, pero el uso de éste no es obligatorio, aunque sí aconsejable.

art. 5º) El plazo de visación por parte de las Oficinas Mixtas, será de 48 hs. y los 15 días deben ser considerados como término máximo para resolver sobre la visación de contratos de obras complejas únicamente.

art. 7º) Se suspende su aplicación obligatoria.

### 1.2. Decreto 4123/72.

art. 1º) En relación al art. 1º del 784/71.

art. 4º) En el anexo I de la presente se estipula el legajo mínimo para cada tipo de obra, ya se trate de proyecto o empadronamientos.

art. 7º) Suprimida su aplicación obligatoria.

2º — A los efectos del Visado Previo de contratos de proyecto y dirección, no se exigirá que conste en la documentación técnica, la firma del Constructor, pero será requisito indispensable para extender el permiso de final de obra. Para estos casos, se sellará la documentación con la siguiente leyenda: "Falta designar Constructor habilitado. Deberá constar previo a la extensión del permiso de final de obra".

3º — Propiciar la modificación del Decreto 6964/65 "Arancel para la regulación de honorarios de los profesionales de la Ingeniería", en lo que respecta a la definición de "honorarios libres de gastos", en tanto y en cuanto hace al aporte previsional según Ley 5920.

4º — Dése amplia publicidad a la presente y agréguese copia a sus antecedentes.

Ing. Mec. y Elec. MARCELO A. CULLEN ALDAO

Consejero - Vicepresidente

## PARANA: NUEVA TARIFA RIGE PARA EL TUNEL

PARANA, 31 (De nuestro corresponsal). — Nuevas tarifas de peaje regirán a partir de mañana en el túnel subfluvial Hernandarias. Así lo informó la comisión administradora interprovincial del túnel.

Las nuevas tarifas son las siguientes: para motos y motonetas, 100 pesos m/n.; automóviles, estancieras, etc. 600 pesos m/n.; pick-up con carga menor de 1.000 kilogramos, 900 pesos m/n.; máquinas viales y agrícolas y camiones de dos ejes, 2.300 pesos m/n.; camiones de tres ejes y semirremolques de 3 ejes, 4.440 pesos m/n.; camiones de 4 ejes y semirremolques de 4 ejes, 6.300 pesos m/n.; camiones hasta 5 ejes o más, 8.100 pesos m/n.; ómnibus y micros de larga distancia, 2.200 pesos m/n., y ómnibus de transportes entre Santa Fe-Paraná o viceversa, 900 pesos m/n.

## EL "FETOSCOPIO" DARA DIAGNOSTICO PRE-NATAL

WASHINGTON, 31 (Associated Press). — Un instrumento que permitirá a los médicos examinar a las criaturas en el útero materno estará en uso dentro de dos años según estima un hombre de ciencia. Bautizado con el nombre de "fetoscopio", el instrumento en cuestión ayudaría a los médicos a seguir el desarrollo del feto, descubrir defectos físicos y tomar muestras de sangre del feto, dijo el doctor Michael M. Kaback, de la universidad de California. El doctor Kaback presentó un informe al respecto en la convención de la Asociación Norteamericana por el Progreso de la Ciencia. Kaback describió el uso del fetoscopio destacando que las muestras de sangre pueden ser

retiradas con mayor seguridad si el médico puede ver el feto. En consecuencia, dijo, se puede obtener un diagnóstico prenatal más rápido.

Dijo además, que experimentaba el aparato con animales hasta tener la seguridad de que puede ser utilizado con seres humanos. Añadió que se ha servido de un fetoscopio experimental para observar embriones de oveja.

El único método en aplicación actualmente para examinar un feto es la inserción de una sonda a través del abdomen, para tomar una muestra del fluido amniótico; los médicos examinarán luego las materias genéticas contenidas en el fluido y hacen análisis químicos en busca de indicios de defectos.

## LLEGA BUQUE ESCUELA

El día 4 de enero próximo a las 9 horas, atracará en la cabecera de la Dársena "A", el buque escuela de la Marina de Guerra de España, "Juan Sebastián de Elcano". Permanecerá en Buenos Aires hasta el 10 del mismo mes. Los guardiamarinas —durante estos días— realizarán varias visitas a centros industriales de la Argentina. El buque podrá ser visitado por el público en general los días 5, 6, 7 y 8, entre las 15 y las 18 horas. El día 4 de enero a las 17 horas, se celebrará a bordo del buque una conferencia de prensa. El viaje de instrucción del "Juan Sebastián de Elcano" durante el presente año naval 1972-1973, comprende los siguientes puertos: Cádiz, Tenerife, Dakar, Río de Janeiro, Buenos Aires, Punta Arenas, Valparaíso, El Callao, Tahití, Colón, Cartagena de Indias, Puerto Rico, Boston, Dublín y Marín. El buque está comandado por el capitán de Fragata don Ricardo Vallespín Raurell.

## CASA DE JUJUY

La Casa de Jujuy, sita en avenida Santa Fe 967, con el auspicio de la Dirección Provincial de Cultura, invita al público en general a concurrir al recital "Poesía y canto a Jujuy", por Rodolfo Aparicio, poeta y compositor, y Leandro Ocampo, solista de canto y guitarra. Este será el preludio del alma jujeña saludando la llegada del año nuevo y un modo muy singular, por cierto, de celebrar este advenimiento tan significativo.

## Crónica

### No Aparece Mañana

Mañana, 1º de enero de 1973, es uno de los días señalados por el P. E. nacional para la no aparición de los diarios en todo el ámbito del país. En consecuencia, CRONICA hace un breve paréntesis hasta el martes en que reanudaremos nuestra labor cotidiana en las ediciones matutina, quinta y sexta.



Con motivo de la decisión adoptada por las empresas de clínicas, sanatorios y hospitales de varias provincias, especialmente las de la provincia de Buenos Aires que niegan el derecho de internación y asistencia a los beneficiarios del Instituto Médico Mercantil Argentino (IMMA), por cuanto este organismo se ha negado a suscribir los contratos aceptando los nuevos aranceles que las citadas clínicas han fijado en forma unilateral y al margen de las disposiciones de la ley 19.710, la Confederación General de Empleados de Comercio ha elevado al ministro de Bienestar Social doctor Oscar Puiggrós, el siguiente telegrama:

"Ante negativa de las clínicas, sanatorios y hospitales de distintas provincias, especialmente de la de Buenos Aires, de prestar asistencia a afiliados de la obra social de

esta Confederación, el Instituto Médico Mercantil Argentino, por negarse éste a suscribir convenios al margen disposiciones ley 19.710, solicitamos al señor ministro intente, por donde corresponda, a dichos establecimientos, a reanudar la prestación de los servicios a sus afiliados, responsabilizándolos en caso contrario, por los perjuicios económicos que originen a los mismos. Asimismo rogamos ponga en vigencia de inmediato la ley 19.710 a efectos de que se estudien y determinen los nuevos valores en reemplazo de los determinados por las leyes 19.697 y 19.698. Saludamos respetuosamente al señor ministro, Confederación General de Empleados de Comercio, David Diskin, Secretario General".

Al mismo tiempo, la central sindical mercantil se ha dirigido a la Confederación General del Trabajo reclamando su urgente in-

tervención para poner fin al grave problema que se plantea a los empleados de comercio como consecuencia de la decisión de los sanatorios. Igualmente se ha dispuesto que el secretariado de la Confederación se constituya en sesión permanente para adoptar las medidas que las circunstancias aconsejen en salvaguardia del derecho a la salud del gremio mercantil y sus familias.

#### • VILLA DEPORTIVA

La Federación Empleados de Comercio informó que el martes darán comienzo las actividades de la Colonia de Vacaciones en la Villa Deportiva de Ezeiza, que cuenta con contingentes que suman 400 niños afiliados a la organización sindical. En la ocasión se desarrollarán la enseñanza y práctica de natación, básquetbol, atletismo y diversas tareas manuales y artísticas que

complementan la formación socio-cultural de los niños mercantiles.

#### • PARO MEDICO

CORDOBA, 31 (De nuestro corresponsal). — Los médicos no rentados de Córdoba iniciaron un paro de actividades que se extenderá hasta las 8 horas del día 14 de enero, en demanda de soluciones a sus reclamos. Piden "pleno empleo y ocupación de los profesionales de la salud, que los hospitales públicos sean gratuitos y eficientes, planes de capacitación y formación médica acordes con una racional política sanitaria basada en las necesidades de la población, el reconocimiento legal de los médicos no rentados como trabajadores de la salud y estabilidad en los cargos, y aumento y redistribución sustancial del presupuesto para la salud".

## TRAGICO TORNADO EN CHACO

### Dos Muertos y Enormes Daños en la Zona

RESISTENCIA, Chaco, 31 (De nuestro corresponsal). — Un tornado de violencia realmente extraordinaria fue el que semidestruyó una población de esta provincia: Las Garcitas, y causó serios daños materiales en otras. Se había informado en relación con este hecho inusitado, pero hoy se conocen mayores detalles de las características del vendaval, que asombra justamente a los lugareños, porque nunca habían visto algo igual.

En Las Garcitas, donde estuvo el epicentro del fenómeno, las ráfagas de viento fueron tan formidables, que muchas viviendas cayeron como castillos de naipes. Volaron techos por doquier, cayeron cables del servicio eléctrico y telegráfico y hasta los sembrados de la zona no pudieron escapar a la furia incontrolada de los elementos de la naturaleza.

Un vecino dijo: "Parecía cosa del demonio... Yo había salido un rato de mi casa, para comprar cerveza en un almacén cercano, cuando el tornado apareció, como cosa de brujos. ¿Sabe que quedó de mi casa? Nada... Esta es la triste verdad".

Pero lo más grave, según hoy recién se supo al removerse escombros de viviendas derruidas, es que hubo dos muertos: aparecieron debajo de lo que era una pared los cadáveres de una mujer y de un niño. El tornado los sorprendió cuando dormían.

Varias poblaciones de la zona —Las Garcitas está a 120 kilómetros de esta capital provincial— quedaron incomunicadas y hubo acentuado temor al pensarse que el fenómeno climático podía repetirse. En Las Garcitas, la casa del mismo comisario, de construcción sólida, se derrumbó espectacularmente.

El ministro de Bienestar Social de la provincia se trasladó al escenario del impresionante tornado, para adoptar medidas en auxilio de las familias damnificadas. Dispuso que se provea de alojamiento provisorio a quienes han quedado sin techo, hasta tanto el problema pueda tener una solución permanente. Los daños materiales todavía no han sido evaluados en su conjunto, pero suman muchos millones de pesos.

#### • LA FURIA DEL COLORADO

BAHIA BLANCA, 31 (De nuestro co-

rresponsal). — El violento avance de las aguas del río Colorado, que han crecido notoriamente en su caudal, suscita extraordinaria preocupación en varias poblaciones cercanas a ese curso de agua. En el sector de Pedro Luro, la crecida del Colorado alcanzó una altura de 352 metros y todo indica que continuará elevándose, lo que crea el peligro de inundaciones graves.

Hasta el momento las aguas desbordadas han anegado 700 hectáreas cultivadas, lo que determinó que los pobladores recurrieran a las autoridades, en busca de rápido auxilio.

#### • EN LA PAMPA

SANTA ROSA, 31 (De nuestro corresponsal). — El violento temporal que azotó el sur del país determinó daños importantes. En la localidad pampeana La Aldea, se dispuso la evacuación de pobladores cuyas viviendas resultaron anegadas.

Fueron numerosos los inconvenientes que causó el fenómeno, sobre todo, árboles arrancados de cuajo, techos y cartones que volaron por los aires provocando el consiguiente pánico en la tranquila población.



INUNDACIONES. Una vista de los desbordes ocasionados por las grandes inundaciones en los canales de Pedro Luro.

## DENTRO DE 20 AÑOS TURISMO A MARTE

HAMBURGO, 31 (France Presse). — Dentro de veinte años se harán viajes tripulados al planeta Marte en un "remolcador espacial" diseñado por la NASA, declaró en una entrevista publicada ayer aquí el creador de los cohetes Saturno, Wernher von Braun.

En una entrevista concedida al semanario de Hamburgo "Welt Am Sonntag", el científico germano-norteamericano, dijo que los programas "post-Apolo" de la agencia espacial norteamericana incluyen la construcción de un gigantesco remolcador, propulsado por energía atómica, que servirá para viajes a la Luna y a los planetas.

La primera etapa será la de la construcción de una nave espacial reutilizable, que permita los viajes de ida y vuelta entre una estación orbital permanente y una estación lunar. Luego vendrá el remolcador lunar, que aumentará considerablemente el campo de acción y la carga útil de los astronautas. Este remolcador, que tendrá el tamaño de un edificio de cinco pisos, podrá alunizar y permanecer largo tiempo en el satélite. Hacia 1990, uno de estos remolcadores podrá viajar a Marte, dijo von Braun, transportando cinco astronautas con todo su equipo, un peso semejante al de un birreactor Boeing 737.

La primera expedición se contentará sin duda con mantenerse en órbita en torno a Marte, a una altura de unos 420 kilómetros, al cabo de un viaje de ida que durará sesenta días. Luego se hará un "amartizaje" propiamente dicho, y von Braun señaló al respecto que las condiciones del planeta rojo son mucho menos inhospitalarias que las de la Luna, y semejantes en ciertos aspectos a las de la Antártida, en donde equipos de científicos viven durante todo el año. Cada quince años, sin embargo, Marte es barrido por tempestades de arena de una violencia inaudita, que no son comparables a nada que exista en nuestro planeta. Comentando los resultados de las últimas expediciones Apolo, von Braun dijo que el "polvo" traído de la Luna mejora notablemente las cosechas obtenidas en tierra "terrestre".

## UN GATO ANDUVO 265 KILOMETROS PARA VER AL AMO

ROMA, 31 (DPA). — "Pino", hermoso gato de angora, recorrió 265 kilómetros por carreteras y tramos helados o nevados, para retornar nuevamente junto a su amo. El lustrero gato de ocho meses de edad había sido regalado a un amigo en La Riviera, en Bordighera, y aprovechando la primera oportunidad que tuvo para huir en busca de su primitivo hogar en el Piamonte, en Sasale, a donde llegó en la víspera de la noche vieja, deslucido, enflaquecido y totalmente agotado. Once días necesitó el animalito para cubrir la extenuante ruta invernal, durante los cuales sufrió toda clase de privaciones e inconvenientes que fue superando en su afán por llegar hasta donde se encontraba su amo.

## JUBILADOS EN LA BUENA: UNOS PESITOS MAS DESDE MAÑANA

Mañana, 1º de enero, comenzará a regir el aumento del 39,71 por ciento oportunamente anunciado por el ministro de Bienestar Social, doctor Oscar R. Puiggrós. Como se aclaró, este incremento de las asignaciones de los jubilados y pensionados del país incluye el 12 por ciento otorgado a partir del 1º de octubre último.

El ministro expresó que ese porcentaje del 39,71 por ciento se aplicará sobre las asignaciones de los jubilados y pensionados al 30 de setiembre pasado, reajustado en su caso por las normas de equiparación entre jubilados. En consecuencia, el sector pasivo de la población, que percibía el beneficio al modificarse el sistema nacional de previsión por la sanción de las leyes 18.037 y 18.038, actualmente en vigencia, comenzarán a cobrar desde mañana la mencionada equiparación, cuyo primer pago incluirá las retroactividades correspondientes. Estas se concretarán, efectivamente, con el pago del bimestre que se liquidará en febrero próximo y que comprenderá a los sectores del Estado, de la Caja Nacional de Trabajadores Autónomos (profesionales, empresarios y trabajadores independientes), y

Caja Nacional de Previsión para Trabajadores de la Industria, Comercio y Actividades Civiles, que en este caso incluye para febrero únicamente a los jubilados y pensionados del comercio.

#### • DOS NUEVAS LEYES

Se estudia en la Casa de Gobierno la sanción de dos nuevas leyes previsionales para establecer la corresponsabilidad sindical en las empresas para el pago de los aportes y contribuciones que el sector empresario debe otorgar ante las cajas nacionales de previsión. Esas normas legales tienden a solucionar la actual situación financiera de las empresas que adeudan aportes y contribuciones al sistema previsional. Se les otorgarían plazos de hasta 8 años para saldar sus compromisos —con la debida autorización del Ministerio de Bienestar Social— pero con la salvedad de que se exigirá el más estricto cumplimiento de los pagos a partir de enero de 1973. El incumplimiento de esos pagos, de acuerdo con las leyes en estudio, posibilitará juicios rápidos. También se creará el denominado Fondo de Reserva Previsional.

## PARO DE TRANSPORTES EN SANTIAGO DEL ESTERO

SANTIAGO DEL ESTERO, 31 (De nuestro corresponsal). — A la cero hora de hoy se inició el paro del transporte automotor que se prolongará hasta mañana dispuesto por la Unión Tranviarios Automotor.

La Asociación de Empresas Santiagueñas para el Transporte Automotor

(AESPA) se ha dirigido mediante telegramas al ministro de Gobierno de la provincia, doctor Julio Navarro, al ministro de Trabajo de la Nación, Rubens San Sebastián y al presidente de UTA, señalando lo insólito de la medida.

#### • EN LA CAPITAL

El Sindicato de Peones de Taxi de

nuestra capital, dio a conocer en la víspera un comunicado anunciando que está próxima la convocatoria a la Comisión Paritaria para la renovación de la nueva convención colectiva de trabajo de conformidad a la prórroga de tratativas hasta el 29 de enero de 1973 establecida por el gobierno nacional.



Hermitage Hotel

"PIEDRA LIBRE AL 73"  
GRAN REVEILLON DE AÑO NUEVO

Buenos Aires  
41-8310

Mar del Plata  
23081

## UN PINTOR ARGENTINO PREMIADO EN FRANCIA

CAGNES, Sur Mer, Francia, 31 (Reuter-Latin). — El pintor argentino Ricardo Machado obtuvo un premio como el mejor artista argentino en esta localidad de la riviéra. Machado, de 39 años, fue considerado el mejor pintor de Argentina por un jurado compuesto por seis extranjeros y tres franceses.

Se impulsó a otros tres compatriotas argentinos que habían presentado sus obras en el festival. Fueron Carlos Salas, María Martorell y Ary Brizzi. Más de doscientas obras provenientes de 52 países fueron exhibidas en el festival, que se realizó aquí en junio. Los premios fueron llevados a los ganadores hace unos días por intermedio de sus ministros ante la UNESCO de París.

doctorado en  
oxford

CALIFICACION: 32 centímetros de botamanga.

Hernán Bravo

Nuevo pantalón Super Oxford - Etiqueta Roja



# COMO LOGRAR UN

## Clima de Renovación en Todas las Instituciones Para la Temporada 1973

El ambiente futbolístico está convulsionado por el anuncio de espectaculares transferencias. Hasta el momento se han producido muy pocas. Los clubes no se avienen a desembolsar sumas elevadas de dinero. No obstante, los primeros días del año 1973, pueden resultar decisivos. Hay entidades que propugnan renovar sus planteles. Otras en cambio, se muestran vendedoras y piensan remozar sus conjuntos con elementos de las divisiones inferiores. También en lo que a directores técnicos se refiere se produjeron novedades y se aguardan otras. Muchos jugadores de licencia listos a retornar al trabajo. Se hacen planes para la labor inmediata. Giras al exterior y torneos de verano en Mar del Plata. La preocupación de la gran mayoría es contar con suplentes de categoría.

## JUNTO AL MAR, BOCA BUSCARA SU BRUJULA

Boca Juniors es siempre la nota importante en el fútbol local, aunque no esté en las grandes calificaciones de esta temporada. A último término la mala suerte o lo que sea lo privó del ansiado premio de entrar otra vez en la Libertadores. Por eso los planes para 1973 de Alberto J. Armando son amplios y ambiciosos, porque el titular boquense siempre está en las realizaciones de alto alcance, y no quiere nuevas frustraciones.

Ahora, con la dirección de Rogelio Dominguez, del cual tenemos muy alta impresión, pues lo vimos trabajar desde aquel torneo veraniego de Montevideo en que la playa de Carrasco buscaba un guardavalla firme para San Lorenzo de Almagro, terminando por desembocar en Agustín Irusta, seguramente que Boca puede llegar muy lejos con él, porque es muy importante esto que el D. T. sea un hombre de conocida capacidad y buena estrella.

Si se confirma lo que CRONICA anunció hoy como primicia absoluta, de que el gran capitán oriental Montero Castillo se pliegue al plantel boquense, el team de la Ribera tendrá en el field la figura señera, firme y positiva, que le falta desde que Antonio Ubaldo Rattin colgó los botines. Porque desde tiempo inmemorial se sabe que todo gran equipo debe tener un hombre firme en el mediocampo. La tuvo Boca con Rattin mucho tiempo, River con Néstor Rossi, Racing con Perfumo, Independiente con Navarro, San Lorenzo de

Almagro con Grecco y es larga la lista. Hay jugadores con personalidad de caudillo y esto precisamente lo tiene Montero Castillo.

Pero no es esto solo. En la mirada de Armando, está el cordobés Guerini, que no aceptó plegarse a Belgrano porque indudablemente le atrae el horizonte azul y oro; Buzzo el zaguero de Chacarita Juniors, que es mucho más de lo que se le vio, habiéndose desistido momentáneamente de Bargas y también de San Martín se traerá a García Cambón o Zanabria. También está a la vista la posible compra de Kempes, otro cordobés destacado, y de Cortés de Atlanta. Pero no es esto solo, en el interés de Boca hay tres jugadores cuyos nombres se mantienen en secreto, para evitar interferencias, uno de los cuales, según una versión, sería un guardavalla de renombre, otro un zaguero central, también famoso, que debe avenirse a reducir sus pretensiones y un puntero izquierdo, para el caso que falle lo de Guerini, que dicho de paso actúa en Racing de Córdoba de 10, pero echándose siempre por el lateral a la manera de otros grandes delanteros.

Boca presentará su nuevo team en Mar del Plata en el próximo mes de enero en ocasión de la realización del Gran Torneo de Verano, en que participarán los principales equipos de la AFA. Será una prueba interesante y valiosa



EL CAUDILLO. Montero Castillo. ¿Quién se lo llevará?



A NUÑEZ. Romeo es casi un flamante "millonario".

## UN PLAN "MILLONARIO" DE COMPRAS Y TAREAS

Evidentemente, en River Plate se ha experimentado un cambio de mentalidad, que se extendió de la cancha a los dirigentes y fundamentalmente a la tribuna. Los "millonarios" no perdieron otro campeonato con el —otro fatídico— segundo puesto. Indudablemente tampoco es motivo de celebración, pero es creencia unánime que se perdió la última esperanza ante un equipo superior futbolísticamente y con rica experiencia en su conformación. En Núñez se dio por positiva la actuación futbolística de 1972 y con renovada fe y un extenso plan de trabajo, encararán el año que se inicia. Los torneos locales y la participación en la Copa Libertadores de América, exigirán un esfuerzo mayor al que ha culminado hace pocos días. Ante esta circunstancia, el Consejo de Fútbol (Davicce, Cajigal, Kipper y García Fraga) y el cuerpo técnico anunciaron que los futbolistas profesionales y los de tercera división, realizarán una temporada de oxigenación en las playas de Necochea desde el 10 de enero.

En cuanto a las conversaciones que vienen manteniendo los dirigentes riverplatenses, para tratar de incorporar importantes figuras, el tema está girando (principal obstáculo) en el acuerdo por pesos. Así se enfriaron las tratativas por Ángel Hugo Bargas, que fue tasado por Chacarita en una suma muy superior a la ofertada por River. Tampoco

hay acuerdo en los nombres de los futbolistas que cedería River para achicar el monto en efectivo que pretenden los "funereros". Algo parecido ocurre con el negocio por Edgardo Di Meola. Colón pretende unos cuarenta millones de pesos, más la sesión de uno o dos elementos de primera línea. Tras el diálogo mantenido por Kipper, Urriolabettia y el ingeniero De Bianchetti, se produjo un impasse y una gran duda sobre la culminación de esta gestión, es la que predomina. Tampoco se llegó a acuerdo alguno con Argentinos Juniors por el pase de Hugo Peña, ya que las autoridades de La Paternal esperarán el acto electoral para disponer de esta venta; y en el caso de Jáuregui (zaguero central uruguayo), son pocas las posibilidades de que cruce el Río de la Plata, continuando en Defensor de Montevideo.

Con más optimismo se espera adquirir al jugador Daniel Romeo de Estudiantes, quien está prácticamente con un "pie" en la institución de Núñez. Ante un pedido de México, Cibeyra se compró su pase (cuatro millones de nacionales) y emigró a tentar fortuna. Igual suerte correría con Daniel Onega, pero aquí tendrían que ofertarse varios millones más. No tomará ese rumbo Pignani, que por ahora quedará en el club. Al regreso de Necochea, Urriolabettia dispondrá de los jugadores que se alejarán de River. En realidad éstos serán unos cuantos...

## BOEDO PIENSA TOMAR LA COPA

La participación en la Copa Libertadores de América hace que todo club en dicha circunstancia intente la renovación parcial de su plantel profesional dadas las exigencias de la misma y porque necesita suplentes de jerarquía para poder, al mismo tiempo, encarar debidamente los campeonatos locales sin brindar ningún tipo de ventaja. Para ello, además de numeroso, tiene que poseer una base calificada de jugadores. En esa situación está el bicampeón 1972, San Lorenzo de Almagro. Sin duda existe un equipo armado y capaz de seguir obteniendo resultados positivos porque estratégicamente han sido disciplinados y obedientes a los requisitos de su función dentro del esquema impuesto por el director técnico Juan Carlos Lorenzo y porque también tiene individualidades que le dan una fisonomía de conjunto como Cocco, Heredia, Telch, Ayala y Chazarreta componiendo los demás un conglomerado de aportes beneficiosos fundamental en el quehacer de los marcadores de punta Glaría-Villar en derecha o el internacional Antonio Rosi sobre izquierda.

No obstante el responsable técnico solicitó a los di-

## NULS CAMBIA

Las cosas no anduvieron bien este año, por lo fars del Parque Independencia. La actuación de los rojinegros de Newell's Old Boys, dejó mucho que desear, pese a contar con futbolistas de reconocida capacidad. Problemas internos y con el técnico Jorge Griffo, resistiendo el poderío del conjunto que estuvo lejos de repetir performances que llamaron la atención de todos. Por lo mismo, los dirigentes, se decidieron por estructurar nuevo plan futbolístico. La primera medida, fue contratar un director técnico con aptitudes, no solo en lo que a conocimiento futbolístico se refiere sino, a eso que es tan o más importante que aquéllo, es decir, el trato en el aspecto humano, de los futbolistas. Por eso, se decidieron por Andrés "Chuleta" Prieto, quien estaba actuando en Liverpool de Montevideo.

Pasadas las fiestas de fin de año, el coach, en reunión con los dirigentes, luego que le sean presentados los jugadores, resolverá sobre la necesidad de compras y aconsejará también, en lo que atañe a la venta y declaración de prescindibles, para luego formar un plantel disciplinado y coherente. Desde luego, que los rojinegros, se caracterizan por su condición de vendedores. Al menos, varias entidades se interesaron por algunos de sus futbolistas, como ser Mendoza, Santamaría y Zanabria, entre otros, que resultan pilares en el elenco del Parque Independencia. Por Mendoza, está interesado Independiente y es posible que la próxima semana haya novedades, en base a unos millones de nacionales y la cesión de Maglioni. También ansía el concurso de Mendoza, Boca Juniors, entidad que por otra parte, según se informó, ambiciona contar también con Santamaría y Zanabria.

## ★ ARGENTINOS JUNIORS: PAUSA ELECTORAL ★ FERRO CARRIL OESTE TIENE AMBICIONES

rectivos que preguntaran a los colegas de Racing las condiciones para realizar un trueque donde intervinieran Carlos Squeo, Osvaldo Lamelza y Rubén "Panadero" Díaz, otorgando San Lorenzo la cesión de Salinas, Irigoyen y Pitarch, éstos últimos sin opción y por un año. La respuesta fue negativa dado que los académicos no están dispuestos a desprenderse ni de Squeo ni de Lamelza. La gestión, pues, ha quedado trunca y sin posibilidad de reanudación. Pero uno de los problemas que más preocupa actualmente a todos los sanlorenscistas es el puesto de arquero y por el cual aún nada han concretado. Agustín Irusta anduvo bastante bien durante el año y podría seguir en la custodia de los palos, pero D'Alessandro tiene al público que lo acosa hostilmente y no tiene clima propicio, mientras que el chico Verderi, una promesa, todavía en período de evolución. Si se le da el pase a D'Alessandro necesariamente deberá traer otro guardavallas para encarar sin sobresaltos todas las obligaciones pendientes en 1973.

Por otra parte se confía en la recuperación de Héctor Scotta, luego de la fractura y que en marzo ya se incorporará definitivamente al equipo. Lo propio ocurre con Carlos José Veglio que ya entrena activamente luego de la operación a que fuera sometido de los meniscos. Ambos son valores que le darán la potencia total de ataque que por momentos adoleció desde que ellos debieron quedar al margen de la actividad.

En otro orden de cosas no creemos que se formalice la adquisición al Defensor Lima de Perú de Pedro Alexis González y volvió el zaguero central Víctor Hugo Doria, cedido a préstamo al exterior.

### • ARGENTINOS, ESPERA

Muchas satisfacciones recibieron este año que finaliza hoy con el juvenil elenco de Argentinos Juniors. Su técnico, el veterano Victorio Spinetto, logró darle cohesión a tanta voluntad y formar un equipo capaz de enfrentar a la más exigente alineación. Y ganaron muchos partidos. Jugaron bien y el resultado es la gran demanda de sus jugadores para reforzar a los más poderosos económicamente; concretamente ya realizaron el préstamo por un año del zaguero central Riestra a Vélez Sarsfield.

El más solicitado el otro zaguero central Hugo Peña requerido por varios institutos grandes como River Plate y Boca Juniors en primera línea. Pero no fijaron precio por el mismo dado que el 7 de enero serán las elecciones internas y las nuevas autoridades que salgan de ese comicio decidirán la suerte del destacado elemento, a quien Sivori ha seleccionado. Otro de sus integrantes que codician es el puntero derecho Zuviria por quien Racing y Newell's Old Boys se han mostrado interesados. Caputo

es otro que en 1973 podría vestir otra casaca, pero oficialmente no fue todavía solicitado. Argentinos Juniors disputará algunos partidos amistosos en Brasil durante el período de receso.

### • FERRO QUIERE SUBIR

Por Caballito, las cosas se toman siempre con mucha seriedad y los dirigentes están empeñados —dentro de la mesura que los caracteriza— a formar un elenco que tenga mayores perspectivas. Ya arreglaron la situación contractual con el técnico Juan Carlos Giménez y lo propio hicieron con el arquero Alberto Parsechian que se inició en las inferiores del club y luego fue dejado en libertad. Ahora le abonaron m\$N. 2.200.000 por un año y la compra definitiva fue fijada en m\$N. 8.000.000 si hacen uso de la opción —tiene el pase el jugador (el Nacional lo jugó por Independiente de Trelew en las mismas condiciones)—; es posible que compren definitivamente al volante Vega y dejen libres a Osvaldo Sosa, Moreno y Ricardo Pérez, entre otros. Le harán primer contrato a Franco y Papandrea.

## FE DE CENTRAL

También Rosario Central se embarcó en lo que se da en llamar cambio de cara, queriendo significar, que es necesario incorporar valores nuevos y desprenderse de otros, que estiman, cumplieron su ciclo en la institución. Desde luego, que el movimiento se demuestra andando y en eso están los dirigentes del barrio Lisandro de la Torre, o como gustan llamar los hinchas más veteranos, "barrio Arroyito". Desde luego, que la preocupación mayor, es integrar un equipo ofensivo y la inquietud de los centralistas está dada en la compra de Cabral a Huracán, por quien pagaron 15.000.000 de nacionales y cedieron en carácter definitivo a Fanessi y Carrascosa.

No para en eso el deseo de "canallas", y, anhelan contar con el concurso de Waldemar Nicoletti, el efectivo delantero de Central Córdoba, e integrante de la selección juvenil de la AFA, por quien se había interesado San Lorenzo, sin llegar a un acuerdo. Todo hace suponer en cambio, que la operación se podría efectivizar con Central. Además, retornó Giribet, puntero que estaba actuando en México y ofrecieron a Oberti. Como se advierte, todos elementos de singular eficacia, en cuanto a meter el balón en la red. En los planes de los dirigentes centralistas, está Gómez Voglino, de Atlanta, hábil y efectivo a la vez, que por su modalidad, puede encajar muy bien en las filas de la entidad rosarina. Como dato de interés, podemos agregar, que formalizó el primer contrato con Rodríguez. Pero lo que no está totalmente determinado, es lo del director técnico, funciones que hasta el momento cumplió Zoff. El nombre que más suena, para ocupar el cargo, es Humberto Dionisio Maschio. Ese es el panorama, en cuanto a Central atañe.



## ZUBELDIA CONFIA EN "OTRO VELEZ"

La gente de Vélez Sarsfield está dispuesta a encarar futbolísticamente el '73, con todo. Es que en este agonizante '72 las cosas no anduvieron nada bien (obtuvo bajísimas "calificaciones" en el Metropolitano y en el Nacional) y verdadera intención de cambio. Osvaldo Zubeldía, confirmado como entrenador del primer equipo es el eje en torno al cual giran esos intentos de renovación. El técnico fue quien aconsejó la compra de Fenoy y el retorno de Onzari (estaba jugando en Colo-Colo y según la prensa chilena fue el mejor arquero del año en el país trasandino) a la vez que manifestó sus deseos de contratar un zaguero central, 2 volantes y 2 punteros. El zaguero central podría ser Miguel Ángel López. Los directivos de Vélez e Independiente entablaron algunas conversaciones y no sería nada extraño que llegasen en fecha próxima a un arreglo definitivo.

En el rubro "contrataciones" de los de Liniers debe anotarse el nombre de Riestra, marcador de punta de Argentinos Juniors quien fue cedido por el término de un año a préstamo. En cuanto a Ermino Onega, quien tiene el pase en su poder, no llegó a ninguna clase de arreglo (son varios los clubes que se "tironean" por ese pase...).

¿Y el pase de Bianchi? La incógnita mantiene su vigencia. Como se recordará, hace un mes y medio, el eficaz centrocampista fue apalabrado por directivos del Standard de Lieja de Bélgica y estuvieron a punto de cerrarse las tratativas; después, el asunto se "enfrió" bastante, pero no se puede descartar, de ninguna manera, que los belgas vuelvan a la carga. El jugador está todavía muy indeciso y en realidad, sus verdaderas intenciones son la de irse de Vélez pero no al exterior. Y esa variante no interesa mucho a la directiva de la entidad de Liniers. "El está en venta claro, pero de ninguna manera lo negociaremos en el país", expresó días pasados un alto dirigente velezano refiriéndose al caso.

### • HURACAN A MARDEL

Es una vieja historia: a principios de cada temporada, Huracán compra jugadores en masa, en su afán de conseguir equipos "boom", equipos espectaculares. Esta vez, la "mano" viene distinta. Al menos, así parece. Hasta el momento, los movimientos de venta son más intensos que los de compra. César Menotti, que seguirá a cargo de la dirección técnica de los planteles superiores autorizó la única negociación importante que se hizo hasta ahora: Cabral pasó a Rosario Central y los de Arroyito les dieron, en canje, los pases de Carrascosa, Fanessi y 15 millones de nacionales. Con Fanessi, los del "globo" tratarán de cubrir una plaza por la que "rondaron" varios con muy poco éxito. Precisamente uno de ellos, Edgardo "Pachanga" Cantú, está en venta y al parecer existen varios compradores. En los próximos días se decidirá. Entre los futbolistas a los que se le otorgó el pase en blanco se encuentran Sicialiano y Zeballos en tanto que no hizo opción para la renovación del contrato de Daniel Willington. Larrosa y De Rienzo, por último, son dos de los jugadores que podrían entrar en cualquier trueque, o incluso podrían ser transferidos.

El panorama huracanense podría completarse diciendo que jugarán el Torneo de Verano de Mar del Plata. En definitiva, la gente de Patricios está dispuesta a arreglarse "con muy poquito" en el '73, aunque no puede dejarse de lado la posibilidad de alguna compra "boom" ya que circula insistentemente una versión que indica que se están haciendo silenciosas tratativas para comprar un puntero por el que suspiran varios. Se verá...

### • EL RETORNO DE ARTIME

La directiva de Atlanta mantiene firme sus intenciones de "repatriación". Lo de Artime sigue sin definirse pero existe mucha confianza en los comandos de la calle Humboldt para que "el artillero" termine jugando en el '73 con sus viejos colores.

Otro que estaba en la misma lista de Atlanta es el arquero Hugo Orlando Gatti, pero aquí las cosas se pusieron muy difíciles, enfriándose hasta el congelamiento. Sobre todo porque se hizo uso de la opción de Hugo Carballo y se compró otro arquero: Arnal, que pertenece a Flándria y estaba actuando en Villa Dalmine. Su pase le costó a los bohemios dos millones de pesos viejos. A todo esto, están casi liquidadas las compras de dos mendocinos que actúan en General Alvear y que se desempeñan como delanteros netos. Faltan apenas mínimos detalles y los dos cuyanos se incorporarán al elenco auriazul.

Mientras tanto, siguen "lloviendo" ofertas por Osvaldo Cortés, Aldo Rodríguez y Rubén Cano, y se considera cada uno de los pedidos, esperando "al mejor postor".

### • MUCHA PLATA PARA COLON

"O vendemos con todo o no vendemos nada". Las palabras pertenecen al señor Ponce, vicepresidente de Colón de Santa Fe, y sintetizan la política en la que están embarcados los "sabaleros". "Nosotros queremos tirarnos en el '73 al campeonato", afirma "todo el mundo" en Santa Fe, y es por eso que no existe demasiada preocupación porque los interesados en contratar algunos de sus jugadores (especialmente Di Meola y Brítez) "salgan corriendo" cada vez que se enteran de los costos de esos pases.

Los santafesinos desean contratar un arquero y se están moviendo a tal efecto en distintas direcciones. Sobre este particular, algunos dirigentes manifestaron sus deseos de no andar con chiquitas y tirarse lanzos con goleros de primera línea.

### • ALL BOYS BUSCA REFUERZOS

Por el lado de Floresta, se piensa seriamente en no quedar "pagando" en su incursión por primera división y es por tal motivo que buscan insistentemente refuerzos. La lista de los futbolistas solicitados es muy larga, y la encabezan Chabay, Rubén Díaz y Cárdenas (Racing no respondió todavía), Pitarch e Irigoyen (San Lorenzo los cedería a préstamo por el término de un año, sin opción). Entretanto, las conversaciones con Osvaldo Díez para que se hiciera cargo de la dirección técnica del equipo superior, quedaron en nada porque Díez está estudiando —según habría dicho— otras ofertas de mucho más peso...

El problema fundamental de los albos de Floresta es ese: necesitan y quieren comprar mucho pero en sus arcas no existen grandes sumas como para hacer frente a esas intenciones.

## Independiente Quiere Goles

No bien concluida la temporada futbolística, aun antes de que ello sucediese, fueron los dirigentes de Independiente los primeros en anunciar sus deseos de renovar el plantel profesional. Se dijo que había solicitado prioridad por Brindisi, Babington y Avallay, cosa que Huracán desmintió, agregando que esos futbolistas eran intranferibles. Los tricampeones de América expresaron que no se podían pedir milagros al actual equipo, que realizó una campaña en la que nadie creyó, clasificándose dos años seguidos campeón metropolitano, ganador invicto de su zona en el Nacional del '71 y campeón de América, por tercera vez, en este año. Por eso quieren remozar la escuadra y cambiar caras, con la mira puesta en un futuro halagüeño.

Se dieron así pasos efectivos para conseguir nuevos valores. Se pidió condiciones a Newell's Old Boys por Mendoza y Santamaría, quienes fueron tasados en 50 y 40 millones de nacionales respectivamente. Los rojos se inclinaron a seguir hablando por Mendoza, pidiendo rebaja y ofreciendo cierta cantidad de dinero, cediendo definitivamente a Maglioni o bien a Manuel Rosendo Magán. La oferta pareció del agrado de Newell's y se resolvió volver a conversar, después de las fiestas de fin de año.

Pero, no conforme con ello, las autoridades rojas se inclinaron por la contratación de Julio Montero Castilla, de Nacional de Montevideo. Las gestiones se iniciaron con optimismo y en la última conversación se formalizó una entrevista para el martes próximo, a fin de decidirla. Pero Independiente no estaría dispuesto a pagar 40 millones y

se avendría a abonar 30 millones financiados. Todo se resolverá en ese sentido el martes venidero, ya que en las primeras horas de la mañana de ese día, viajara a la vecina orilla el secretario general de los rojos, Pascual Edmadian, para concretar todo lo pertinente.

Desde luego, que el punto débil de Independiente, está radicado en su vanguardia. Por eso, la inquietud por conseguir ágiles que le agreguen al equipo, la cuota necesaria de efectividad, que le faltó estos años. Por lo mismo, se interesaron por Jorge Sanín, de Central Español, de Montevideo y se considera que antes del 15 de enero, se incorpore al plantel rojo. A Colón, le pidieron condiciones por Brítez, pero al parecer, eso se enfrió mucho. Lo último, es la posibilidad de incorporar a Bianchi, de Vélez. Hubo conversaciones y quizá entre en la negociación, el zaguero Miguel A. López.

Por último, es criterio de los dirigentes de Independiente ceder a préstamo a Quilmes a varios de sus jugadores jóvenes, como ser los dos Bravo, a Jiménez y algún otro y conceder definitivamente a Moreyra. La incorporación firme, hasta el presente, de los rojos, es Juan Carlos Merlo, de Temperley, un positivo puntero derecho. Queda pendiente el tema D.T. ¿Será Brandao? Para finalizar, se reintegró al club, el doctor Fernández Schnoor.

Los rojos, jugarán 2 partidos en Brasil, en enero, e intervendrán en el torneo de Mar del Plata.

## CHACARITA PARTE HACIA ALEMANIA

Para los jugadores de Chacarita el Año Nuevo se inaugurará viajando. La meta es Alemania donde intervendrán en un torneo internacional, a cuyos efectos mañana partirán desde Ezeiza en dirección al viejo mundo. La gira sin plazo fijo de culminación, podría incluir (están en gestiones) dos o más partidos en España, donde "Chaca" dejó magnífico recuerdo tras su actuación de otra temporada en el torneo "Juan Gamper", y de regreso, ya en Sudamérica otros 2 cotejos en Brasil.

Este es a grandes rasgos el detalle que muestra la agenda chacaritense, pero además, en lo que concierne a sus propósitos futuros existe criterio directo para gestionar la incorporación de uno o dos punteros. Martiarena fue adquirido en 2 millones de pesos viejos y Troilo, ex Rosario Central, también quedará en el club previo pago de 4 millones de nacionales. La dirección técnica que dejó vacante Rogelio Domínguez pasó a ser ocupada por el "grandote" Víctor Rodríguez, ex Racing, que viajará al frente del plantel profesional en la tournée que los tricolores iniciarán mañana. No hay otras novedades de momento, aunque éstas pueden producirse en la medida que las gestiones iniciadas por otras entidades para lograr los pa-



"FUNEBRERO". Víctor Rodríguez está ya en "Chaca".

ses de Bargas, Buzzo, García Cambón y Carnevali tengan éxito. Por su parte, Ornad y Andrade quedarán libres.

Por último cabe consignar que son 16 los hombres que integrarán la delegación que viajará a Europa. Su detalle es el siguiente: Carnevali, Petrocelli, Bargas, Buzzo, Frasoldati, Fortels, Recupero, García Cambón, Fucconeco, Martiarena, Álvarez, Pandolfi, Astigarraga, Troilo, Sinatra y Oscar Gómez.

### • "PINCHARRATAS"

En Estudiantes, al menos por ahora, el panorama es bastante tranquilo. Armando Mareque que continuará como director técnico ha previsto una pretemporada en Necochea, sin manifestar cuales son los hombres que



GATTI. Se fue el mal humor. Año Nuevo, Vida...

desea incorporar al plantel albirrojo. Quizás su reticencia obedezca al escaso poder adquisitivo de los "pinchas" cuyo déficit financiero es "vox populi", pero no obstante ello la posibilidad de contar con nuevos elementos está dada por las gestiones que iniciaron otros clubes para lograr a Romeo y Horacio Rodríguez. Al respecto, especialmente en lo que hace al interés de River por Romeo, se insinuó la alternativa de trueques y de tal modo, si las tratativas llegan a buen fin, Mareque podría contar con refuerzos.

Al margen de esto, Estudiantes se puso de acuerdo con Boca para que Carregado y Zabala sigan en La

Plata, prorrogando por un año más sus pases a préstamo. El guardavallas Pezzano que fue cedido temporalmente a Vélez regresó al club y con ello se cierra un círculo de novedades que da pie a lo que afirmamos en principio. En verdad, un panorama tranquilo.

### • "LOS TRIPEROS"

Algo más "movido" resulta el proceso que se viene cumpliendo en Gimnasia y Esgrima de La Plata. Resuelta la desvinculación del técnico Oscar Montes y la asunción del cargo por parte de José Varacka, la gente "tripera" se halla abocada ahora a un necesario plan de reestructuración. Su triunfo de ayer, frente a Lanús, en partido correspondiente al reclasificatorio, aventó definitivamente "fantasmas" y en consecuencia le concedió la tranquilidad necesaria para trabajar con vistas al mañana. Por de pronto, se estableció contacto con Boca para saber cuanto cuesta Bongiovanni y en que condiciones cederían a otros elementos, entre los que se cuenta el zaguero centro Casares.

El punto débil del plantel, según criterio del técnico, es la zona central de la defensa y de allí que haya expuesto sus puntos de vista a la comisión directiva, para que esta realice las gestiones del caso.

## Rulli Observa y Planifica

Racing empieza con "R" de renovación. Como la mayoría de las instituciones, sus dirigentes están abocados a la búsqueda de importantes refuerzos aunque —también como muchos— los pesos no abundan por Avellaneda. La "academia" tiene por el momento, un grupo de gente que está trabajando con idoneidad en el rubro fútbol, juntamente con Juan Carlos Rulli, quien asumió la dirección técnica apenas se alejó Víctor Rodríguez. Se está observando a varios jugadores por los que se hicieron algunos tanteos. Se tiene conciencia de lo mucho que se pide por jugadores que no están en los primeros planos y por ello se actúa con tacto. Por otra parte, la política económica del club no aventura a realizar grandes inversiones por jugadores. Hasta el momento, únicamente se hizo uso de la opción por el juvenil puntero izquierdo Milano, que había estado actuando a préstamo por parte de San Lorenzo de Almagro. Como se sabe y se difundió ampliamente, la "academia" desaprovechó la oportunidad de comprar definitivamente a Daniel Germán Onega, por el que tenía que desembolsar más.

35.000.000. Oficialmente, se pidieron condiciones por el santafesino Zuviria, de Argentinos Juniors, pero, al igual que a otras instituciones —según manifestaciones de Juan Flori— en La Paternal se contestó que hay que esperar la renovación de autoridades y entonces sí, disponer de los futbolistas profesionales. También hubo contactos con los colegas de Colón de Santa Fe, por las transferencias de los ex jugadores estudiantiles Zibecchi y Zucarelli. En el seno directivo rojinegro no hay mayor entusiasmo en desprenderse de estos 2 valores muy importantes en la resonante campaña "sabatera" de 1972. Con estos antecedentes, se le ponen barreras a los racinguistas que pueden ser decisivos para el fracaso de estas compras. Los albicelestes también recibieron pedidos por los futbolistas que militan en su plantel. Tal es el caso de River Plate, que hizo un tío tanto por Enrique Wolff, pero este valor de la selección nacional es indispensable para Racing. Tampoco pasó nada concreto con el trueque pretendido por San Lorenzo de Almagro.



# PIANETTI PASO DE DESCARTE A IDOLO

LIMA, 31 (ANSA). — El futbolista argentino Oscar Pianetti es el jugador más popular de la noroesteña ciudad de Chiclayo, sede del club Unión Tuman, al que se incorporó hace solo unos meses.

Pianetti, que hasta hace pocos meses perteneciera a los registros del club argentino Boca Juniors, se incorporó al Unión Tuman, donde se considera que fue factor preponderante para que dicho conjunto se man-

tuviera en la primera división del fútbol profesional peruano.

Tuman, dirigido por el técnico argentino Sabino Bartoli, era uno de los equipos que más seriamente estaba amenazado por el descenso.

Sin embargo, las buenas performances cumplidas en las últimas fechas, entre ellas una categórica victoria ante Universitario de Deportes, campeón de la pasada tempo-

rada, le permitieron conservar la categoría.

La afición chicleyana considera que la incorporación de Pianetti y el entusiasmo puesto de manifiesto por este jugador, fueron factores fundamentales en esa recuperación.

Por su parte, el mencionado futbolista desistió de viajar a su país en uso de sus vacaciones anuales para brindarse por completo a esa afición.

Resulta común ver por las calles chicleyanas a Oscar Pianetti firmando autógrafos, mientras numerosos menores acompañan al ídolo.

Por otra parte, el delantero uruguayo Mario Catala, que milita en el club, anunció que renovó su contrato por dos años con el Unión Tuman y que en fecha próxima iniciará las gestiones para naturalizarse peruano.

## PROBLEMAS ESPERAN SOLUCION

# HORAS INCIERTAS SE VIVEN EN AFA

Todo el fútbol nacional está expectante de la decisión que deben tomar las autoridades del país, por intermedio del Ministerio de Bienestar Social para designar al sucesor del señor Raúl D'Onofrio en la AFA. Indudablemente que causó sorpresa la dimisión de D'Onofrio, tan vinculado al más popular de los deportes, ya que su mandato debía terminar en breve al cumplirse el plazo para la normalización de AFA.

Diversas versiones se han dado sobre la causa de su alejamiento de la dirección de la Asociación del Fútbol, sobre todo contando con el apoyo de la mayoría de los clubes de primera, que trataron de disuadirlo de su dimisión. Causó extrañeza además el agregado de que no quería de ninguna manera ser próximo presidente de la AFA, elegido por los clubes. "No quiero saber nada más del fútbol... Estoy hartito... Todas son quejas, líos, pretensiones... que esto, que aquello... No se puede aguantar...". Esto habría dicho a íntimos el señor D'Onofrio, que oficialmente manifestó que su alejamiento se debía a que la AFA no le permitía atender sus negocios como era debido.

Otra versión señala que D'Onofrio se sintió molesto porque le habría sido "impuesto" desde el Ministerio de Bienestar Social el reintegro del coronel (R) Miguel Estanga, al cual había separado como interventor del Consejo Federal.

Pero pasando a los posibles sucesores se decía hoy que los candidatos más firmes serían el doctor Martín Noel, cuya presencia en la AFA es necesaria para no cortar la continuidad representativa en el concierto del fútbol mundial. Hombre de alta cultura, de trato diplomático, y conocida rectitud, es realmente una garantía, aunque el panorama de la AFA es complejo y turblo en este momento. Otro candidato es el general Manuel Laprida, conocido deportista, que ha tenido altos cargos oficiales y de suma energía y amplio campo en materia deportiva. El tercero en discordia sería el señor Plinio Garibaldi, conocido dirigente de River Plate.

En próximas horas se sabrá el nombre del nuevo interventor, que tendrá sin duda ante sí una tarea muy difícil, entre ellas la organización de los nuevos campeonatos, la designación de los cuerpos colegiados, como Tribunal de Penas y Colegio de Arbitros, que deberán ser renovados.

### • CHAU BANFIELD

Acaso no se han quemado aún las últimas esperanzas para Banfield y Lanús, porque en el sur aún suponían que los descensos no se harán efectivos y que el nuevo hombre que vendrá a la AFA traerá directivas especiales para el caso. Soñar no cuesta nada y a veces los sueños son realidades. Pero reglamentariamente ayer fue la despedida de ambos de la primera categoría. Los granates ya estaban condenados sin esperanza, pero Banfield pese a que Gimnasia y Esgrima le llevaba nada menos que cinco puntos tenía la ilusión de que el Reclassificación le sería ampliamente favorable.

Los del Taladro no perdieron ningún match de la Reclassificación, pero tuvieron algunos empates y sacaron siete puntos sobre diez posibles. Cuando Gimnasia igualó con Estudiantes, en partido de dos partes, porque la lluvia lo interrumpió en primera instancia, entonces en Banfield hubo renovada esperanza, porque eso de la sanción del Tribunal de Penas, que los condenaba, lo suponía superado por el fallo de la justicia ordinaria, que no dio lugar al proceso por soborno, en el caso de los dirigentes del club. Pero la jornada fue ayer para no cardíacos. Al término de los primeros 45 minutos, es decir a las 18.30 realmente, hora en que se reanudó el juego, ganaba Banfield por 1 a 0 y perdía Gim-

nasia por el mínimo score. Esta situación de haberse mantenido hubiera dado lugar a un match de desempate, para el cual los de Banfield se tenían infinita fe y creemos que con razón.

Pero a los 17 minutos del segundo tiempo, es decir, a las 18.47, Gimnasia empataba y ya la victoria de Banfield no valía nada, porque había un punto de luz en favor de los platenses. Cuando a los 32 m., Pedraza sacó ventaja para los de Gimnasia (19.2) ya todos los goles que señalara Banfield eran solo un adorno.

Sin entrar a juzgar los pormenores o circunstancias, siempre hay una firme simpatía hacia los clubes que descienden. Banfield cayó en su ley, lo cual no deja de ser un consuelo. No será la primera vez que el team del sur se repone de una contrariedad de esta índole. Hay entusiasmo en sus filas y buenos dirigentes como para tener la certeza de una recuperación contra toda la adversidad, contra los propios errores. Banfield se repondrá de este tropezón que, repitiendo el dicho criollo, no es caída.

Lanús es otro cantar. Jugó lindo, lució ante los más poderosos y perdió. Es que el derecho de piso le resultó fatal. También ciertos grupos belicosos, que no faltan en ninguna hinchada, pero que parecen más malos en los clubes chicos, lo perjudicaron, pues debió salir de su cancha. Aquí también hay una plana de dirigentes excelente, capaz, lo cual se advierte en la obra material que está efectuando. Eso vale más que un campeonato y que una permanencia en primera. Estos son azares de la vida y del deporte. Lanús debe naturalmente sobreponerse a esta adversidad.

## TODO EL BASQUET PARA EL CHACO

Desde hace varios meses Chaco está abocado a la realización del XXXX Campeonato Argentino de Básquetbol, a disputarse del 21 de febrero al 3 de marzo próximo y con tal motivo, en las ciudades de Resistencia y Presidente Roque Sáenz Peña es pródiga la tarea para que dicho certamen alcance pleno éxito. Activamente se prosigue trabajando en el estadio del club Regatas, en el Parque "3 de Febrero", que tendrá una capacidad de 18.000 espectadores. Se esperará finalizarlo para los primeros días de febrero venidero. También se realizan tareas de acondicionamiento en la subdelegación de Saénz Peña, en la cancha del Centro Deportivo, en el Parque "Oro Blanco". El 21 de enero próximo es el día fijado para el cierre de inscripciones de los equipos. Hasta el momento se han anotado las Federaciones de Provincia de Buenos Aires —campeón argentino—, Mendoza y Santa Fe. El 31 de enero venidero en la sede de la Confederación Argentina de Básquetbol, se efectuará el sorteo de las zonas y de los hoteles que se les asignará a cada delegación. La Comisión Organizadora del torneo ha quedado integrada por los dirigentes de la Federación Chaqueña, miembros de la Dirección Provincial de Educación Física y Deportes, y representantes del Ministerio de Bienestar Social de la Provincia.

En lo concerniente a la preparación del seleccionado chaqueño, éste viene trabajando con intensidad desde agosto. A la vuelta ya concretada de Mac Donald y Simoni, se agregará en los días sucesivos la de Oscar Valussi, un valor sumamente importante. A éstos se les ha unido la capacidad de Centanaro, Sánchez y el novel internacional Eduardo Pérez. El elenco albiceleste viene de lograr dos valiosos triunfos ante un disminuido combinado de Buenos Aires.

A medida que se acerca la fecha de iniciación del "más argentino de los campeonatos", crece el interés en toda la afición del litoral argentino.

### • PEDRO ECHAGÜE

De cualquier manera, este es muy probable que sea el último de los "más argentinos de los campeonatos", puesto que en el seno de la Confederación Argentina de ese deporte se está estudiando seriamente la posibilidad de disputar el certamen con otro sistema: es decir, con clasificación por regiones para que a la final lleguen seis o a lo sumo ocho conjuntos. En marzo del año entrante se va a adoptar una resolución definitiva al respecto.

Coronando una brillante labor a través de todo el año el quinteto de Pedro Echagüe se clasificó campeón de segunda división de la Asociación Buenos Aires. También logró ese derecho el cuadro de Luz y Fuerza, que por primera vez militará en la categoría superior.

Además quedaron definidos los tres equipos que acompañarán a Teléfonos al círculo privilegiado en la Asociación Porteña. Palermo, que se impuso en la última fecha del desempate a El Talar, por 59 a 58, y Platense, que goleó a Ramos Mejía, por 64 a 51, junto con El Talar, son los que ascienden.



LOS SERVICIOS GRATUITOS, LOS TARIFADOS CONVENIENTEMENTE, LOS ARTICULOS A PRECIOS PROMOCIONALES Y LA RED SERVICIAL QUE CUBRE TODO EL PAIS. BRINDAN POSITIVOS BENEFICIOS ECONOMICOS QUE COMPENSAN HOLGADAMENTE LA CUOTA SOCIAL.

**ASOCIESE SIN CUOTA DE INGRESO**  
ABONANDO 3 CUOTAS MENSUALES ADELANTADAS

PLENARIOS \$ 25.— • ACTIVOS "A" INTERIOR \$ 20.—  
ACTIVOS "B" INTERIOR \$ 13.—

INFÓRMASE EN CASA CENTRAL Y EN

582 FILIALES Y DELEGACIONES

177 ESTACIONES DE SERVICIO PROPIAS

119 ESTACIONES DE SERVICIO YPF ADHERIDAS

48 MOTELES, HOTELES Y HOSTERIAS

17 CENTROS TURISTICOS Y CAMPAMENTOS

**AL SERVICIO DE SUS SOCIOS Y DEL PROGRESO DEL PAIS**

# Morón Tiene sus Campeones

Visitaron nuestra redacción los integrantes de los plantel de básquet del club Morón, en las categorías Cadetes y Juveniles, acompañados del técnico Osvaldo Guerra y el señor Eduardo Siciliano, integrante de la subcomisión de básquet de la citada institución.

Trajeron todo el entusiasmo de sus sanas juventudes y la alegría de los recientes galardones aun cuando ésta no es exagerada, en la comprensión de la única verdad del deporte: trabajo y disciplina.

La categoría Cadetes con su último halago ha logrado por tercera vez consecutiva el campeonato de la Asociación Porteña, es decir, en los años 1970, 1971 y 1972.

A los anteriores magníficas conquistas agregan la no menos brillante condición de invictos desde su iniciación en minibásquet en 1968. También 1971 y 1972 los vieron triunfantes en el Torneo Bodas de Oro y manteniendo el título de invictos.

Son integrantes de esta destacada categoría los siguientes elementos: Luis Turchetto, Víctor Cubile, Jorge Herman, Leonardo Glazauskas, Daniel Garro, Daniel Rezk, Carlos Henault, Gustavo Roca, Elcio Turchetto, Aroldo Castañare y Osvaldo Guerra.

Puede observarse en la lista anterior, al recordman mundial —Daniel Rezk—

que alcanzara la inigualada cifra de 194 puntos, el 29-4-72, ante Centro Español.

No le va en zaga a la categoría anterior la división juveniles, campeón de la Asociación Porteña por primera vez y también ganadores del certamen Bodas de Oro.

Juveniles cuenta con el aporte de Hugo Apostólico —colaborador del técnico Guerra en Minibásquet—, Héctor Pedevilla, Daniel Suárez, Carlos Izzo, Juan Mauri y Darío Antifolito.

Pero dejemos que el técnico Osvaldo Guerra, también hombre del club como es tradición, nos pinte rápidamente el panorama de la institución: "Nuestra meta es que en 1974 todos estos jugadores estén en primera. Es un trabajo que nos impulsamos hace seis años; no incorporamos elementos para la división superior. También otra inquietud plausible de los dirigentes, es aquella de becar —solamente en sus estudios— a aquellos que más lo necesiten".

"A la manera de Rezzónico —agrega Guerra—, nos place ver en la división superior a Apostólico y a Pedevilla, surgidos de las categorías menores".

Indudablemente que 1972 se cerró con el mejor de los auspicios para el básquet del Deportivo Morón. El futuro, en la faz deportiva, les traerá éxitos trascendentales,



JUVENILES Y CADETES. Los campeones del Deportivo Morón. El basquet del Oeste tiene espectáculo asegurado.

## KDT: GANO HAEDO

Organizada por la Agrupación Argentina de Ciclistas Amateurs y el Club Ciclista Nación, se corrió esta mañana la prueba para corredores de primera a cuarta categorías y que llevó el nombre del periodista deportivo (recientemente fallecido) Víctor Hugo D'Angelo. Al cabo de 108 vueltas en el circuito KDT, con la participación de 61 ciclistas, se impuso el representante de Chascomús, Juan Carlos Haedo. El premio del ganador de 39.428 kilómetros con un tiempo de 2 horas 48 minutos. Segundo se clasificó Raúl Lavatte (Pergamino) y tercero, Norberto Curcio (Capital). Posteriormente se ubicaron Oscar Anacoretto (Morón) y Carlos Álvarez (La Plata). La lucha fue muy pareja y el pelotón de vanguardia recién escapó sobre el final.



# SE LARGA LA SAN SILVESTRE

## Interviene el Argentino Ramos

**SAN PABLO, 31 (Latín).** — Hasta el año 1945, cuando atletas de Uruguay y Chile fueron especialmente invitados, la carrera de San Silvestre era una prueba exclusivamente brasileña, promovida por primera vez en 1925 por el extinto periodista Casper Lihoro, de "A Gazeta Esportiva" y que hasta hoy patrocina la competencia.

De 1945 en adelante, la San Silvestre comenzó a ser conocida fuera del Brasil y, cada año, fueron llegando atletas de más países para tomar parte en su recorrido. Sucedió así que la población paulista fue adquiriendo el hábito de asistir, en la última noche del año, a un desfile de los mejores fondistas del mundo, disputando con los brasileños una prueba extremadamente difícil: 8.900 metros por las calles no siempre planas de la ciudad de San Pablo.

Este año, la carrera será disputada por cuarenta y octava vez.

A las 23.38 hora local del día de hoy habrá comenzado la carrera de San Silvestre de los últimos 47 años. Pero muchos meses antes los organizadores ya han tomado las providencias para su realización, movilizándolo distintos dispositivos de seguridad y tránsito, coberturas periodistas, además de la organización técnica propiamente dicha como el arbitraje, distribución de premios y otros detalles ligados a la participación de atletas de muchos países.

### • SUAREZ ENTRE GANADORES

En los últimos 25 años, participaron en la San Silvestre nombres de gran jerarquía en el atletismo mundial, como el checoslovaco Emil Katopek en el auge de su campaña; el finlandés Viljo Heino, recordman mundial de los diez mil kilómetros; el belga Gastón

Roelants, cuatro veces ganador; el argentino Osvaldo Suárez, que se adjudicó la prueba en tres ocasiones consecutivas de 1958 a 1960; el actual campeón olímpico Frank Shorter, de los Estados Unidos, y Rafael Palomares, el gran vencedor de la edición del año pasado.

### • EXIGENCIAS

Para participar en la San Silvestre —un acontecimiento ya oficializado en el calendario turístico del Estado de San Pablo por decreto del gobernador—, el reglamento exige: a) Que el atleta sea amateur, de acuerdo con las reglas y leyes de la Federación Internacional de Atletismo Amateur y del Comité Olímpico Internacional; b) Ser mayor de 16 años; c) Estar reglamentariamente inscripto, de acuerdo con las leyes del Con-

sejo Nacional de Deportes y de la Confederación Brasileña de Deportes (CBD) y, d) No estar cumpliendo penas en las entidades atléticas del país o extranjeras.

El 17 de este mes se realizó una eliminatoria nacional para determinar los 150 atletas brasileños que participarán en la prueba.

### • CORRE JORGE RAMOS

Este año tomarán parte 22 países extranjeros: Alemania, los Estados Unidos, Finlandia, México, Chile, Inglaterra, Yugoslavia, Guatemala, Colombia, Noruega, Bélgica, Suecia, Austria, Rumania, Portugal, Uruguay, Italia, Costa Rica, Puerto Rico, Perú, Paraguay y Argentina, que estará representada por un joven atleta entrerriano, Jorge Ramos que últimamente en pruebas de calle realizadas en su país ha logrado importantes victorias sobre muchos valores consagrados en América.

## PLANES EN BENEFICIO DEL BOXEO LATINOAMERICANO

De visita en Buenos Aires, tuvo la amabilidad de estar en CRONICA para conversar de cosas del boxeo, que tanto le apasionan, el señor Luis Portela, presidente de la Federación Centroamericana y del Caribe del pugilismo profesional. Oriundo de Costa Rica, es un prestigioso deportista. Casado con una argentina, María Esther Rego, nos subraya que además, son argentinas sus 2 hijas: la mayorcita, de 14 años de edad, y la pequeña de 3 años apenas, quienes no dejan de proclamar —según nos dijo— esa condición de haber nacido también en nuestra tierra. Nuestro interlocutor —con explicable emoción de padre— nos expresó:

—La más niña, cuando apenas tenía unos meses, dejó junto a nosotros este generoso país donde yo estuve mucho tiempo radicado. Pero —por aquello de que la sangre ejerce poderosa influencia en todos los seres, del lugar donde se ha visto la luz— hay que ver cómo pregona con su orgullo infantil el haber nacido en la Argentina. Por suerte, ahora la hemos traído en este feliz viaje de vacaciones. ¡Y vaya si está encantadísima, como todos nosotros!

Don Luis Portela destaca la satisfacción de lo actuado en la octava convención del Consejo Mundial de Boxeo, en México y remarca como saldo más alentador, la formación de un sólido bloque latinoamericano, ponderando el tesonero trabajo que en este sentido desarrolló el representante argentino Martínez Ledesma, así como la creación de la Federación Sudamericana de Boxeo, con sede en Brasil, a la cual Portela confía se afiliará muy pronto la Federación Argentina. "Los planes que están en marcha —rubrica— serán de positivo beneficio, muy especialmente para el boxeo Latinoamericano".

En la amena charla, que la cordialidad y locuacidad de Don Luis Portela hace mucho más agradable, recuerda que en su mocedad fue boxeador profesional peso welter, habiéndose consagrado campeón centroamericano.

"Tuve por rivales a encumbrados peleadores, como Battling Shaw, campeón mundial de los welters jrs., el español Hilario Martínez, al cual vencí dos veces; Milton Aragón, Kid Lombardo, el mexicano Kid Azteca (conocido del público porteño, cuando perdió con el noqueador cordobés Atilio Carraune), Bobby Joegans, y otros excelentes púgiles. Al colgar los guantes, luego fui director técnico del boxeo amateur, nada más"... Y subraya Luis Portela esto de nada más, señalando: "Es que nunca exploté el pugilismo en beneficio de mi bolsillo; al contrario, he tenido que poner buen dinero de mi peculio en varias oportunidades para apoyar la actuación de este o aquel pugilista. Además, asumí la responsabilidad de árbitro de box".

Como dirigente del viril deporte de los puños de Costa Rica, nuestro gentil visitante elude referirse a la proficua y tesonera labor por él desplegada en su condición de congresal en la 8ª reunión anual del Consejo Mundial de Boxeo, llevada a cabo recientemente en México, y de cuya actividad nos enteramos por el representante argentino, señor Martínez Ledesma. "No hice más que cumplir con mi deber, y con el cariño que tengo por las cosas del boxeo, especialmente de mi patria, se limita a responder Portela cuando truenos esa referencia al comentario. "Tuve el alto honor —eso sí lo digo con satisfacción— de haber intervenido en tan importante Convención, en mi carácter de presidente de la Federación Centroamericana y del Caribe, así como de comisionado nacional de Costa Rica".

### • VALORES DE COSTA RICA

En cuanto al pugilismo costarricense, nos manifiesta: "Está en un período de franca evolución. Hay mucho entusiasmo, y nos desenvolvemos dentro de nuestra habitual modestia, con un permanente anhelo de superación. —¿Cuáles son los boxeadores de mayor relevancia en Costa Rica? —Pues, en primer término, el ligero

jrs. Isaac Marín —9º en el ranking mundial— quien en enero de este año, en nuestro país, combatió por el cetro mundial con su poseedor, el mexicano Ricardo Arredondo. Les diré que nuestro muchacho fue muy bravo rival, y perdió ajustadamente por puntos, siendo Marín el único rival del azteca que llegó en pie al final del match, en todas las defensas que hasta entonces hizo Arredondo de la corona, y hasta superándolo en las últimas vueltas. Otro gran valor es Jorge "Paquito" Madrugal, campeón gallo centroamericano, que se caracteriza por su aguerrido temperamento de peleador y su punch aniquilador. Todos le rehuyen; hasta figuras estelares, como el campeón del mundo, el panameño Enrique "Maravilla" Pinder, y se explica, porque todos están perfectamente alertados acerca del riesgo que corren frente a "Paquito". En mi vida no he visto muchos pugilistas de su peso, con tan aniquilador punch. Este chico es capaz de resolver cualquier combate de un solo puñetazo; sépalos usted, mi amigo.

Luego Luis Portela comenta: "Les reitero que he venido con mi familia, puramente en tren de vacaciones, y que, en absoluto, ando entreviado en las cosas del boxeo en materia de promoción y de contrataciones, pero entiendo muy interesante de que, a través de un prestigioso diario como CRONICA (y yo les agradezco íntimamente la oportunidad que me brindan tan generosa como espontáneamente en esta tan importante plaza boxística que es Buenos Aires, se conozcan estas referencias respecto a dos auténticos astros, a nivel internacional.

La dificultad mayor creo que estriba en lo oneroso de los pasajes: unos 650 dólares, ida y vuelta, hasta San José de Costa Rica y viceversa. Pero por si algún manager o promotor argentino quiere establecer algún contacto, pueden dirigirse al señor Levi Kabes, importante promotor boxístico de mi país, a la siguiente dirección postal: Apartado 6607, San José de Costa Rica".



LUIS PORTELA. El deportista que nos visita, es un alto dirigente, representante del Consejo Mundial de Boxeo.

## UN SISTEMA

En otro momento de la charla con nuestro gentil visitante, Luis Portela, nos manifiesta:

"Acabo de leer con mucha atención un artículo que ustedes publicaron ayer tarde en CRONICA, comentando lo pernicioso de ciertos boxeadores que, al no dar el peso reglamentario en el control médico oficial por la mañana, apelan allí mismo a recursos nada recomendables, para así superar esos inconvenientes: los baños turcos, etc.

"Este es un problema que a todos los organismos del viril deporte de los puños nos compete y nos preocupa. Y les diré que, precisamente, en México rige un sistema muy criterioso y eficaz, por cuanto se documentan fehacientemente los casos de referencia, que luego son objeto de profundo análisis, para adoptarse las medidas emergentes que impongan las circunstancias. Fundamentalmente, se trata de lo siguiente:

Todo boxeador está obligado a verificar un nuevo pesaje en los instantes previos a subir al ring, cotejándose éste con el anteriormente registrado. Luego se controlan ambas fichas, y de comprobarse diferencias acentuadas, queda en evidencia, entonces, la situación anormal y hasta extradeportiva con que hubo llegado el pugilista al primer pesaje, lo que después puede resentir su físico e influir negativamente en su rendimiento una vez en la pelea; sin olvidar, de cualquier forma, que ello va en mengua del espectáculo y del verdadero espíritu deportivo que debe presidir toda contienda.

## BRIZUELA, CAMPEON MOSCA, FUE BATIDO

**SALTA, 31 (De nuestro corresponsal).** — El campeón argentino de peso mosca, el salteño Juan José Brizuela, se presentó anoche en esta ciudad enfrentando al chagüero Benicio Sosa, representante del Chaco, ubicado como número uno del ranking argentino de dicha división. En cotejo a 10 asaltos donde, obviamente, no estuvo en disputa el título, el púgil visitante logró imponerse por puntos en pelea que no logró responder a la nombradía de los boxeadores ni a la expectativa, suscitada entre los aficionados locales quienes a lo largo del incoloro match hicieron oír su descontento. Fue como si los muchachos, más que en prodigarse por el combate, estuviesen pensando en las fiestas de fin de año. ¡Vaya ocurrencia de los promotores hacer que los muchachos despidiesen 1972, trezándose a los puñetazos...

### • LOCHE-ADIGUE

Confirmada la llegada del filipino Pedro Adigue —ex campeón mundial de los welter juniors, versión Consejo— para pelear el 18 de enero en Buenos Aires ante Nicolino Locche, éste, que no dejó de entrenarse, volverá al gimnasio en Mendoza a partir del martes para trasladarse a fin de semana definitivamente a la capital y completar el training.

Adigue llegará el 13 de enero, y como se sabe ha establecido como única condición que el combate fijado a 10 asaltos se realice dentro de los límites de la categoría welter, aunque seguramente ambos no llegarán a los 65 kilos.

### • AVENAMAR-LOYOLA

Linda perspectiva se le presentará al medio pesado bonaerense Raúl Loyola, una de las revelaciones de la fenecida temporada. En efecto, y como ya hemos informado, el 10 de enero entrante tendrá oportunidad de mostrar sus posibilidades enfrentando al experimentado ex doble campeón argentino y sudamericano Avenamar Peralta. Loyola reemplaza en la emergencia al mendocino Jorge Ahumada como rival del sanjuanino, pues al ser requerido para otorgar desquite a Avenamar del revés que le infligiera, eludió el compromiso aduciendo no hallarse bien entrenado.

## Nuevo Ejemplar de 'Historia del Boxeo'

Un nuevo ejemplar de "Historia del Boxeo", la prestigiosa publicación que dirige el colega Roberto Mezzadra, contando con un calificado núcleo de colaboradores, ha sido puesto en circulación presentando su habitual material de notas y comentarios, así como reseña de los principales acontecimientos del viril deporte de los puños de la actualidad y de épocas siempre gratas para el recuerdo de todos los aficionados. La carátula nos presenta un acertado apunte al lápiz con la efigie del noqueador Miguel Angel Castellini, el "boom" de la temporada que ya finaliza.

## DE OLIVEIRA ESTA AFILADISIMO Y CONFIA DESTRONAR A WAJIMA

**TOKIO, 31 (Reuter-Latín).** — El boxeador brasileño Miguel de Oliveira realizó hoy una sesión de entrenamiento para la pelea por el título mundial de los mediano junior que disputará el 9 de enero, frente a su actual poseedor, Kochi Wajima, de Japón.

El púgil brasileño, de 25 años, exhibió la potencia de sus puños durante una sesión de tres rounds, oficiando de sparring el nipón Shinichi Sato, número dos de la categoría welter junior en Japón. Oliveira hizo manar sangre de la nariz de su rival y Sato comentó posteriormente: "Sus golpes son muy potentes, especialmente el uppercut de derecha".

El entrenador de Oliveira, Antonio Carollo, declaró que el desafiante, quien realizará su primer intento por un título mundial, efectuó aproximadamente 40 rounds de práctica antes de llegar a Japón, agregando que la jornada de mañana será dedicada al

descanso, debido al feriado de Año Nuevo. "Mi pupilo —declaró con entusiasmo su preparador— se halla plétórico de capacidad y de fe como jamás lo he visto, y tanto él como yo confiamos plenamente en destronar a Wajima, pese a que éste peleará en su propio ambiente".

### • EL FRANCES MENETREY

**PARIS, 31 (EFE).** — "No podemos aceptar un campeonato del mundo en febrero, porque no podría prepararme en buenas condiciones", declaró el campeón de Europa de los pesos welters, el francés Roger Menetrey, ante la eventualidad de poder enfrentarse a "Mantquilla" Nápoles o Ernie López. "No obstante —precisó Menetrey, quien se encuentra actualmente enfermo con gripe— esperamos la propuesta del Consejo Mundial de Boxeo, que debe ser hecha a través del presidente de la E.B.U. (Unión Europea de Boxeo)".

estamos trabajando para Ud. en



LOCALIDAD

Villa Madero

FECHA

3/1/73

HORARIO (\*)

7.00 a 17.00

ZONA COMPRENDIDA POR LAS CALLES:

Strangford, Av. Gral Paz, San Pedrito y Alvarez

(\*) Se entiende por horarios aproximados.

Tarifas adecuadas permiten mejorar y ampliar el servicio.

segba



# FAMILIA DIEZMADA EN

## MARTINEZ: UN GOBIERNO AJUSTADO A LA REALIDAD

“La fórmula de la Alianza Republicana Federal es expresión de una síntesis civil-militar”. Así lo expresó el candidato a presidente por ese nucleamiento, brigadier (RE) Ezequiel Martínez, quien también señaló que a pesar de no tener una experiencia política, contaba con una actuación en tareas de gobierno. Confío en desempeñarme con acierto en el terreno que he comenzado a transitar”, agregó.

Afirmó luego el brigadier Martínez que la alianza que lo postula aspira a gobernar al país con seriedad, responsabilidad y “planes ajustados a la realidad”. Manifestó que, en su opinión, no se ha completado en la Argentina el proceso de síntesis que es necesario pero añadió que quedaban los plazos legales todavía para que “este proceso alcance su síntesis, y eso

es lo que espero fervientemente”.

No quiso abrir juicio sobre la reciente visita al país del ex presidente Perón, pues señaló que aún es muy prematuro para efectuar evaluaciones serias sobre “tan grave problema”, y destacó que una de las cosas que se han propuesto con mucha firmeza los candidatos de la Alianza Republicana Federal es “no emitir juicios u opiniones relacionados con las fuerzas que son contrarias o adversarias en esta contienda electoral”.

En cuanto al asesinato del contraalmirante Berisso, expresó que sus autores están vinculados directamente con un proceso subversivo que está en desarrollo en nuestro país y en muchos otros países y lugares del mundo, y afirmó que al institucionalizarse el país la guerrilla ten-

drá a desaparecer, aunque no excluye que fuerzas internacionales traten de seguir fomentándolas.

### • DE LEOPOLDO BRAVO

SAN JUAN, 31 (De nuestro corresponsal). — El doctor Leopoldo Bravo, candidato a vicepresidente de la Nación por la Alianza Republicana Federal, expresó en esta ciudad que dicho frente ha elaborado “una plataforma que contiene una filosofía nacional en la que encarnan la juventud, la mujer y el hombre de trabajo”. Fue recibido en el aeropuerto local por 2.000 partidarios de la Unión Cívica Radical.

Con referencia a la Alianza indicó que pretende “unificar tendencias políticas afines, ser puente de unión del pueblo argentino y formalizar un entendimiento civil-militar para garantizar la estabilidad del gobierno”.

## Pierden la Vida en Baradero un Matrimonio

BARADERO, 31 (De nuestro corresponsal). — Un trágico accidente se produjo en la ruta nacional número 9, a la altura del kilómetro 137,800, sumando nuevas víctimas a los hechos luctuosos ocurridos en los últimos días, en distintos caminos y calles del país.

A las 19 de anoche, según la información reunida por las autoridades policiales de Baradero, circulaba por el lugar indicado el automóvil marca Chevrolet, modelo 1968, chapa 007818, de la provincia de Santa Fe. Lo guiaba su propietario, señor Julio López, a quien acompañaban su esposa, Dora Cecilia Biana de López, y tres hijas menores del matrimonio.

El vehículo se desplazaba en ese momento, de acuerdo con lo que se pudo establecer, a alrededor de 100 kilómetros por hora de velocidad y el accidente se produjo al volcar espectacularmente, debido a que se rompió la dirección del coche.

El infortunado jefe del hogar murió casi instantáneamente, y su esposa y dos de las niñas, poco después, en medio de impresionantes ayes de dolor. La otra niña fue internada en la clínica Constitución, de esta localidad, donde se halla en estado grave, siendo atendida por médicos que tratan de salvar su vida. La policía local dio intervención al juez de San Nicolás, Dr. Migliaro.

Un automovilista, que iba tras el coche del señor Julio López, dijo a la policía:

“La visibilidad no era mala y tuve que sobreponerme a la profunda impresión que me causó el accidente, para no atropellar a otro vehículo. El Chevrolet de la familia López, iba a velocidad regular, sin problemas, delante de mi automóvil, cuando bruscamente vi que salía de línea, daba unos tumbos y volcaba... No había chocado con nadie ni había roto un neumático: después se supo que el problema había sido la rotura de la dirección...”.

Tanto el citado automovilista como otros, acudieron en auxilio de las víctimas, pero, como decimos, cuatro murieron antes de que se les pudiera prestar adecuada atención médica. La niña con vida fue trasladada urgentemente a la clínica de Baradero, donde se comprobó que estaba grave.

### • EN LA RUTA 8

PERGAMINO, 31 (De nuestro corresponsal). — A las 13.15, en la ruta nacional número 8, se produjo otro lamentable accidente de tránsito. Por causas que no han sido determinadas, la señora Elba Virginia Giménez, que conducía un vehículo Chevrolet, embistió violentamente a un automóvil marca Citroën.

El encontronazo se produjo a la altura del kilómetro 222,900 y las consecuencias fueron deplorables. A la nombrada, la acompañaba su hijo de 8 años, Héctor Rubén García, pero ambos no sufrieron he-

## JUSTICIALISMO Y MID, DIVIDIDOS EN SANTIAGO

SANTIAGO DEL ESTERO, 31 (De nuestro corresponsal). — Cuando faltan 48 horas para que venza el término para la oficialización de candidatos, solamente han cumplido con ese requisito tres agrupaciones políticas. El resto se mueve en el ámbito de las posibles alianzas, incluido el peronismo, que afronta una profunda crisis en sus estructuras.

Las agrupaciones políticas que ya han oficializado sus candidatos son: Unión Cívica Radical; Partido Socialista Revolucionario y Nueva Fuerza. Otras como el Movimiento Popular Unido, solamente tienen candidato a gobernador. Este postula al señor Eduardo Miguel.

El Partido Provincial Unido, (Alianza Popular Federalista), propone al doctor Ricardo Chebl como candidato a la gobernación.

Una fracción del MID, encabezada por Pedro Miguel al parecer se plegará al peronismo de la avenida La Plata, es decir al que responde a la conducción nacional, que designó como candidato a gobernador al doctor Francisco López Bustos.

La otra fracción del MID, liderada por el doctor Juan Rafael, irá a engrosar las filas del otro sector del peronismo, es decir el de la Avenida Pedro L. Gallón, cuya figura principal es el doctor Carlos A. Juárez, quien ayer regresó en un marco de euforia. Sus simpatizantes lo tienen como seguro candidato a gobernador de la provincia, por el peronismo que se ha desprendido de la conducción nacional.

Esta agrupación ha hecho una presentación ante la Justicia Federal Electoral y también en la provincial, objetando la sanción de que fue objeto el doctor Juárez, al que privó de su afiliación y se lo expulsó de las filas partidarias, por razones de conducta.

## JOSE RUCCI REGRESO DE SU VIAJE A MEXICO

Está de regreso en Buenos Aires el secretario general de la Confederación General del Trabajo, José Rucci. El dirigente cegetista había viajado a la capital mexicana el día 18 del corriente para participar de las deliberaciones del Congreso Iberoamericano de Trabajadores que se desarrolló en México.

En esta oportunidad, Rucci

intercambió ideas con representantes de otras centrales obreras del continente a efectos de planificar la creación de una central de trabajadores de Latinoamérica. Rucci fue recibido a su regreso por miembros del consejo de la CGT y otros dirigentes, y por miembros de su familia así como de numeroso público que lo aplaudió.

## SECUESTRO: LA CARPA, CLAVE EN LA INVESTIGACIÓN

El caso de secuestro del ejecutivo italiano Vincenzo Russo, no ha terminado. Porque tras la liberación del mismo, producida en las últimas horas de la antevíspera, la policía continuó su trabajo en procura de apresar a los secuestradores y esclarecer definitivamente el suceso. Y ahora, los funcionarios policiales se mueven en base a nuevos elementos, extraídos de las declaraciones de Russo, que han cobrado una importancia superlativa para dilucidar el hecho.

Una de las claves que pueden servir para orientar la pesquisa, está referida a lo dicho por Russo a los periodistas, cuando habló sobre la forma en que estuvo cautivo. Como se recordará, en la conferencia de prensa brindada ayer en su domicilio de la avenida Tomkinson 2333, de Lomas de San Isidro, el ejecutivo de la Standard Electric se refirió a que lo tuvieron secuestrado en una casa —obviamente, ignora totalmente el lugar—, donde lo mantuvieron dentro de una carpa que se encontraba en una de las habitaciones de la vivienda. Precisamente la carpa, algo bastante significativo, ha sido tomada por la policía como uno de los puntos culminantes para desarrollar la investigación.

De todas maneras, los días feriado conspiran en cierta forma contra la pesquisa, ya que es intención de la policía realizar una exhaustiva investigación en todas las casas dedicadas al ramo del camping (lugares donde se venden o alquilan entre otras cosas, carpas como la que estuvo secuestrado Russo), a fin de poder establecer la identidad de los autores del secuestro o bien de algún elemento que los conduzca hasta ellos. Por supuesto, que si bien es cierto que esto tiene su lógica, no pasa de ser una posibilidad más dentro del cúmulo de probabilidad que se barajan en torno al secuestro.

### • CONFERENCIA DE PRENSA

Tal como lo adelantamos en nuestra sexta edición de la víspera, en las primeras horas de la tarde de ayer el señor Vincenzo Russo ofreció una conferencia de prensa en su residencia de San Isidro. Junto al ejecutivo italiano se encontraban presentes su esposa, Delia; los dos hijos del matrimonio, Daniel, de 17 años, y Andrea, de 7, y el señor Dengis, gerente de prensa de la Standard Electric, quien advirtió que “no se van a poder tocar ciertos temas debido al estricto secreto del sumario”.

Antes de contestar las preguntas de los periodistas Russo (se excusó por su poco dominio del castellano) hizo un relato de los hechos, que fue desde el momento en que lo raptaron hasta su liberación. “El miércoles último —señaló— yo me dirigía en mi auto, conducido por el chofer Héctor Tolosa, hacia la planta de Standard Electric, que se encuentra a seis cuadras de acá. Serían cerca de las 9, cuando mi coche fue interceptado por dos o tres vehículos. Precisamente, no recuerdo bien... En ese momento al ver bajar a un grupo armado me di cuenta inmediatamente que me querían secuestrar. Precisamente por eso no opuse ningún tipo de resistencia y cuando me sacaron del coche casi podría asegurar que lo hice tranquilamente... Era para salvaguardar mi vida y la del chofer, a quien dejaron dentro del auto, pero sin las llaves de contacto. Inmediatamente esa gente me condujo a la parte posterior de una camioneta, me taparon la cabeza y me hicieron echar boca abajo. Así habremos andado por espacio de una hora. Luego cuando paramos, prácticamente me alzaron y me condujeron al interior de una vivienda.

“Allí me llevaron a una habitación, dentro de la cual había una carpa de camping de aproximadamente de dos por dos por uno cincuenta, en la que permanecí durante todo el tiempo que duró mi cautiverio. Ni bien llegué un médico me revisó totalmente, preguntándome si estaba haciendo algún tratamiento. Luego me trataron siempre bien. No me hicieron faltar cigarrillos, me dieron una comida aceptable, aunque yo mucho no comí por el estado depresivo en que me encontraba, y en general puedo decir que fueron corteses. Finalmente, ayer, me sacaron en un automóvil Chevrolet color claro y me preguntaron dónde quería que me dejaran. Como no conozco bien Buenos Aires les dije que cerca de mi casa. Así fue como luego de un largo rato de marcha, durante el cual yo llevaba colocados unos anteojos míos a los que les habían pegado unos papeles para que no pudiera ver, me bajaron en un lugar que ellos dijeron era Villa Ballester y que se encontraba a dos cuadras de una compañía de coches remises. El dueño, señor Izquierdo, gentilmente me trasladó a casa”.

Tras este relato, que fue una síntesis de lo que le tocó vivir, el señor Russo pasó a contestar las preguntas de los periodistas:

—¿Esta conferencia imposición de los periodistas?

—En realidad, no. Yo dije que era buena idea, pero ellos insistieron.

—Con ellos ¿había peligro?

—No, nunca se me ocurrió lo tomé como una molestia que siempre tuve en la mercadería.

—¿Cómo era el grupo?

—Mucho no pude ver, encapuchados. Creí que eran de todas maneras. Por otra parte parecían niveles, desde obreros hasta de dólares, puede ser.

—De eso no sé nada, las negociaciones se hicieron en silencio.

—¿Cómo son sus hijos?

—Normales... Mi hijo mayor es de la Standard Electric y eso me hace muy feliz.

—¿En algún momento matar? ¿Se acordó?

—Sí, pensé en todas maneras, siempre en blanco y conservé la calma.

—¿Qué temas trató?

—Muy pocos, casi nada. La carpa no entraba en ellos. Entre 20 y 30 personas nunca podría haber estado.

• PASEO FRUSTRADO. Esta mañana, el señor Russo salió a pasear con la gente que fue a concretar aquel paseo. Russo alteró la calma de sus amigos de la familia y les, como al comensal del sumario, y el secretario del sumario.

Por su parte, Daniel Russo, habló con los periodistas y dijo que es buena la prensa exterior...

# FRENTE: SEMANA DECISIVA

## Candidatos y Campaña Electoral

La primera semana del año promete ser de intensa actividad política ya que el acercamiento de los plazos fijados para el ordenamiento electoral de las distintas agrupaciones que intervendrán en los comicios de marzo obliga a un aprovechamiento urgente del tiempo. En lo que concierne al justicialismo y demás agrupaciones integrantes del Frente de Liberación, la semana —de acuerdo al panorama— será muy agitada y estará destinada a superar los últimos inconvenientes.

En la Capital Federal el

Partido Justicialista —como informamos en anterior edición— ha constituido la Secretaría de Organización de la campaña electoral, que, ha trascendido, comenzará sus actividades inmediatamente. En lo que respecta a la lista de candidatos para diputados por el distrito metropolitano, que el Frente Justicialista de Liberación presentará en marzo, está integrada —como lo anticipamos— por Santiago Ortiz, Carlos Gallo, Silvana Roth, Isidro Odena, Julio Bárbaro, Raúl Lastiri, Diego Muñoz Barreto, Ricardo De

Luca, Salvador Busacca, Juan Rachini, Alberto Esteveco, Nélica Garré, Virginia Sanguinetti, Leonardo Betanin, Rodolfo Ortega Peña, Bernardo Montivero, Edgaro Martijena, Carlos Funes, Luis Santos Canale, Miguel Agustín, Carlos Murphy, Carlos Sánchez Toranzo, Beatriz Bonato de Romero, Armando Caube y Diego Centurión.

• CONGRESO DE BS. AS. En Italia 217, de Avellaneda, sede de la Unión

Obrera Metalúrgica de esa ciudad, seguirá sesionando a partir del martes 2 de enero a las 9 el Congreso del Partido Justicialista de la Provincia de Buenos Aires.

En la información dada sobre el particular por la Junta Interventora, se hace saber que el único punto a tratarse en la oportunidad será el referente a la constitución del Frente Justicialista de Liberación y a la definitiva confección de la

lista de candidatos a senadores y diputados provinciales. La Junta Interventora, informó que reitera el fallo judicial que convalida el congreso del día 16 de diciembre y en el que resultaron electos para las primeras magistraturas bonaerenses Manuel de Anchorena y Luis Guerrero.

### • LA PRESENTACION

En la víspera, el apoderado del Partido Justicialista en la provincia de Buenos

Aires, doctor René S. Orsi, hizo presentación en el juzgado federal del doctor Guerrero, del acta original del congreso nacional partidario, en la que existe constancia de la decisión de intervenir los cuerpos directivos provinciales.

### • LISTA DEL FRENTE

Siempre en relación con estos acontecimientos, circula la insistente versión de que habrá en las listas esferas del peronismo gestionando de tipo conciliatorio. Todos los partidos integrantes del frente —según esos mismos medios— presentarán



# UN FATAL ACCIDENTE

## Simonio y Dos Hijas; Otra Está Grave

ridas. Los que experimentaron las tremendas consecuencias del impacto fueron los ocupantes del Citroen, que conducía el señor Pedro Serfilippi, a quien acompañaba su esposa Betty Ferrari. El nombrado resultó herido de gravedad; también sufrió lesiones la mujer.

Un testigo de la colisión expresó que los vehículos no iban a velocidad excesiva y que cree que el choque se produjo cuando la conductora del Chevrolet quiso pasar a un camión, saliendo entonces de su mano.

● **EN UN CAMINO DE TIERRA**  
CORRIENTES, 31 (De nuestro corresponsal). — En jurisdicción de Curuzú Cuatiá, en un camino de tierra, se produjo un accidente de tránsito que arrojó el saldo de dos muertos y de otras dos personas gravemente heridas. Según lo que se pudo determinar, el automóvil que las transportaba volcó espectacularmente al tomar una larga curva, debido a que se produjo la pinchadura de uno de los neumáticos.

El vehículo es un Ford Falcon que conducía el señor Prudencio Jesús Mancuello, argentino, de 37 años, con quien viajaban su esposa, Virginia Carrizo de Mancuello, de 18; Sixto Generoso Fuentes, de 38; Edelmira Puentes, de 34, y Jorge Soto, le 18.

En forma instantánea, a raíz de la trepida violencia del suceso, fallecieron el conductor y Sixto Generoso Fuentes. Vir-

ginia Carrizo de Mancuello y Soto resultaron con graves heridas. Solamente resultó ilesa la nombrada Edelmira Puentes.

Algunos automovilistas transportaron a los dos heridos graves hasta una clínica de Curuzú Cuatiá. El episodio se produjo a las 14.30.

### ● MUERTE DE UN MENOR

ROSARIO, 31 (De nuestro corresponsal). — Un lamentable accidente costó la vida a un menor de 11 años. Se produjo en jurisdicción de la comisaria 18ª de esta ciudad, en horas de esta mañana.

De acuerdo con la información proporcionada por las autoridades, el menor, René Alberto Quiñones, argentino, de 11 años, avanzaba con una bicicleta por la calle Batlle, en dirección al Sur. En esas circunstancias, realizó una maniobra imprevista y brusca, que desconcertó al señor Domingo Luis Dotta, quien conducía un automóvil en la misma calle. Este, para evitar atropellar al niño, hizo una maniobra, pero todo resultó inútil, ya que cayó a una cuneta, con el rodado, aplastando al menor. René Alberto Quiñones dejó de existir en forma instantánea. El episodio causó consternación en ese barrio de esta ciudad, en razón de que en los últimos días, en otros accidentes de tránsito, murió otro niño y dos más resultaron heridos de cierta consideración.

## MADRID: ROJAS SILVEYRA HIZO CRITICAS A PERON

Se conocen declaraciones formuladas por el embajador argentino en Madrid, brigadier Jorge Rojas Silveyra, en las que hizo alusión al reciente suceso en que murió el contraalmirante Berisso y tuvo críticas para el ex presidente Juan Domingo Perón con respecto a su actitud ante hechos de violencia que se registran en el país.

El brigadier Silveyra dijo, entre otras cosas, que él nunca había observado "que Perón haya condenado la violencia a pesar de que en España tiene, desde hace muchos meses, libertad absoluta de palabra."

El embajador leyó en la oportunidad partes del discurso pronunciado por el primer magistrado de la Nación, teniente general Alejandro Agustín Lanusse, horas des-

pués de haberse perpetrado el atentado contra el alto jefe naval en Lomas de Zamora, y recaló al respecto "que el asesinato del contraalmirante Berisso se produjo solo unas horas después de la derogación de la pena de muerte". Más adelante, el embajador hizo referencia a la CGT de la ciudad de Rosario que emitió un comunicado en el que reprobaba la violencia y el suceso que costó la vida al contraalmirante Berisso. "Es sugestivo —subrayó Rojas Silveyra— que haya sido la CGT de Rosario la primera que haya condenado la muerte de Berisso. Esto prueba —señaló— la madurez de un sector importante del justicialismo".

La respuesta acerca del silencio de Perón, la dio el embajador cuando se le preguntó si esperaba alguna de-

claración del ex presidente sobre los casos Berisso, Sánchez y Sallustro.

### ● EL "STATUS" DE PERON

Luego de otras preguntas relacionadas con la situación argentina, le fue preguntado al brigadier Rojas Silveyra si el gobierno argentino tenía previsto un cambio en el "status" de Perón en España. Sobre el particular respondió: "No puedo contestar a eso. Atañe al Poder Ejecutivo. Lo que sí puedo decir, es que después de la advertencia del presidente Lanusse, el señor Perón deberá dirigirse al consulado para pedir su pasaporte argentino, si desea regresar a Buenos Aires". Acerca de los últimos atentados, manifestó que ya se había avisado en Buenos Aires que se debía esperar su recrudecimiento.

## PUNTO DE VISTA

de prensa responde a una encuesta de periodistas?

de todo. Aunque ellos me dicen que hablara con los perio-

dis sobre la suma del rescate? bilitó de plata. Permanentemente una cuestión de negocios, en la certeza de que yo era la

grupo raptor?

do decir porque siempre los vi a eso, el que había una mujer. Entre ellos hablaban muy poco. que había gente de todos los hasta universitarios.

la liberación costó un millón confirmarlo?

absolutamente nada. Las ne-

en con la empresa.

relaciones con los empleados de rco?

trabajo es de organización, por antipopular.

¿Entonces pensó que lo iban a liberar?

de Sallustro?

¿Esos. Es que ellos eran pro-

el caso me iban a matar. De

entre traté de tener la mente

ar la tranquilidad.

con los secuestradores?

nada. Por otra parte, a la

estudié nadie. ¿Las edades de

4 años. ¿Identificarlos? No,

¿...?

¿El hijo mayor de Vincenzo

¿La salud de mi pa-

¿y aprovechando que en

¿...?

¿...?

¿...?

¿...?

¿...?

¿...?

¿...?

¿...?

¿...?

¿...?

¿...?

¿...?

¿...?

¿...?

¿...?



CHARLA. Daniel Russo, de 17 años, hijo mayor del ejecutivo que fue raptado, habla con CRONICA. "Mi padre está bien —dijo—, y ahora nos iremos de vacaciones..."

## Por Celos, Mató de Dos Tiros a su Rival

CORDOBA, 31 (De nuestro corresponsal). — En una vivienda de esta ciudad se produjo esta madrugada un grave hecho de sangre, cuyos motivos según trascendió son pasionales y que culminó con la muerte de un hombre y una mujer gravemente herida de bala. Las dos personas se encontraban en la casa, donde irrumpió sorpresivamente el tercer protagonista del trágico episodio, que disparó varias veces un revólver contra ambos, para luego darse a la fuga. Continúa prófugo y la policía lo busca.

### ● IMPREVISTO ATAQUE

La denuncia de lo sucedido fue formulada ante las autoridades policiales de la comisaria 10ª a las 5.55 de hoy por una de las víctimas, Beatriz Contreras, que llegó al lugar manejando un automóvil particular a pesar de encontrarse gravemente herida de bala en el pecho.

A su llegada a la dependencia policial la mujer fue adecuadamente atendida y recibió las primeras curaciones, luego de lo cual pudo realizar un rápido relato de

lo ocurrido. Manifestó que poco antes de la hora mencionada se encontraba junto a Alberto Ceballos en el domicilio de éste, sito en la calle San Luis 1620 de esta ciudad, hasta donde llegó de manera sorpresiva Mario Alberto Alvarez, que violentamente se introdujo en el inmueble. Seguidamente, al encontrarse con los otros dos nombrados y sin pronunciar una sola palabra, extrajo de entre sus ropas un revólver y comenzó a hacer fuego a quemarropa. De la ráfaga, dos proyectiles alcanzaron a Ceballos y otro a Beatriz Contreras. Inmediatamente, agregó la mujer, Alvarez se retiró del lugar y huyó.

### ● MOTIVOS PASIONALES

Con posterioridad, personal de la comisaria 10ª se hizo presente en la vivienda en cuestión, donde encontró a Ceballos, ya sin vida. Se comprobó entonces que presentaba dos heridas, una en el pecho y otra en el vientre. Se realizaron en el lugar las primeras diligencias de rigor para dar inicio al sumario, caratulado homici-

dio y lesiones graves con intervención del juez de turno. Asimismo se iniciaron pesquisas tendientes a localizar y detener al mencionado Alvarez, cuyos datos y señales fueron comunicados a todas las seccionales de esta capital.

Si bien las declaraciones de la herida no pudieron ser muy extensas, pues quedó hospitalizada en muy grave estado, las averiguaciones policiales efectuadas hasta el momento, permiten presumir con fundamento que los motivos que llevaron al buscado a cometer el crimen son de índole pasional. Efectivamente, la mujer mantenía relaciones sentimentales con Alvarez, pero a la vez estaba estrechamente unida a Ceballos. Es dable entonces suponer que el conocimiento de esa situación provocó la ira de aquél que planificó la manera de sorprender a Beatriz Contreras en compañía del otro hombre. La efectiva comprobación de esa irregular relación, colmó la furia del enajenado que llegó al homicidio.

## URUGUAY: NO SATISFACE UN AUMENTO DE SUELDOS

MONTEVIDEO, 31 (Associated Press). — La poderosa Convención Nacional de Trabajadores (CNT), controlada por las izquierdas, calificó de "insuficiente" el aumento del 35 por ciento acordado por el gobierno para el sector privado, actitud que parece preanunciar un nuevo brote de agitación sindical.

La CNT, que cuenta con 400.000 afiliados en este país de 2,6 millones de habitantes, había reclamado un aumento salarial mínimo del 60 por ciento, para contrarrestar la permanente alza del costo de la vida. Se estima que en los primeros diez meses de 1972, el índice de inflación fue del 77,5 por ciento.

El gobierno había acordado aumentos en abril y octubre que totalizaron un 40 por ciento.

Antonio Tamayo, vocero de la CNT, dijo que "el aumento es totalmente insuficiente para cubrir el incremento del costo de vida durante 1972".

"No llena además la exigencia obrera de que se intentase recuperar lo perdido a raíz del congelamiento salarial decretado durante el gobierno anterior", añadió.

El ministro de Trabajo y Seguridad Social, Carlos Abdala, dijo ayer que es intención del gobierno del presidente Juan M. Bordaberry, "...mantener el valor real del salario. No se trata de adecuar las remuneraciones del sector privado, sino de encuadrarlas dentro de la política económica-financiera adoptada, cuya meta es el desarrollo del país".

Abdala admitió que habrá aumentos de artículos de primera necesidad, pero que se procurará que se mantengan dentro de niveles compatibles con la política económica del gobierno. José D'Elia, presidente de la CNT, dijo que la central sindical seguirá "luchando por las reivindicaciones básicas de los trabajadores". Se anticipa un incremento en las tarifas de servicios públicos esenciales como la electricidad, los teléfonos, los combustibles, los pasajes ferroviarios y las tasas de alumbrado, barrido y limpieza municipales. Informes no confirmados indicaban que los aumentos podrían oscilar entre el 50 y el 200 por ciento.

### ● LLEGO FERNANDO PARRADA

MONTEVIDEO, 31 (ANSA). — Procedente de Chile, por vía aérea, llegó a esta ciudad el joven Fernando Parrada Dolgay, el último de los sobrevivientes del avión uruguayo caído en la cordillera de los Andes. Parrada arribó en compañía de su padre, su hermana y el marido de ésta, y se mostró satisfecho por estar de nuevo en su tierra. Numerosas personas se dieron cita para recibirlo en el aeropuerto de Carrasco, tributándole una bulliciosa recepción.

Consultado acerca de las declaraciones ofrecidas en conferencia de prensa por sus compañeros, Parrada se solidarizó totalmente con las mismas, no solo en el relato de los sucesos, sino también cuando se informó sobre la forma en que habían subsistido. Finalmente ya en su casa, Parrada (perdió a su madre y a una hermana en el accidente), volvió a referirse a la excursión que debió realizar con Roberto Canessa para lograr que los rescataran.

## BERISSO: HERMETISMO EN TORNO DE INVESTIGACION

Organismos de seguridad y fuerzas policiales continúan trabajando febrilmente para esclarecer la muerte del contraalmirante (R) Emilio Berisso, que cayera bajo las balas de presuntos extremistas 48 horas atrás, cerca de la puerta de acceso a un supermercado de la localidad de Lomas de Zamora. Aún no se ha dado información respecto del resultado de las diligencias efectuadas hasta ahora y las autoridades de la Unidad Regional de Lomas de Zamora, donde se halla radicado el sumario, no efectuaron ningún tipo de comentario a las diversas consultas periodísticas efectuadas, por el estricto secreto impuesto a las actuaciones, a raíz de la alta graduación del marino, como así también por las implicaciones políticas que el mismo podría tener.

Únicamente ha trascendido de las tareas realizadas por las fuerzas destacadas para esclarecer el hecho los procedimientos efectuados en diversas zonas del Gran Buenos Aires, de los cuales, tal cual se señalara más arriba, no hay ninguna información.



# TAMBALEANDO Y DESANGRANDOSE UN POLICIA LLEGO HASTA UN PUESTO CAMINERO; FUE ASALTADO Y HERIDO DE GRAVEDAD

Poco después de las 24, un agente de la Policía Federal, uniformado se hizo presente en un puesto policial ubicado en la avenida General Paz y avenida San Martín, y al llegar a la puerta de entrada del mismo cayó al suelo. Al socorrerlo los policías de guardia pudieron comprobar que el mismo presentaba una herida de bala en el estómago.

Siendo las 0.15 de hoy se presentó en el puesto de policía de tránsito dependiente de la Policía Federal, el agente Raúl Miguel Cianpagni, quien vestía uniforme. Al llegar el nombrado a la puerta del destacamento, los policías de

guardia pudieron observar que éste con ambas manos se tomaba del vientre. Cuando uno de los agentes le iba a franquear la entrada el policía cayó al suelo, siendo inmediatamente socorrido por sus compañeros, quienes observaron que el mismo estaba herido de bala. Antes de desmayarse el agente Cianpagni alcanzó a manifestar que en circunstancias en que se dirigía a su domicilio, en la vecina localidad de Sáenz Peña, al cruzar la avenida General Paz y entrar en jurisdicción de la provincia fue asaltado por tres individuos jóvenes que portaban armas de fuego. Al tratar de resistirse al asalto, agrega Cianpagni, uno de los

malvivientes le efectuó un disparo que fue a herirlo en el estómago.

Poco después llegaba al lugar una ambulancia y el herido fue trasladado con suma urgencia al hospital Policial Bartolomé Churrua, donde al arribar fue intervenido quirúrgicamente. En estos momentos el servidor del orden se halla en la sala de terapia intensiva, siendo su estado delicado. Cabe destacar que los malvivientes, que son intensamente buscados no alcanzaron a despojar de nada al policía herido.

# TREMENDA EXPLOSION

## Taller Arrasado por las Llamas; Hay Tres Heridos Graves

Horribles quemaduras sufrieron tres personas, al estallar un incendio en un pequeño taller del la localidad de San Martín, a consecuencia del estallido del tanque de nafta de un vehículo que intentaban soldar. Todos están internados en el policlínico Mariano Castex, de esa ciudad, en estado gravísimo. Un profesional del establecimiento señaló que difícilmente pueda salvarse una de las personas afectadas, cuyo cuerpo, salvo la parte derecha del rostro, está calcinada.

Poco después de la medianoche, una violenta explosión, producida en un taller de la calle Riobamba 267, propiedad de Joaquín Merino, de 41 años, casado, padre de 3 hijos (Leonardo, 3, Javier, 6 y Silvana, 1), alertó a los vecinos del lugar. Varios de ellos salieron de inmediato a la calle y observaron, con desesperación, que enormes llamas abrasaban el recinto. Instante después, el propietario del garaje y dos personas más salieron gritando a la calle, con sus ropas pastosas de las llamas. Frontalmente fueron socorridos y con bolsas y arena redujeron el fuego que atrapaba sus cuerpos, horriblemente quemados. Un vecino de apellido Castañeira, aprontó su coche, un Fiat 600 y trasladó a los damnificados al policlínico Mariano Castex, donde llegaron minutos antes de la 1 de la madrugada. Allí pudo comprobarse que los acompañantes de Merino eran Juan Grasso, de 32 años, casado, padre de un hijo (Claudio, 5), empleado en Fabricaciones Militares y con domicilio en la calle Pueyrredón 769,

y Julio Martín, casado, de 48 años, empleado en Tribunales, con domicilio en Riobamba y Libertad —a pocos metros del lugar en que se produjo el siniestro— padre de 4 hijos (Jorge, 18; Mónica, 12; Marcelo, 7 y Gabriel, 3). Tras las primeras atenciones recibidas en la sala de guardia, los tres fueron trasladados al 3er. piso del nosocomio, donde permanecen bajo severa vigilancia médica.

Según versiones de los vecinos y de varios familiares de las víctimas, Merino empezó a trabajar en su taller alrededor de las 18, en compañía de su amigo Martín, quien solía concurrir todas las noches a hacerle compañía. Cerca de las 22, arribó Juan Grasso, con su Fiat 1500 chapa 182631, a los efectos de que le revisara el tanque de nafta de su coche, pues había percibido algunos inconvenientes. Merino y Martín estaban al tanto del arribo de su amigo, por lo cual apenas llegó se pusieron a realizar comentarios de diversas cuestiones y a tomar mate. El diálogo tocó a su fin cerca de las 23 y de inmediato ecaron manos a la obra. Sacar el tanque y revisarlo les demandó un buen rato. Después —la familia de Merino se había retirado a descansar— decidieron que era necesario soldarlo y prepararon el soplete, que a la postre sería, según estimaciones, el causante de la tragedia a raíz de las emanaciones de gas. Marino, el más afectado, presumiblemente se hallaba en la fosa cuando uno de sus amigos encendió el soplete.

Esta mañana, en el tercer piso del Policlínico

Castex, los familiares estaban asombrados por lo acontecido. Según aclararon a un cronista de este diario, Merino, dueño del taller, era una persona de sólida experiencia en la materia, por cuanto desde los 15 años trabaja para la firma Caridad, concesionaria de Chevrolet. Lo cierto es que nadie le encuentra una explicación válida a la tragedia. Ni el hijo mayor de Martín, Jorge, de 18 años, quien comentó respecto del siniestro: "Estaba en una terraza de una casa vecina en una fiesta, y de pronto me avisaron que del taller de Merino salía humo; corrí desesperado hasta allí, pues sabía que mi padre iba casi todas las noches a colaborar con él; lo que vi fue desesperante; me cuesta narrarlo. Un auto Fiat —después me enteré que era de un amigo común de mi padre y de Merino— estaba destruido en la puerta del garaje y adentro no quedaba nada; los vidrios estaban derretidos; las vigas del techo calcinadas y las chapas, ennegrecidas, a punto de derrumbarse, fue una visión espantosa; de las risas de una fiesta pasé a las lágrimas de una tragedia."

### ● LA OTRA EXPLOSION

Se mantiene estacionario el estado de las personas heridas al producirse una tremenda explosión en la estación de servicio Americana S.A., ubicada en la intersección de Marcelo T. de Alvear y Ecuador, de nuestra ciudad. Significa que aún se encuentran graves Víctor Fassio y Juan Pelich que sufrieron mayormente las consecuencias del siniestro

## "SOL QUINTO": EL MARTES COMIENZA CONTROL DE RUTAS

LA PLATA, 31 (De nuestro corresponsal). — El cuerpo de camineros de la policía de la provincia de Buenos Aires iniciará el próximo día martes 2 el operativo denominado "Sol Quinto", tendiente a prevenir y controlar los inconvenientes que puedan provocar la intensificación del tránsito automotor por las rutas nacionales y provinciales que conducen a las zonas atlántica y serrana, y a reprimir los actos delictivos que la propia afluencia de grandes contingentes de personas pueden favorecer. Cabe mencionar, respecto del tránsito, que resulta evidente la conveniencia de que el operativo se inicie el lunes y no el martes, pues mañana mismo, como es lógico, comenzará el gran desplazamiento de turistas que por un día no contarán con las seguridades que brinda el operativo. A su iniciación concurrirán el jefe y el subje de la policía bonaerense y el jefe del cuerpo de camineros.

## BARBARO CRIMEN: PENAS DE MUERTE

GUATEMALA, 31 (Associated Press). — Dos personas fueron sentenciadas a muerte por el asesinato del sacerdote canadiense José Eugenio Venini. La sentencia fue dictada por la sala de apelaciones de Zacapa, al oriente del país. Venini, de 73 años, fue asesinado el 20 de abril en la casa parroquial de la aldea Agua Caliente, municipio de San Antonio La Paz, departamento de El Progreso.

Eliseo Cáceres Hichos, de 19 años, y Angel de la Trinidad Véliz, de 46 años, con los sentenciados a muerte. La sala impuso una condena de 13 años y 4 meses. Dejó en libertad a cuatro implicados en el asesinato que conmovió la región porque el padre Venini realizaba una gran obra social.



ESCOMBROS. La violenta explosión redujo todo a escombros. Las tres personas que se encontraban allí resultaron con quemaduras de gravedad. Policlínico Castex, de San Martín, donde los mismos se hallan internados.



## AVISOS AGRUPADOS

### MAQUINISTA

PARA: PALA CARGADORA, TOPADORA, MOTONIVELADORA, TRACTOR FIAT, PARA TRABAJO INMEDIATO EN NEUQUEN. POR 3 ó 4 MESES.

Presentarse: martes 2 de enero en

SEBASTIAN PLAUL 1348 - LANUS OESTE - TEL: 241-2944

### VIVIENDAS ABOLENGO

SENSACIONAL OFERTA - CASA DE MADERA Y PREMOLDEADA TODA EN CUOTAS DESDE \$ 99.

Berazategui: Mitre 1016 - Wilde: Cno. Gral. Belgrano 5540. Lanús: Avda. H. Yrigoyen 4651. Fte. Estación. Lomas de Zamora: Uriarte 1445 (Cementerio). Bernal: Calchaquí y D. Rocha (Triá.) - Avellaneda: Pavón 550

### VENEREAS - SIFILIS

Piel - Urología (ambos sexos) Dr. Ismael Liasovich, MEDICO Diariamente y sábados y domingos. Todo el día. Viamonte 776, 4º piso "7" - 392-8143

PARA AVISOS EN ESTA SECCION, DIRIGIRSE A RIOBAMBA 280 O A NUESTRAS RECEPTORIAS

## DOS MUJERES PISTOLERAS

LA PLATA, 31 (De nuestro corresponsal). — Dos hombres y dos mujeres llevaron a cabo un audaz asalto en perjuicio del restaurante "El Arco", ubicado en la vecina localidad de Juárez. Los delincuentes se apoderaron en la oportunidad de 45.000 pesos viejos en efectivo y cuarenta botellas de whisky, las que fueron vultadas en la suma de 12 mil pesos moneda nacional.

El propietario del local, Eduardo Ernesto Zifaroni, argentino, de 35 años, casado y domiciliado en la avenida San Martín y Ruta Provincial 86 efectuó la denuncia en la seccional local donde de inmediato se iniciaron las investigaciones tendientes a establecer la identidad y paradero de los asaltantes.

Poco después de que los funcionarios policiales hicieran diversas diligencias, se

logró detener a los autores materiales del hecho, que resultaron ser Humberto Hugo Jara, argentino, de 32 años; Elida Jorgelina Farias, argentina, de 19 y Benito Santorón, argentino, de 56 años, todos los nombrados domiciliados en Lobería. La policía ahora trata de dar con el paradero de la segunda mujer que intervino en el asalto y que aún se halla prófuga. Se pudo establecer además que el automóvil utilizado para cometer el atraco le había sido sustraído a Eduardo Miguel Iturreira, quien juntamente con un tal Figueroa, en una oportunidad habían hecho ejercer, para su provecho, la prostitución a la Farias, por lo que se procedió a detener a Iturreira también. Los detenidos se confesaron autores además de tres asaltos más en perjuicio de un bar y dos confiterías de la zona.

## ATRACO CON CUANTIOSO BOTIN

ROSARIO, 31 (De nuestro corresponsal). — Personal de la comisaría 17ª de esta ciudad se halla investigando una denuncia formulada por Aniceto Díaz, domiciliado en Donado 560.

El nombrado Díaz denunció a las autoridades policiales que en horas de la

madrugada y cuando se hallaba entregado al reposo, debió levantarse de la cama para abrirle la puerta a un familiar. Agrega Díaz que al penetrar el mismo, tres individuos que se encontraban al acecho, con armas de fuego en sus manos, aprovecharon para introducirse

en el domicilio y tras amenazarlos de muerte a él y a sus familiares, se apoderaron de efectos personales, dinero en efectivo y alhajas por una suma superior a los cuatro millones y medio de pesos. La policía trata ahora de esclarecer debidamente el hecho

**FABRICANTES**  
desde 1870 de  
**GUITARRAS**  
de CALIDAD en  
todos los tamaños  
**A SOLA FIRMA**  
**Y SIN ANTICIPO**  
desde \$ 20-  
por mes  
METODOS,  
MUSICA  
Y CUERDAS  
"SINFONIA"  
TODO  
PARA LA  
GUITARRA  
**ANTIGUA CASA NUNEZ**  
Sarmiento 1573-46-7164



# DOBLE CRIMEN DE ITUZAINGO

## ATACADORES DE TAXISTAS, PRESOS

LA PLATA, 31 (De nuestro corresponsal). — Desde hace meses atrás los conductores de automóviles de alquiler de esta ciudad eran víctimas de asaltantes, quienes tras despojarlos del dinero, fruto de numerosas horas de trabajo, le sustraían, además, efectos personales y el rodado, que por lo general aparecía luego semidesmantelado. A raíz de esos numerosos ataques, el titular de la comisaría 8ª de esta ciudad, comisario Orlando Rodríguez, dispuso que personal de calle de sus dependencias se abocara al esclarecimiento de los hechos. Fue así que una comisión policial compuesta por los oficiales Walter Jurado y Juan Carlos Cucatto, con los suboficiales Luis Doglio, Luis Ortiz, Osvaldo García y los agentes Osvaldo Niz y Rubén Acoce, se hallaban de recorrida investigando los asaltos, cuando al llegar a la calle 610, entre 3 y 4, observaron a dos jóvenes en momentos en que intentaban consumir un asalto. De inmediato los representantes de la autoridad impartieron orden de detención a los delincuentes, quienes al verse sorprendidos por los policías, trataron de escapar, uno de ellos pretendió hacer uso del arma que llevaba en la mano, cosa que fue evitada por uno de los oficiales que logró desarmarlo. Mientras tanto el segundo delincuente lograba escapar.

Conducido a la seccional, se pudo comprobar que el detenido llevaba en el interior del bolsillo del saco 18 proyectiles calibre 22 para la pistola que portaba, como así también una credencial de policía adulterada con su fotografía. Identificado, resultó ser un menor de 16 años, quien interrogado confesó que con otros seis menores integraba una banda que se dedicaba al asalto de taxistas, agregando, que en solo quince días habían perpetrado 40 de esos delitos. Ya en poder de los policías las filiaciones de los otros delincuentes juveniles, una comisión policial se dirigió a una vivienda, que según el detenido les servía de aguantadero. Al llegar la comisión policial y dar la voz de detención para los ocupantes de la misma, como toda respuesta recibieron una descarga cerrada de disparos, debiendo repeler la agresión. Luego de un corto tiroteo el personal policial logró detener a otros dos menores, estos de 14 años, mientras un tercero lograba darse a la fuga. Los detenidos quedaron alojados en la seccional a disposición del juez de menores, mientras tanto se procura la detención de los otros tres menores que se hallan prófugos.

Se presume que se encuentran refugiados en alguna vivienda de la zona en que se produjo el tiroteo antes mencionada.

## Ni Detenidos ni Demorados: ¿Quedará Impune?

A cinco días de cometido el asesinato de los esposos Norberto Rodolfo Bassi, de 25 años, y Elizabeth Alcóver de Bassi, de 23, en el barrio ferroviario de la localidad de Ituzaingo, ninguna información proveniente de fuente oficial permite alentar esperanzas sobre la captura de los criminales. Como se recordará ambas personas fueron prácticamente degolladas por un grupo integrado por siete u ocho individuos que pretendieron abusar de la mujer. Sucesivamente se informó sobre las razas realizadas por la policía de la zona, se hizo público un trascendido según el cual dos o tres hombres habían sido detenidos por su implicancia en el doble crimen, y finalmente se indicó que ninguna de las actuaciones habían dado en realidad resultados positivos. Ante esta situación cabe entonces mencionar que generalmente, y sobre todo en casos como éste, el tiempo transcorre favoreciendo a los delincuentes, pues los escasos indicios reunidos por los policías pierden actualidad, la rapidez de las primeras diligencias se pierde en el vacío y los buscados logran procurarse medios que les permitan mantenerse ocultos, alejarse de la zona del crimen y, en fin, conservar su impunidad.

Ante esta perspectiva —la infructuosa tarea policial para dar con los asesinos del matrimonio Bassi— creemos conveniente recordar rápidamente lo ocurrido la noche del 26 de este mes. Los jóvenes esposos habían visitado la casa de unos amigos, en Portugal 1649 del barrio ya señalado, de donde se retiraron a las 23.45 para dirigirse a su domicilio, en Trole 1481. Se encaminaron, pues hacia Posta Pardo y Portugal para aguardar el paso de un colectivo de la línea 632, pero en Ecuador y Caracas —una zona mal iluminada, poco poblada y donde existe un terreno baldío cubierto por altos pastos— fueron sorprendidos por siete u ocho individuos que los amenazaron de muerte con armas blancas e intentaron arrastrar a la mujer hasta los matorrales con el propósito evidente de abusar de ella. Con obvia indignación y realizando un gran esfuerzo, fue que Norberto Bassi logró desprenderse del saltador que lo mantenía sujeto y se abalanzó sobre el grueso del grupo atacante que rodeaba a su esposa. Sin embargo, uno de los patoteros lo derribó de un solo golpe, aplicándole una puñalada en el cuello que le seccionó la carótida, causándole la muerte poco después. Al ver caído y

sangrante a su marido, Elizabeth Alcóver trató también de liberarse para acercarse a él, pero tras gritar y forcejear desesperadamente, también fue apuñalada varias veces. Luego, uno de los sujetos, tal vez el mismo que degolló al hombre, le produjo un gran corte en el cuello destruyendo también la carótida, no obstante lo cual pudo la víctima correr unos 25 metros para caer finalmente frente al número 2330 de la calle Caracas, donde expiró segundos más tarde.

Cometidos los crímenes, el grupo agresor se alejó de la zona a la carrera temeroso de varios vecinos que se habían asomado a las puertas de sus casas atraídos por los gritos de la señora. Poco después intervino la policía de Ituzaingo que inició las actuaciones, inútiles hasta ahora.

Así es que persiste todavía el horror que causó en su momento el exterminio del matrimonio Bassi, más aún sabiendo que los homicidas permanecen en libertad y que son siete u ocho, no una o dos personas que pueden ocultarse fácilmente, y que seguramente son de la zona, donde alguien debe conocerlos, al menos a algunos de ellos y debe saber de su peligrosidad.

## COLOMBIA: ENVIARÁN A VENEZUELA A UN TRAFICANTE INTERNACIONAL DE DROGAS

BARRANQUILLA, Colombia, 31 (EFE). — El traficante internacional de narcóticos Uwe Jurgen, súbdito alemán que se encuentra huyendo de la justicia, será remitido a Caracas por las autoridades colombianas, después de que éstas lo capturaron anoche en Barranquilla, a donde llegó procedente de Puerto Rico.

Jurgen está solicitado por la Interpol de Caracas, en donde robó una avioneta para trasladar a San Juan un cuantioso cargamento de estupefacientes, según informó el jefe seccional del Departamento Administrativo de Seguridad (DAS), Adriano Móvil, en la mañana de hoy.

### ● DROGA DECOMISADA

BUENAVENTURA, Colombia, 31 (EFE). — Las auto-

ridades de este puerto colombiano sobre el océano Pacífico anunciaron hoy el decomiso de un total de 400 kilos de marihuana, que al parecer estaba lista para ser enviada al mercado norteamericano. Un vocero oficial, dijo que la hierba fue hallada en la bodega de una residencia aledaña a la terminal marítima de esta ciudad y que su valor está calculado en unos 200.000 dólares.

En el momento del decomiso solo estaban en la residencia una anciana y dos menores de edad, quienes nada supieron decir sobre los propietarios del cargamento, que estaba empacado en bultos de polietileno y lona.

La búsqueda de los traficantes es ahora intensa.

## PARA LOCALIZAR AUTO SUSTRADO REQUIERE AYUDA

Un compañero de la redacción de CRONICA solicita la colaboración de los lectores con el propósito de localizar el paradero de un automóvil Fiat 1500, modelo 67, chapa C-087.646.

Al respecto corresponde señalar que el coche fue sustraído en la vispera, alrededor de las 2, del interior de la estación de servicio ubicada en la esquina de Republiquetas y Lugones. El automotor pertenece a nuestro compañero Carlos Alberto Fassio. Juntamente con el automotor desaparecieron importantes documentos de identidad y privados del propietario. Se estimará hablar al 52-8449 o a CRONICA, 45-0191, sección Deportes, después de las 18.

## WASHINGTON: FUGAN QUINCE RECLUSOS, ALGUNOS ASESINOS

WASHINGTON, 31 (EFE). — Quince presidiarios se fueron a ver sabado de un penal de New Orleans (Louisiana), según informó la policía local.

Otras 35 personas que tuvieron también oportunidad de escapar, decidieron no hacerlo.

El portavoz policial señaló que hasta el momento no ha podido ser capturado ninguno de los fugados, tres de los cuales estaban condenados por asesinato.

Los presidiarios escaparon después de romper un radiador de calefacción y usarlo como instrumento para destruir una pared de la celda, posteriormente pudieron evadirse a través de los pasillos hasta llegar a la puerta.

### CARLOS STENGEL

Su mamá lo busca.  
Por favor, comuníquese

## CUATRO ASALTOS EN POCAS HORAS

CORDOBA, 31 (De nuestro corresponsal). — En un lapso de pocas horas, anoche se cometieron cuatro asaltos en esta ciudad. Dos de ellos fueron llevados a cabo por el mismo grupo de delincuentes, uno de los cuales fue herido en un enfrentamiento con la policía en el cual también resultó baleado un agente.

Los tres sujetos asaltaron en primer término un negocio ubicado en la ruta 20 al 2700. Allí se apoderaron de varios efectos y de 30.000 pesos moneda nacional en efectivo, alejándose del lugar en un automóvil Chevrolet.

En la intersección de las calles 16 y 12 del Barrio San Rafael, el rodado chocó contra un Renault 4L. Abandonando el coche en que viajaban, los asaltantes interceptaron entonces otro Renault 4L. En esas circunstancias se originó un tiroteo entre ellos y un agente de la división informaciones, quien hirió en el pecho a uno de los delincuentes. El policía, por su parte, fue baleado en un brazo, pero superficialmente.

Los maleantes lograron darse a la fuga. También consiguieron huir los cuatro individuos que asaltaron anoche la panadería situada en boulevard Los Granaderos 2858. El propietario y los clientes que se encontraban en el local fueron despojados de su dinero. Los asaltantes se llevaron 60.000 pesos viejos luego de reducir al dueño de la panadería, Felipe Ramos.

El asalto restante fue cometido contra un automovilista, cuya identidad no fue dada a conocer. Varios sujetos, en número no determinado, lo encañonaron con armas de fuego y subieron al rodado que conducía, una pick-up IKA T-80, chapa W-000.197.

Tras emprender veloz marcha, abandonaron poco después a la víctima en la esquina de Brown y Pueyrredón, en Barrio Alberdi. Por último, continuaron en el vehículo hacia la ruta 20.

### ● ASALTANTE HERIDO

RESISTENCIA, 31 (De nuestro corresponsal). — En la localidad de Villa Angela un comerciante hirió de gravedad a un delincuente al que sorprendió cuando abría la caja registradora. Jorge Aníbal Ludueña, dueño de un negocio establecido en las afueras de Villa Angela, sintió ruidos extraños dentro del local, y provisto de un revólver ingresó al comercio para ver lo que ocurría. Ludueña, que había ingresado en forma sigilosa, observó que un desconocido trataba de violentar la caja registradora, donde guardaba la suma de ochenta mil pesos moneda nacional. Instado a levantar las manos, el ladrón trató de golpear al comerciante con una pesa de bronce, pero éste le efectuó dos balazos, hiriéndolo gravemente. Resultó ser Joaquín Madariaga, individuo con antecedentes policiales.

## DESPOJADO DEL VEHICULO

Tras un asalto dos sujetos jóvenes despojaron de su rodado, un taxi marca Ford Falcon modelo 69, chapa capital 147.002, a su propietario. En horas de la mañana de la vispera dos sujetos bien vestidos y jóvenes ocuparon un taxi en la zona de la capital, indicando a su conductor ser trasladados

hasta la avenida Rlochieri. Una vez en dicha arteria éstos sacaron a relucir armas de fuego y tras despojar del dinero a su conductor lo obligaron a descender, sustrayendo el auto. El hecho ocurrió a las 11. Cualquier dato que pueda servir para su localización se ruega avisar al teléfono 51-0846.

# de 9 a 16 hs.

## capitalización de intereses en cuentas especiales de ahorro

DESDE EL 2 HASTA EL 12 DE ENERO PROXIMO, el Banco atenderá a sus clientes en el HORARIO CORRIDO DE 9 a 16 horas! Usted podrá retirar su nueva libreta actualizada con los intereses y realizar toda clase de operaciones relacionadas con el sistema: APERTURA DE NUEVAS CUENTAS, DEPOSITOS Y EXTRACCIONES.

Aproveche esta facilidad y concurra, preferentemente en horas de la mañana.

# BND

BANCO NACIONAL DE DESARROLLO  
Un Banco diferente.



# BOLIVIA HA DECIDIDO REABRIR EL CASO DEL NAZI ALTMANN; FRANCIA ACCEDIO A PAGAR LOS GASTOS DE TRADUCCION

LA PAZ, 31 (EFE). — El caso del ex oficial nazi Klaus Altmann, cuyo verdadero apellido dicen en Francia es Barbie, será reabierto en la Corte Superior de distrito de La Paz, cuyos magistrados se volcarán, a partir de enero próximo, a la investigación de la identidad del ex jefe de las "SS". La Corte Suprema de Justicia de La Paz, según dispuso ayer su presidente, amplió el plazo por cien días para que la Corte distrital de La Paz haga la correspondiente

investigación, en base a los documentos enviados por el gobierno de Francia y los testimonios dejados por la "cazadora" de nazis, Beate Klarsfeld.

En febrero pasado, el gobierno de París solicitó al boliviano la extradición de Altmann, a quien se identifica en Francia como Klaus Barbie, "El carnicero de Lyon", según dijo la Klarsfeld.

El caso pasó a poder de la Corte Suprema de Justicia de Bolivia, pues desde 1957 el

ex oficial nazi goza de la nacionalidad de ese país.

La misión de la justicia boliviana, especialmente de la corte distrital de La Paz, será verificar la identidad de Altmann, para luego pronunciarse si es o no procedente la solicitud de extradición presentada por París.

En agosto pasado se había confiado esta misión a la corte de La Paz, pero al finalizar el plazo establecido se informó que no se disponía de un presupuesto para pagar el

trabajo de traducción de los documentos presentados, que están en francés y alemán.

A finales de este mes la embajada de Francia anunció su disposición de correr con los gastos de traducción.

El sonado caso, después de suscitar un movimiento internacional en favor de la extradición, acá en Bolivia se quedó en eso, hasta el presente, pues la investigación de la verdadera identidad del controvertido germano-boliviano quedó en su punto de partida.

# BOMBARDEO EN GOLAN

## PIDIO TOLERANCIA

BELFAST (Irlanda del Norte), 31 (EFE). — El gobernador de Irlanda del Norte, Lord Grey, formuló hoy un llamamiento a la tolerancia entre las comunidades católicas y protestante del Ulster.

En su mensaje de fin de año, Lord Grey, dijo: "En Irlanda del Norte 1972 acaba con pena para muchos y vergüenza para unos pocos, pero 1973 debe llegar con esperanza para todos los hombres y mujeres de buena voluntad".

"La población de Irlanda del Norte agregó Lord Grey, ha demostrado gran valor y determinación. Si a esto se añadiera la tolerancia y la pronta aceptación de la calma responsable las esperanzas del pasado estarían justificadas".

"Todos nosotros, concluyó el gobernador, debemos recordar con agradecimiento a los que llevaron a cabo la difícil tarea de protegernos de la muerte y la destrucción, pero cada uno es el guardián de su hermano, y debemos aceptar la carga de trabajar por la paz, no solo hablando de ella".

## Repelió Israel el Cañoneo Sirio

TEL AVIV, 31 (Reuter-Latin). — La inestable línea de cese del fuego sirio-israelí sobre las colinas de Golan se encontraba en estado de alerta general luego del breve pero intenso estallido nocturno de hostilidades. Participaron en los combates aviones a reacción y artillería de ambos bandos.

Los sirios comenzaron el cañoneo, que duró dos horas y media, por la noche, al Norte y al Sur del frente de 65 kilómetros, en territorio ocupado por Israel. Se interpretó el ataque como represalia a las incursiones aéreas israelíes del miércoles contra dos bases del ejército sirio, una batería de artillería y un campamento de guerrilleros palestinos.

Poco después de la medianoche Israel contestó enviando una cantidad no determinada de aviones contra el campamento militar de Nabek, unos 70 kilómetros al Noroeste de Damasco y al Sur de Homs.

Se trata del primer raid aéreo nocturno israelí en muchos meses, y responde a la política de ojo por ojo practicada por ambas partes en las escarpadas y rocosas alturas de Golan.

Un vocero militar israelí informó que luego de "hacer contacto" con los aviones sirios, todos los aparatos israelíes regresaron sin novedad a sus bases. El vocero agregó que no se produjeron bajas durante el cañoneo y que el área permanecía tensa pero tranquila, pasada la medianoche.

Los últimos encuentros son el sexto incidente desde octubre cuando, después de la matanza de 11 deportistas israelíes en las Olimpiadas de Munich, Israel comenzó una campaña para persuadir a Siria de que mantener la paz significaba frenar las actividades guerrilleras desde su territorio.

Más de 30 bases guerrilleras en Siria y Líbano fueron atacadas desde entonces. Mientras el Líbano tenía bajo estricto control las actividades de los guerrilleros, Siria ha respondido a cada ataque israelí, provocando así nuevas represalias.

Esto convierte a las alturas de Golan

en la región de mayor peligro para la reanudación de las hostilidades en el Medio Oriente. El ataque israelí del último miércoles fue el más violento desde el 21 de noviembre.

La respuesta siria se demoró hasta anoche, aparentemente para disminuir el regocijo de los israelíes por la liberación de los seis rehenes retenidos en la embajada de Israel en Bangkok durante 18 horas por miembros de la Organización Extremista Palestina "Septiembre negro".

### • NO SON RESPONSABLES

BEIRUT, 31 (DPA). — Una fuente guerrillera muy bien informada desmintió hoy categóricamente las noticias según las cuales los cuatro miembros de "Septiembre Negro" responsables del asalto a la embajada israelí en Bangkok iban a ser juzgados por la organización palestina.

Esa fuente reveló que las instrucciones que tenían los cuatro guerrilleros eran las de matar a los rehenes en el vuelo hacia la capital egipcia.

Si aceptaron la liberación de los rehenes se debió a la fuerte presión del gobierno egipcio. En estas circunstancias los cuatro guerrilleros no pueden ser hechos responsables del fracaso de la operación, concluyó.

### • CONTRABANDO

EL CAIRO, 31 (DPA). — Armas americanas y aparatos bélicos llegarían en secreto a Israel, dando un rodeo por Vietnam del Sur, se dice en un informe publicado por el semanario cairota "Rose Al Yusef".

En dicho informe se dice que la embajada israelí en Bangkok sería un eslabón importante en ese sistema de suministro. Esa es la razón de que un comando palestinese ocupara la embajada el jueves pasado. La operación alcanzó los objetivos previstos.

La revista, que no da fuente sobre sus informes, asevera también que Israel compra en el mercado negro de Saigón aparatos electrónicos robados de tanques, cañones y aparatos de radar.

## AYUDA LA URSS A EXPLOTAR EN EL PERU LA ENERGIA

LIMA, 31 (Reuter-Latin).

— Los gobiernos de Perú y la Unión Soviética suscribieron aquí un protocolo sobre colaboración económica y técnica destinada a realizar trabajos de exploración, investigación y pro-

yecto de la primera etapa del complejo hidroenergético de las Pampas de Omos, en el norte del país. El documento fue suscrito por el canciller peruano, Miguel de la Flor Valle y el embajador soviético Yuri Lebedev, durante una ceremonia celebrada en el Ministerio de Relaciones Exteriores. El canciller peruano dijo que los estudios se efectuarán en un plazo de uno a dos años con una inversión aproximada de cinco a seis millones de dólares.

La cooperación económica que proporcionará Rusia para los suministros y equipo será rembolsada en un plazo de diez años a razón de un 3 por ciento de interés anual. Siguiendo los lineamientos de los convenios sobre suministro de maquinaria y equipo firmados entre los dos gobiernos en agosto de 1970, y el de colaboración económica y técnica, en diciembre de 1971.

## crónica EN EL MUNDO

### ES ARGENTINA LA REINA PANAMERICANA

CALI (Colombia), 31 (Associated Press). — Graciela Inés Alfano, representante de la Argentina, fue coronada esta madrugada Reina Panamericana de la Belleza. El concurso se realiza anualmente en esta ciudad con participación de candidatas del continente americano. La representante argentina —una rubia despampanante de 19 años de edad, modelo profesional en Buenos Aires— logró el triunfo entre 14 aspirantes. La jamaicana Patricia Ueng Leung fue elegida virreina y la colombiana Gloria Taborda, princesa. La candidata de Estados Unidos, Paulette Kirmann, recibió el título de segunda princesa. La señorita Alfano —estudiante de ingeniería civil y profesora de inglés— retornará a su país el próximo martes.

### MUEREN 14 PERSONAS EN FRANCIA

PARIS, 31 (DPA). — Catorce muertos, 3 desaparecidos y unos 40 heridos es el balance de accidentes registrado desde la última noche en Francia.

—Un ahogado y 3 desaparecidos es el resultado de una excursión en un bote que naufragó en el río Garonne, unos 20 kilómetros al Norte de Borde.

—Cinco muertos ocasionó un accidente de tránsito en Aix, en Provençe, al ser arrollado un micro de turismo por un camión, a la entrada de la autopista, preferencia no respetada por el pequeño vehículo.

—Otras 3 personas perecieron en un accidente en la autopista cerca de Lila.

—Un muerto y 3 heridos —de éstos, 15 graves— fue el balance de un accidente en el que un micro se precipitó contra una casa en las proximidades de Valenciennes. El bus estaba ocupado por mineros que regresaban a sus casas.

—Cuatro personas murieron en incendios declarados en Digoin, Borgoña, Carpentres y en un suburbio parisiense, resultando otras personas heridas.

### AUMENTA LA TAZA DE CAFE EN ITALIA

ROMA, 31 (EFE). — A partir de mañana, 1º de enero, con la entrada en vigor en Italia del impuesto sobre el valor añadido (IVA) aumentará en todo el país el precio de la taza de café: la bebida, que cuesta actualmente 50 liras (ocho centavos de dólar) e incluso 110 liras (18 centavos de dólar) en los establecimientos y cafeterías de lujo.

El aumento, afectará también a la totalidad de los productos de venta en bares y cafeterías, ha sido anunciado ayer, sábado, en un comunicado.

### ENTRENAMIENTO DE TERRORISTAS

LONDRES, 31 (DPA). — Convictos del campo de internados de Long Kesh y de la prisión de Belfast Crumlin Road, en Irlanda del Norte, serían preparados por cuadros del IRA para proseguir la lucha después de su puesta en libertad, informa hoy el "Daily Telegraph", de Londres.

Aprovechando la circunstancia de que los presos políticos gozan de gran libertad de movimientos en uno y otro centro, son preparados para "oficiales" e instruidos en el manejo de las armas y en posibles sabotajes.

Long Kesh pasa también por el centro donde se proyectan los golpes terroristas. Según declaraciones de un portavoz del ejército británico, las fuerzas de seguridad están al tanto de lo que pasa en Long Kesh.

Pero fuera de inspecciones periódicas no pueden hacer nada, porque no les está permitido limitar la libertad de los internados dentro del campo o la cárcel citados.

Según informes no confirmados, habrían vuelto a ser detenidos algunos de los 63 internados puestos recientemente en libertad en Belfast o Londonderry.

### RENUNCIO EL GABINETE ECUATORIANO

QUITO, 31 (Latin). — El gabinete ministerial en pleno renunció colectivamente por "cortesía" a fin de dejar al presidente en libertad de escoger a sus nuevos colaboradores, se informó oficialmente.

Las renuncias fueron planteadas en una carta colectiva dirigida al presidente, general Guillermo Rodríguez Lara, dijo el vocero oficial del palacio presidencial, coronel Carlos Aguirre Azansa.

# LA POLICIA DE CHILE SECUESTRA UN DIARIO

SANTIAGO, Chile, 31

(EFE). — La policía secuestró en la madrugada del sábado, una edición del diario "En Guardia", que fue lanzado en sustitución del diario "Tribuna", suspendido en tres números por la Corte de Apelaciones de Santiago, en virtud de una denuncia formulada por la intendencia de Santiago por presuntas transgresiones a la Ley de Seguridad Interior del Estado.

El diario "Tribuna", del Partido Nacional (opositor de derecha) publicó el pasado día 28 un titular que fue considerado injurioso contra la persona del ministro del Interior, general Carlos Prats González, a la vez, comandante en jefe del Ejército.

En esa ocasión, el diario del Partido Nacional tituló: "El general Prats es como el general Insa: se desinfla". ("general Insa" es una marca de neumáticos).

El juez de la Corte de Apelaciones, José Canovas, acogió una denuncia presentada por la intendencia de Santiago y ordenó la suspensión de "Tribuna" por tres días, la que fue posteriormente rebajada a un día.

Los ejecutivos del diario del Partido Nacional decidieron sacar en su reemplazo, un diario con el título de "En Guardia", pero la edición fue requisada por la policía.

El Ministerio del Interior,

a través del subsecretario Daniel Vergara, manifestó hoy, sábado, que la incautación del ejemplar de "En Guardia" fue ordenada por el mismo magistrado, José Canovas.

### • INTENSIFICACION

ZURICH, Suiza, 31 (Associated Press). — Los ataques contra la libertad de prensa se intensificaron en muchas partes del mundo durante el año, particularmente en América latina,

según el Instituto Internacional de Prensa (IIP).

En su informe anual, el IIP declara que, de todos los países del subcontinente, solo puede hablarse de libertad de prensa en "Colombia, Costa Rica, Puerto Rico, El Salvador e Islas de las Antillas", y añadió que un rasgo, "deprimente, quizás de mal augurio, es el hecho de que, con raras excepciones, la prensa se somete a las presiones sin pro-

testar enérgicamente", casi con resignación.

El IIP añade que el "silenciamiento de la prensa más valiente y franca de Asia —la de las Filipinas— fue la peor de muchas violaciones que hicieron en 1972 otro "año de batallas perdidas" e implicaron peligros mortales.

El informe agrega que "el verdadero peligro estriba en el hecho de que un número cada vez mayor de gobiernos, representantes parlamentarios, ciudadanos y hasta algunos miembros de la prensa, han comenzado a aceptar que los ataques contra la libertad de expresión son legítimos y justificables. Los ciudadanos parecen determinados a aceptar un estado de cosas que socava el ejercicio de la democracia y distrae la vigilancia del pueblo, con un alud de entretenimientos fáciles, combinados con una cantidad limitada de información inocua, suministrada rápidamente y sin convicción".

El estudio, redactado por el director del IIP, Ernest Meyer, afirma que esta situación "infringe el derecho de información plena de cada ciudadano".

El Instituto, que cuenta con 1.700 afiliados en 62 países no comunistas, dijo que una libertad de prensa genuina, existe solo en un quinto de los 132 países miembros de las Naciones Unidas.

## SUPERPOTENCIA

BRUSELAS, 31 (Reuter-Latin). — Una muy probable nueva superpotencia que rivalizará un día con los Estados Unidos y la Unión Soviética nacerá en la medianoche de hoy (23 GMT) con la formal ampliación del Mercado Común Europeo. Aun cuando transcurrirá bastante tiempo antes que a nueva comunidad comience a desempeñar un importante papel en los asuntos mundiales, las 9 naciones del Mercado Común representan desde ya, la fuerza comercial más grande del mundo. Constituyen la segunda en riqueza económica después de los Estados Unidos y ocupan el tercer lugar en cuanto a población, después de China e India. A pesar de ello, el instante de la ampliación no tendrá el marco de ceremonias especiales y prácticamente pasará inadvertido ya que el día de Año Nuevo es feriado oficial en casi todas las naciones del mundo. La ampliación se produjo exactamente 2 años y medio después que 3 nuevos miembros —Gran Bretaña, Irlanda y Dinamarca— iniciaron negociaciones con los 6 países fundadores de la Comunidad Económica Europea: Francia, Alemania Occidental, Italia, Bélgica, Holanda y Luxemburgo. A pesar de la falta de formalidad del acontecimiento, la entrada de esas naciones en la Comunidad Europea consolida el sueño de los dirigentes europeos de posguerra, quienes pensaron desde entonces, unificar el continente. Gran Bretaña declinó participar en los preparativos para la creación del Mercado Común hacia 1950 y a su vez, fue rechazada cuando inició gestiones para su ingreso entre 1962 y 1963.



# HANOI, LISTO PARA NEGOCIAR

SAIGON, 31 (France Presse y Associated Press). — Los bombardeos aéreos y navales contra Vietnam del Norte terminaron "el sábado por la mañana", confirmó hoy aquí un portavoz militar norteamericano, aunque se negó a precisar la hora en que habían cesado los bombardeos.

Por otra parte, se informó que el gobierno comunista accedió a reanudar "negociaciones serias" con Henry A. Kissinger, el 8 de enero. Así lo anunció la Casa Blanca, la cual adoptó esa deci-

sión al comprobarse que los líderes de Hanoi estaban dispuestos a negociar "honestamente" con Kissinger, asesor presidencial en asuntos de seguridad militar.

El subsecretario de Prensa, Gerald L. Warren, anunció que las negociaciones de Kissinger con Le Duc Tho y Xuan Thuy se reanudarán en París el lunes 8 de enero, y que las conversaciones técnicas entre los expertos de ambas partes comenzarán el martes 2 de enero.

En respuesta a una pre-

## Reunión: El 8 en París

gunta, Warren dijo: "El presidente ordenó que todos los bombardeos sean suspendidos al Norte del paralelo 20 en tanto se realicen negociaciones serias".

Agregó que la orden de Nixon para suspender los bombardeos fue emitida "tan pronto como se puso en claro que las negociaciones serias podrían ser reanudadas tanto a nivel técnico como entre los principales".

Las negociaciones se suspendieron el 13 de diciembre cuando ambas partes se acusaron mutuamente de presentar nuevos problemas para retrasar la firma de un acuerdo de paz redactado en octubre. Fue en octubre, cuando Kissinger anunció: "La paz está a la mano...". El 18 de diciembre Nixon ordenó la reanudación de bombardeos en gran escala al Norte del paralelo 20. Desde entonces, excepto durante una breve pausa en Navidad, los bombarderos B-52 y otros aviones de los Estados Unidos han atacado consistentemente la zona de Hanoi y Haiphong con los más grandes bombardeos de la guerra.

Después de la conferencia

de prensa, Warren declinó decir cómo o cuándo comunicó Hanoi su disposición de reanudar las negociaciones. Pero, se tiene entendido que Kissinger permaneció en contacto directo con los nortvietnamitas y recibió una clara señal de su decisión de negociar sinceramente. No hay indicios, sin embargo, de que Hanoi haya decidido hacer concesiones importantes para lograr un acuerdo.

Aparentemente Nixon ve la reanudación de las negociaciones con cierta sospecha, y quería que Hanoi demostrara de hecho que está dispuesto a negociar seriamente. Funcionarios oficiales dijeron que el presidente está decidido a continuar la presión militar sobre Vietnam del Norte hasta que se llegue a un acuerdo.

El secretario de prensa, Ronald L. Ziegler, al anunciar el 18 de diciembre que se reanudarían los bombardeos después de una suspensión de dos meses dijo que la política de bombardear "continuará hasta el momento que se llegue a un arreglo".

Los funcionarios de Wash-

ington han insistido en que los ataques aéreos eran dirigidos contra objetivos militares y tenían el propósito de anular la capacidad bélica de Vietnam del Norte. Hanoi ha sostenido que los bombardeos son indiscriminados y que provocan gran número de víctimas entre la población civil.

Los intensos bombardeos provocaron una oleada de críticas en capitales extranjeras, de países aliados y de países socialistas. El primer

ministro de China Popular, Chou En-lai dijo que las relaciones entre su nación y los Estados Unidos no podrían mejorar en tanto se llevaran a cabo los bombardeos. El dirigente soviético Leonid Brezhnev decidió posponer su planeada visita a los Estados Unidos en vista de los grandes bombardeos. Unas dos mil personas protagonizaron hoy frente a la Casa Blanca una manifestación contra los bombardeos en Hanoi y Haiphong.

## SATISFACCION

CIUDAD DEL VATICANO, 31 (Reuter-Latin). — El Papa Paulo VI recibió hoy con beneplácito la suspensión de los bombardeos norteamericanos contra Vietnam del Norte y manifestó la esperanza de que esa medida pueda conducir finalmente a la paz en Vietnam. El Sumo Pontífice de 75 años había censurado enérgicamente la reanudación de las incursiones aéreas contra la población nortvietnamita, y el estancamiento de las negociaciones de paz. El Papa notoriamente complacido ante la noticia, desafió una jornada lluviosa saliendo a la ventana de su apartamento en el Vaticano, para expresar su satisfacción. No obstante hallarse afectado por un ataque de influenza, que lo obligó a cancelar todas las audiencias privadas hasta el jueves. Su voz era firme, si bien algo afónica, mientras compartía su alegría con los peregrinos congregados en la plaza de San Pedro.

Dijo el Papa Paulo VI: "Las noticias de ayer sobre la suspensión de los bombardeos norteamericanos contra Vietnam del Norte, por encima del Paralelo 20 y la inminente reanudación de las conversaciones sobre un cese del fuego y —lo esperamos ardientemente— para alcanzar una paz justa y duradera en Vietnam, nos colman de alivio y esperanza".

## UNA VICTORIA

HONG KONG, 31 (Reuter-Latin). — Vietnam del Norte se atribuyó hoy una resonante victoria sobre los bombarderos norteamericanos B-52, la cual ha creado la mejor situación política y militar que jamás ha experimentado el país.

Un editorial aparecido en el diario del ejército, "Quan Doi Nhan Dan", no hizo mención a la decisión del presidente Richard Nixon de suspender los bombardeos contra Vietnam del Norte, la cual fue anunciada probablemente demasiado tarde para ser publicada esta mañana.

El diario de Hanoi puso énfasis en consignar el éxito de Vietnam del Norte al derribar a 34 super fortalezas B-52, cinco cazas a reacción F-111 de ala variable, y 42 aparatos de otro tipo, lo que hace un total de 81, en el período comprendido entre el 18 y 29 de diciembre.

Por su parte, el alto mando militar norteamericano en Saigón dijo que 25 aviones —incluyendo 15 B-52— fueron abatidos durante esas misiones.

"Las fuerzas armadas y el pueblo de Vietnam se anotaron una victoria de importancia estratégica", dijo "Quan Doi Nhan Dan", según un despacho difundido en idioma francés por la agencia noticiosa nortvietnamita.

# MAS DE 80 SE SALVARON

## Se Desconocen Aún las Causas del Desastre

MIAMI, 31 (Reuter-Latin). — Los investigadores buscaban hoy las causas que provocaron la caída del gigantesco avión Lockheed, en medio de los pantanos Everglades de la Florida, cuyos terrenos inundados, aunque dificultan las tareas de rescate, ayudaron a que por lo menos 80 de los 177 pasajeros salvaran la vida, al amortiguar el impacto. La aeronave se estrelló el viernes por la noche después de perder contacto con el aeropuerto de Miami, luego de un vuelo sin escalas desde Nueva York.

Es la primera vez que este modelo trimotor L-1011 sufre semejante percance desde su incorporación a la Eastern Airlines, hace ocho meses. Ya se recuperaron las grabaciones de la cabina de comando, que fueron enviadas a Washington para su estudio. Intervienen en la investigación representantes de la firma británica Rolls-Royce, fabricante de los motores RB-211 del avión, miembros de la Asociación de Pilotos de Aerolíneas y otros expertos interesados en averiguar si se trató de una "falla humana". Un vocero de la administración Federal de Aviación de los Estados Unidos dijo que antes de perder contacto, el piloto irradió un mensaje indicando un desperfecto en el mecanismo de aterrizaje de la nariz del avión.

John Reed, presidente del Comité Nacional de Seguridad en el Transporte, que se ha hecho cargo de la dirección de la investigación, dijo que era "casi increíble" que tantas personas hubiesen sobrevivido. Agregó que el pantano sirvió de colchón al impacto de la aeronave al caer.

Entre los muertos figura el capitán Robert Loft, un veterano piloto que trabajó durante 32 años para la Eastern Airlines. El piloto Albert Stockstill y dos azafatas. Todos con base en Miami. El servicio de guardacostas de los Estados Unidos informó que se rescataron 93 personas, pero la Eastern Airlines dijo más tarde que "había muchas discrepancias en el recuento de sobrevivientes", porque en el avión viajaban varios niños que no figuraban en las listas de pasajeros.

El vocero de la compañía aérea dijo que a bordo del avión iban 158 pasajeros, una tripulación de 13, otros seis empleados de la Eastern y "varias cifras".

Un oficial de la policía caminera de Florida que rehusó identificarse, dijo que los helicópteros del Servicio de Guardacostas ya sobrevolaban el área del desastre cuando llegó la patrulla caminera de rescate.

Sus miembros se aproximaron ca-

minando por un dique de 2 metros de ancho hasta 300 metros de los dispersos restos del avión. "La escena era casi indescriptible", dijo el oficial. Objetos, cadáveres, amontonados por todas partes, la gente se debatía en medio del agua. Simplemente tratábamos de evacuarlos en ambulancias y helicópteros.

### • SE SALVARON

BOGOTÁ, 31 (EFE). — Los hermanos Oscar y Humberto Blanco, de nacionalidad colombiana, se salvaron milagrosamente de morir en el accidente aéreo ocurrido al avión "Tristar" de la serie "Super-Jumbos", por llegar tarde al aeropuerto de Nueva York. Los 2 colombianos llegaron a Bogotá en una nave de la empresa "Aerocóndor" para visitar a sus familiares y pasar con ellos las festividades de Año Nuevo. Según declaró Oscar Blanco a la agencia EFE, debieron tomar ese vuelo en la noche del viernes, pero llegaron tarde al aeropuerto de Nueva York y tuvieron que viajar hasta Miami para hacer conexión con el vuelo de "Aerocóndor" en otra empresa. Oscar Blanco, agregó visiblemente emocionado y en medio de la satisfacción de sus familiares, quienes temían por sus vidas, ya que previamente habían denunciado a éstos el viaje en la nave siniestrada: —Esa tardanza nos salvó de la muerte.

## FRANCO SEGUIRA EN EL GOBIERNO

MADRID, 31 (Associated Press). — El jefe del estado español, general Francisco Franco, declaró esta noche que permanecerá al frente de este país "con la misma firmeza que años atrás", y elogió vivamente al príncipe Juan Carlos de Borbón que habrá de sucederle algún día como rey de España. Franco, de 80 años de edad, formuló estas apreciaciones en el mensaje de fin de año que dirigió a los españoles. En su referencia al príncipe Juan Carlos, manifestó: "La asistencia de nuestro pueblo prodiga al príncipe de España, la entrega que de su persona ha sabido hacer a los supremos intereses de la nación, la eficacia y dignidad con que ha desempeñado diversas misiones oficiales en el exterior, confirman plenamente el acierto de lo que en su día hice a las cortes (Parlamento)".

Sin embargo, Franco dijo que el príncipe le sucedería solamente después de su muerte. "Aquí me tendréis, con la misma firmeza que años atrás, el tiempo que Dios quiera pueda seguir sirviendo con eficacia los destinos de la patria". Franco dijo que el primer objetivo de la política exterior española en el año que termina, y que seguirá siéndolo en el futuro, "es el de la paz. No dejaremos sin intentar ningún camino que pueda servir para consolidarla (la paz) sobre bases de justicia, de solidaridad y de dignidad para todos los pueblos".

Franco añadió que la Nación española sigue gozando de buena salud y camina a buen paso por la senda de la historia. "Mereciendo cada vez más la admiración, aunque no siempre confesada, de quienes contemplan con ojos limpios nuestro incesante desarrollo cultural, social y económico, la solidez del Estado y el enraizamiento de sus instituciones, garantía de la continuidad de nuestra política al servicio de la paz y del engrandecimiento de España".

Dijo que el sistema constitucional español había probado, una vez más, su fecunda vitalidad, haciendo posible la continuación "de nuestra marcha ascendente en paz y en orden, asegurando todas las libertades y entre ellas la de poder ejercer una eficiente crítica de la acción política de cada día".

"La disparidad de juicios o de tendencias es no solamente legítima, sino necesaria, pero no lo es el intento de institucionalizar la disensión, la negación y la discrepancia de las normas permanentes y constantes".

"Nuestro régimen es ancho y abierto y en él caben todos a condición de que acepten y respeten los principios en que está basado nuestro estado social de derecho".

Franco hizo también en su discurso, una pequeña referencia a la disensión entre la Iglesia y el Estado de España y expresó que su gobierno, acorde con los sentimientos católicos de la casi totalidad de los españoles ha mantenido invariablemente a lo largo de más de 7 lustros su actitud de respeto y cooperación hacia la Iglesia, brindándole gustosamente facilidades y ayudas de todo orden para el cumplimiento de su sagrada misión.

"Todo cuanto hemos hecho y seguiremos haciendo en servicio de la Iglesia, lo hacemos de acuerdo con lo que nuestra conciencia cristiana nos dicta, sin buscar el aplauso ni siquiera el agradecimiento".

"Creemos que las relaciones entre la Iglesia y el Estado han de basarse en la independencia de ambas supremas potestades y en el reconocimiento de la esfera de autonomía propia del orden político, como oportunamente recordó la conferencia episcopal española en 1966, al afirmar que: "Si es misión de la jerarquía iluminar la conciencia de los fieles en el cumplimiento de sus deberes cívico-sociales, no lo es invadir el terreno de la autoridad civil, adoptando posturas o emitiendo juicios que, por referirse a la elección de medios contingentes en el orden temporal, dependen del ejercicio de la prudencia política."

## ATENTADO CONTRA UN MATUTINO EN EL SUR DE ITALIA

NAPOLES, 31 (ANSA). — Daños graves y tres heridos con el balance de un atentado cometido la noche pasada contra el diario napolitano "Il Mattino". Se trata de un diario independiente de gran tirada en Nápoles y toda la provincia.

El estallido ocurrió poco después de las 2.30 locales (1.30 GMT). Según algunos testigos, el artefacto habría sido lanzado desde un automóvil rojo en marcha; según otros, la bomba no habría sido lanzada sino colocada de antemano.

La explosión se verificó en la parte derecha del edificio, donde se encuentran las oficinas de publicidad y el bar de los periodistas. El estallido fue violentísimo. El edificio sufrió una fuerte sacudida, abriéndose algunas brechas en las oficinas de publicidad, donde todos los cristales saltaron a pedruzcos.



RESTOS. Los vehículos con las patrullas de rescate recorren el lugar del desastre donde se estrelló el Jumbo L-1011 cuando iba a aterrizar en Miami (Radiofoto).



# TIEBOLA FUE MAS "VETERANA"

## Se Impuso por Ventaja Mínima en la Tercera

Con la reunión que se está cumpliendo en el hipódromo de Palermo, se cerró el ciclo 1972. Un año más en el rico historial hipico. Y un año sin crack absoluto. Muchas figuras aspiraron al cetro, que por "des-carte" obtuvo Dimbokro. Triunfó Sans-Crit en la primera prueba de esta tarde, respondiendo al voto de la mayoría. También Thalassa fue gran favorita en la segunda, con magro sport y el comienzo de la triple lo aseguró Tiebola, pilotada magistralmente por el "Topo" Vilmar Sanguinetti. Por ventaja mínima se adelantó a Veterana, aportando a ganador \$ 730. Aquí damos los resultados de las primeras carreras:

### 1a. CARRERA

En buen momento para todas las competidoras, se largó la primera prueba del hipódromo de Palermo, fue encargada de hacer la punta Victory Star con un cuerpo medio a su favor sobre Sans Crit, cerca de la cual corrían apareadas Aldina con Puyel, más atrás se veían a Fabricea, Sur Dans, Proeminent y cerrando la marcha La Verdulera. Así recorren los metros, y se encuentran entre codo, donde siempre la puntera Victory Star corre muy a gusto en el puesto de vanguardia, mientras que los restantes puestos no sufren variante alguna. Entrar en la recta final, y bien pegadita a las tablas Victory Star trata de disparar, pero se ve avanzar con grandes bríos a la favorita Sans Crit, que cuando faltan pocos metros para la sendencia se traba en lucha con la misma y la despierte con suma facilidad, cortándose en ganancia para trasponer el disco con un cuerpo y medio a su favor, segunda llegó Puyel en fuerte atropellada, adelantándose a la puntera Victory Star.

### 1a. Carrera Premio UVA NEGRA 1600 Metros

(En esta carrera comenzó la apuesta doble de combinadas) (PISTA NORMAL)

CABALLO	JOCKEY	Nº	Ganad.	Placé	Dividendo	Pag.
1 SANS-CRIT 57, E. Jara ..	(9)	35526	4692	2.70	2.10	—
2 Lesby 57, H. Libré .....	(3)	16096	554	3.50	6.10	—
3 V. Star 50, J. Repiso .....	(15)	1964	387	50.30	—	—
4 Puyel 57, V. Sanguinetti ..	(4)	01313	807	6.10	—	—
5 Sur Dans 50, A. Herrero ..	(12)	5933	746	16.60	—	—
6 Proeminent 51, O. Mansilla ..	(14)	3618	586	27.30	—	—
7 La Verdulera 53, O. G'nzález ..	(10)	140	19	705.70	—	—
8 Aspidistra 54, C. Aragón ..	(8)	711	67	138.90	—	—
9 Es Reina 54, J. Alvis .....	(7)	4176	543	23.60	—	—
10 Fabricea 50, M. Mercat ..	(13)	1200	193	82.30	—	—
U Aldina 53, R. Caropresse ..	(5)	217	30	455.30	—	—

TOTALES: 69580 8624  
APUESTA DOBLE DE COMBINADAS: Total de vales: 26.231. Total del pozo: \$ 111.744,06. Vales de llave ganadora 3-5: 9.342. Cotización del vale: \$ 11,90.  
No corrieron: Night- (1), A. Queen (2), Analee (6) y Nancurú (11).  
Ganada por 1 1/2 cps.; la 3ª 1/2 pzo.; la 4ª 5 cps.; la 5ª 3 cps., y la 6ª 3 cps. (Bandera verde para el 2do. y 5to. puestos). Tiempo: 1'39"4/5. Cuidador: J. de la Cruz. Caballeriza: Los Cerros. La ganadora es hija de Montparnasse y S. Doute. Edad: 4 años.  
Candidata de CRONICA

### 2a. CARRERA

Respondió ampliamente Thalassa en el segundo encuentro. Y otro impacto para la cátedra, aunque también con magro sport. Thule Queen enseñó el camino en la primera parte, seguida por la favorita Thalassa, detrás de la cual se escalonaron Farsal Real, Lovely Bluff y Gréves. Un cuerpo mantuvo la puntera hasta los 800 metros, donde comenzó a "mover" la carrera Thalassa, para alejarse rápidamente, aumentando su ventaja.

## BUEN SOL HUBO ESTA MAÑANA EN PALERMO

No obstante el feriado, en Palermo hubo trabajos esta mañana. Y los pocos cronometristas que estuvieron en el lugar pudieron controlar, entre otros, el que cumplió Buen Sol, que pasó 800 metros en 48", dejando gran impresión. Nosotros, que somos los primeros en la información de pistas en el escenario metropolitano, lo registramos. Este es el detalle:  
(AUXILIAR NORMAL)  
BUEN SOL, O. Hilarione a la par de Boy Friend, J. Vallejos 800 en 48", con 12"; (Buena partida para el premio Magnat, del 18 de enero en San Isidro); GIGIO, J. Lagostena 1000 en 1'2", con 12"1/5 de final, de los 1500 a los 500; PANGARE BUEY, J. Ramos 600 en 35"4/5, con 12" de final, de los 1600 a los 1000; CREMENTINA LOCA (2 años, por Presidium) con O. Hilarione a la par de Great Success (2 años por Havlan Lad) J. Vallejos 600 en 35"3/5, con 12" de final.

## LOSTESO ENTRE FLOREO Y CORRIDA: 1'42" EN LA ARENA

Hubo ensayos esta mañana en los tres escenarios. Los de Palermo los damos en lugar aparte. Aquí los de San Isidro y La Plata, donde sobresalieron Losteso, con 1'42", arena, entre floreo y corrida y Camino Real, que hizo 1'42"5 en La Plata. Este es el resumen:  
● SAN ISIDRO (3ª pista arena húmeda)  
LOS TESO, A. Sánchez 1600 entre floreo y corrida en 1'42" con 1'2" para los últimos 1000 y 12" de final; HOTEL, J. Mantilla a la par de Dulzor, J. Torres 1100 en 1'7"4/5, con 12"4/5 de final. Juntos, pero mejor Hotel; EL BALAZO, A. Sánchez 1200 de segunda vuelta, en 1'15", con 12"3/5 de final; QUEEN BANDOLEER, A. Plá 1100 en 1'8"2/5; MAR VERDE, O. Dominguez 700 en 42"; SILETE, L. Carrizo 800 de pique en 50"; ESCUDO ASTECA, H. Guías 600 en 35"3/5; EL FLOREO, L. Carrizo a la par de Olivides, E. Sánchez 1200 en 1'16"1/5; JUNGLE BLUE, R. Sosa 600 en 36"2/5; DILADIO, N. Fernández 700 en 43"3/5; JUAN-

## LOTERIA DE MENDOZA

(Sorteo de anoche)

1º \$ 1.500.000 ....	18429	11º \$ 2.500 ....	27257
2º " 120.000 ....	32690	12º " 2.500 ....	37446
3º " 60.000 ....	24347	13º " 1.500 ....	6243
4º " 30.000 ....	38350	14º " 1.500 ....	10436
5º " 15.000 ....	3436	15º " 1.500 ....	27718
6º " 5.000 ....	10659	16º " 1.500 ....	29166
7º " 5.000 ....	29794	17º " 1.500 ....	30460
8º " 2.500 ....	4416	18º " 1.500 ....	31841
9º " 2.500 ....	8615	19º " 1.500 ....	33323
10º " 2.500 ....	27000	20º " 1.500 ....	39468

ja a dos cuerpos, que conservó hasta ingresar en la recta final. En el tramo de las tribunas fue quedándose Thule Queen, al tiempo que la puntera aumentaba su ventaja, para contener con sobradas muestras de superioridad la carga de Gréves, que la escoltó en definitiva a cuatro cuerpos. Tercera Verushka, delante de Lovely Bluff.

### 2a. Carrera Premio SELLADA 2200 Metros

(En esta carrera finalizó la apuesta doble de combinadas)

CABALLO	JOCKEY	Nº	Ganad.	Placé	Dividendo	Pag.
1 THALASSA 57, O. Zapata ..	(2)	38108	—	2.50	—	—
2 Greves 54, O. Mansilla ..	(1)	10874	—	8.90	—	—
3 Verushka 49, C. Aragón ..	(7)	3938	—	24.70	—	—
4 L. Bluff 55, J. Dacosta ..	(4)	5580	—	17.40	—	—
5 Thule Queen 55, O. Miño ..	(3)	2461	—	39.50	—	—
6 Farsa Real 52, C. Seoane ..	(5)	2646	—	36.70	—	—
U Katia 48, M. Escagües ..	(6)	4951	—	19.60	—	—

TOTAL: 68558  
LLAVE GANADORA 1-2: \$ 4.-  
APUESTA DOBLE DE COMBINADAS: Vales de llave ganadora 1-2: 2.961. Dividendo: \$ 30,10. Vales de llave a placé 2-6: 672. Dividendo: \$ 33,20.  
Corrieron todas.  
Ganada por 4 cps.; la 3ª 1/2 cps.; la 4ª 3 cps.; la 5ª 4 cps., y la 6ª 1 1/2 cps. Tiempo: 2'19"1/5. Cuidador: L. A. Ferro. Caballeriza: O. de Agua. La ganadora es hija de Aristophanes y Caliope. Edad: 4 años.  
Candidata de CRONICA

### 3a. Carrera Premio FAVELLA 1100 Metros

(En esta carrera comenzó la apuesta triple)

CABALLO	JOCKEY	Nº	Ganad.	Placé	Dividendo	Pag.
1 TIEBOLA 56, V. Sanguinetti ..	(9)	14182	3009	7.30	4.80	—
2 Veterana 53, C. Seoane ..	(6)	2176	1024	10.20	47.70	—
3 Careergua 56, P. Bustos ..	(24)	1551	452	67.20	—	—
4 Athesa 54, V. Criado .....	(15)	10263	2217	10.10	—	—
5 T. L. Post 56, H. R. López ..	(22)	5926	1231	17.60	—	—
6 Niable 56, H. Sarati .....	(21)	6284	1550	16.60	—	—
7 Compensada 52, J. Calderón ..	(7)	6451	1522	16.10	—	—
8 Heribea 56, G. Desvard ..	(1)	10762	3078	9.60	—	—
9 Cross Call 56, A. Sánchez ..	(2)	8028	871	12.90	—	—
10 M. Indian 53, O. Mansilla ..	(10)	1890	711	55.20	—	—
11 Winshingarch 56, C. Abril ..	(18)	1077	381	100.20	—	—
12 Plastre 56, R. Alzamora ..	(5)	1051	328	99.20	—	—
13 Rlandelia 56, J. Figueroa ..	(13)	3191	1109	32.60	—	—
U Sita 56, H. Prieto .....	(23)	650	148	167.60	—	—

TOTALES: 73482 17631  
APUESTA TRIPLE: Total de vales: 202587. Total del pozo: pesos 863.020,62. Vales de ganador: 48.932. Cotización del vale: \$ 17,60.  
No corrieron: Nenuphar (3), Gregorita (4), Tambo (8), Rebota (11), P. Bonnet (12), Bolcanetista (14), Quilnada (16), La Ousal (17), Contree (19) y Aita (20).  
Ganada por v.m.; la 3ª 2 cps.; la 4ª 1/2 cps.; la 5ª 1/2 pzo., y la 6ª 1/2 cps. (Bandera verde para el 1ro. y 3er. puestos). Tiempo: 1'42"2/5. Cuidador: S. Lema. Caballeriza: F.M.D. La ganadora es hija de Tierno y Bolonia. Edad: 3 años.

### 4a. Carrera Premio MUSTAFA 2200 Metros

(En esta carrera continuó la apuesta triple)

CABALLO	JOCKEY	Nº	Ganad.	Placé	Dividendo	Pag.
1 ANTONIANO 57, H. Prieto ..	(10)	14398	—	7.20	—	—
2 Señor Mio 57, E. Olguin ..	(7)	6184	—	16.80	—	—
3 Lienzo 57, R. Rodríguez ..	(8)	23730	—	4.30	—	—
4 Toumadir 57, R. Alzamora ..	(5)	5880	—	17.70	—	—
5 El Bochoro 57, J. Ibarra ..	(3)	9321	—	11.20	—	—
6 Terramundo 57, C. Abril ..	(2)	1293	—	80.70	—	—
7 P. Novo 57, L. Angulo ..	(9)	6730	—	15.50	—	—
8 Inguele 57, J. Arriagada ..	(14)	255	—	410.60	—	—
9 Coraggio 54, C. Castañeda ..	(15)	949	—	110.00	—	—
10 Don Pacha 57, D. Tortilla ..	(12)	2324	—	44.90	—	—
U Gran Lito 57, L. C'oretta ..	(4)	2468	—	42.30	—	—

TOTAL: 73532  
LLAVE GANADORA 1-5, \$ 69,20.  
APUESTA TRIPLE: Vales del ganador: 9.741; Cotización del vale: \$ 88,60.  
No corrieron: Huarament (1), Eversol (6), Pirapó (11) y Chikal (13).  
Ganada por: 3 cps., el 3º 2 1/2 cps., el 4º 3/4 cps., el 5º al pzo., y el 6º a 1/2 cps. (Bandera verde para el 5º puesto). Tiempo:



AL GALOPE. Thalassa se aproxima a la meta para imponerse fácilmente a Gréves, en la segunda prueba.

## CON MOZO REAL SE ASEGURÓ SANGUINETTI LA ESTADISTICA

La lucha que venían protagonizando los jockeys Vilmar Sanguinetti y Eduardo Jara, para resolver la estadística, se prolongó hasta las últimas instancias. Al iniciarse la reunión de la fecha el uruguayo le llevaba dos triunfos al chileno. Este descontó uno con Sans-Crit que se impuso en la primera carrera, pero Sanguinetti al triunfar con Tiebola y Mozo Real elevó su diferencia, asegurándose la estadística.  
Al cierre de esta edición la diferencia era de tres en favor del uruguayo. Cuando el ejemplar llegue a manos de los lectores, quizás se conozca el resultado final de la puja. Favorable a Sanguinetti, no cabe duda que ambos han hecho méritos, en base a la habilidad que pusieron de manifiesto a lo largo de la temporada, para a'zarse con el triunfo y cada uno de los partidarios de ambos jinetes, se encontrará ampliamente satisfechos con la campaña cumplida por los mismos. En cuanto a los cuidadores, Julio F. Penna, con su doblote de ayer elevó su diferencia, resultando por lo tanto, al cierre de esta edición, virtual ganador.

2'20"1/5. Cuidador: J. R. Lofiego. Caballeriza: Jucarel. El ganador es hijo de Cuadro y Anade. Edad: 4 años.

### 5a. Carrera Premio SERENISIMO 1000 Metros

(En esta carrera finalizó la apuesta triple)

CABALLO	JOCKEY	Nº	Ganad.	Placé	Dividendo	Pag.
1 MOZO REAL 56, V. S'ineti ..	(10)	35948	—	6.10	—	—
2 Segal 56, J. Yalet .....	(21)	26305	—	8.60	—	—
3 Seltz 56, O. Tévez .....	(7)	6713	—	32.80	—	—
4 Pargol.n 54, N. M'otero ..	(1)	19497	—	11.70	—	—
5 Wisconsin 56, V. Criado ..	(12)	21221	—	10.40	—	—
6 Con Sport 56, J. Dacosta ..	(2)	10478	—	42.10	—	—
7 Todo o Nada 56, C. Seoane ..	(9)	15658	—	14.10	—	—
8 Cayo Hueso 56, O. Miño ..	(4)	1228	—	179.80	—	—
9 Magglore 56, L. Martínez ..	(6)	5701	—	38.70	—	—
10 Bastonero 56, A. Elchard ..	(8)	7603	—	29.00	—	—
11 Niñado 56, J. Oural .....	(14)	475	—	464.90	—	—
12 Pehuerco 53, J. Srur .....	(16)	689	—	320.50	—	—
13 N. Glorioso 56, R. Encinas ..	(19)	790	—	279.50	—	—
14 Guaiquiraró 53, V. Pires ..	(18)	259	—	852.60	—	—
U Mister Rock 56, P. Prieto ..	(20)	2958	—	74.60	—	—

TOTAL: 155523  
LLAVE GANADORA 2-6, \$ 8,50.  
APUESTA TRIPLE: Vales del ganador: 2.135; Dividendo: \$ 282,90; Primer placé: 1.913 vales; Dividendo: \$ 90,20; Segundo placé: 565 vales; Dividendo: \$ 152,70.  
No corrieron: Ocultador (3), Tavernier (5), Vakil (11), Kindly (13), Sabrozon (15) y Pacemaker (17).  
Ganada por: el pzo., el 3º 1 1/2 cps., el 4º 1/2 pzo., el 5º 3 cps., y el 6º 1 1/2 cps. (Bandera verde para el 1º y 4º puestos). Tiempo: 57"4/5. Cuidador: S. Lema. Caballeriza: Los Cinco. El ganador es hijo de D. Board y Moza Real. Edad: 3 años.

### 6a. Carrera 1100 Metros

HIPODROMO DE PALERMO		
MARCADOR	GANADOR	PLACE
1º 3	8.50	
2º 5		
3º 10		
4º 2		
APUESTA COMBINADA		
3	5	7.80

1 Cucharón 60, J. Oural  
2 Opulento 59 1/2, J. Torres  
3 Asombroso 59 1/2, J. Fajardo  
4 Farley 59 1/2, V. Sanguinetti  
5 Vacación 56 1/2, V. Centeno  
6 Bloqueado 55, no corrió  
7 Vosne 55, no corrió  
8 Avirón 55, no corrió  
9 Murúa 55, no corrió  
10 Young 55, O. Zapata  
11 Roseliere 52, no corrió  
12 Dark Gipsy 52, no corrió  
13 Xapla 52, no corrió

**TIEMPO**  
MAXIMA (h.) a las 13 hs.: 30'5  
MINIMA 20'4, a las 6.20 h.  
Humedad: 46 %. Pronóstico para hoy: Parcialmente nublado y por la noche leve descenso de temperatura. Para mañana: Bueno



Desde esta sección que-  
remos contribuir a la so-  
lución de los problemas  
sentimentales que a tan-  
tas personas afligen y  
angustian. La correspon-  
dencia para toda consul-  
ta deberá ser remitida  
a Renzo Cassan, sec-  
ción S.O.S. Sentimental.

# También el Tango se Va de Veraneo

El tango también se va de veraneo. Claro que sus intérpretes tendrán de todo, menos descanso. Eso no deja de ser bueno para quienes por cuestiones que alguna vez será necesario desnudar, no tienen el trabajo con la continuidad que la calidad de su arte tanto merece. Por eso, bienvenida sea la baquetada estival.

Como es lógico, Mar del Plata concentra a la mayor cantidad de artistas. La ciudad llamada Feliz fue siempre una buena caja de resonancia para la música popular argentina y todo hace pensar que los antecedentes en tal sentido se superarán en este 1973 que ya está al llegar.

En el hotel Provincial, el clan de Mariano Mores volverá a copar el escenario y, para ello, don Mariano debió interrumpir su exitosa excursión por México.

En pleno centro y en una calle que se llama Buenos Aires abrirá sus puertas Tango Bar, con todas las reminiscencias que ese nombre trae no solo por el recuerdo de la película que filmara Carlos Gardel, el máximo, sino también porque alguna vez, cuando la calle Corrientes era el prosenio tanguero por excelencia, Tango Bar fue uno de los refugios más buscados por los trasnochadores de entonces.

En el Hotel Bar, de Mar del Plata estarán esta temporada dos de los más grandes directores y compositores de los últimos treinta años: Anibal Troilo y Osvaldo Pugliese. Troilo estará con su cuarteto y la voz de Tito Reyes. Don Osvaldo, con la formación habitual de su orquesta y el pintón Abel Córdoba como cantor. A estos nombres se suman los de Héctor Mauré, Nelly Vázquez, Julio César y el Tango Trío.

También se aprestan a viajar a Mardel para actuar en distintos locales Jorge Sobral, Miguel Montero, Néstor Fabián y Roberto Carles, entre otros.

Unos kilómetros antes, en el majestuoso cerro El Trunfo, en pagos balcarceños, se realizará a partir del jueves y hasta el do-

mingo el Festival del Canto Argentino, iniciando, prácticamente, una serie que se prolongará en La Falda y Baradero. El festival de Balcarce tiene marcado corte folklórico. Pero pese a ello, o acaso por ello, el tango tiene reservado un lugar que no podía ser mejor cubierto. Susana Rinaldi, Osvaldo Piro y Jorge Sobral mientras la prosa de Cástulo Castillo le pondrá galanura a las presentaciones a través de un libro que le dará continuidad a la presentación de estos artistas.

Después de Mar del Plata, Córdoba disputa el mérito de transformarse también en una verdadera capital del tango en el verano. En esta ocasión los de la docta se llevan a Villa Carlos Paz, con contrato por dos meses a Roberto Goyeneche, todavía la voz más popular del momento.

Otro que cantará en las ciudades serranas será Alberto Morán.

Como comienzo de año, esta lista de los que se largan a trabajar cuando su público descansa —incompleta por cierto— no deja de ser auspiciosa. Como auspiciosa fue la recuperación en las fuentes de trabajo que se observó en 1972, aunque eso no baste para lo que todos los tangueros pretendemos. Alberto Morán se largará a la patriada de intentar que quienes lo vayan a escuchar vuelven a bailar el tango. El, como muchos, piensa que cuando algunos le pierden el miedo al papelón y se animan a bailar, el tango volverá al primer plano.

Como colofón a este Puro Tango la respetuosa mención de esos grandes cuya presencia física se llevó este 1972: Rafael Canaro, José María Contursi, Miguel Caló, Pedro Laurenz, Roberto Chanel y F. Amor.

## CHIMENTOS DEL BANDONEON

¡Que tal! "Rudy relanza el tango". Ese es el titular con que los diarios de Italia recogieron el comentario de una comedia musical que ha sido la sensación de los últimos días de 1972. "Rudy", es el protagonista principal de "Ciao Rudy", que éste es el título de la comedia que tiene a Alberto Lionello como figura principal. Este colosal musical revive el mito de Rodolfo Valentino y en una de las tantas escenas co-

reográficas, Lionello baila un tango con tanto acierto que los críticos han elegido ese pasaje de toda la comedia como el mejor y especulan con que ese baile ha vuelto a lanzar el tango en Europa transformándolo en el baile de moda. "Ciao Rudy" se ha montado en el teatro Lírico de Milán. Las escenas cambian a la vista del público sobre seis tapis-roulantes. Hay 180 reflectores iluminando el escenario y el

principal artista —Alberto Lionello— luce 23 trajes distintos. Que los europeos vuelvan a bailar el tango es algo que debería abrirnos los ojos. Si quienes tienen poder de decisión en esferas oficiales y en las compañías y empresas que mueven el negocio también lo hacen, la oportunidad puede ser bien aprovechada. Si así ocurre, el tango se transformará en una buena fuente de divisas a través de su música "for export".

Alguien que hace tango moderno con una capacidad realmente encomiable ya tiene su propio local para mostrarse como a él le gusta, con toda su autenticidad. El hombre en cuestión es el "Tata" Cedrón, quien, con su cuarteto, es figura central en "El Taller de Garibaldi", un corralón de verdad transformado en escenario para la música en la esquina de Rocha y Garibaldi, en esa pintoresca región de la ciudad que es el barrio de la Boca.

Que el tango se lleva en la sangre lo demuestra el apellidado Palacios. Don Héctor, el viejo, con 67 pirulos encima sigue cantando como el primer día una Medianoche, de Avellaneda. Su hijo, que acusa 40 menos, hace oír su voz en otro local nocturno de la calle Treles, muy cerquita del Puente de la avenida San Martín, en ese barrio de La Paternal, cuna de dos fueyeros de lujo, los Osvaldo's Fresedo y Piro.

Alberto Marino se está por largar nuevamente hacia el Japón. Mientras hablaba de ello en una rueda de amigos don Vicente Alberto Marino explicaba: "¡Mirá si serán tangueros los japoneses que en Osaka hay un bar que se llama Chiqué, en la ciudad de Hitachi —cuna de los transistores— otro que se llama Canaro y en Tokio dos que se denominan Felicia y El Once. ¡Cómo querés que no vuelva a ese ispa!"

## EL LENGUAJE DE LA CALLE "YACARE"

Felipe H. Hernández fue uno de los precursores de la poesía lunfardesca. Casi cuando moría el siglo XIX nació en la ciudad bonaerense de Las Heras. "Yacaré", que éste fue el nombre elegido para la batalla fue un permanente buceador de las tristezas del suburbio, del conventillo, de la miseria a que eran condenados los primeros proletarios de una ciudad industrial que ya estaba naciendo. Quedó reflejado todo ello en sus poesías que recopiló en dos libros: "Versos Rantifusos" y "Con toda mi alma". La poesía que a continuación brindamos es el mejor ejemplo de su inspiración.



### LA MENEGA

Ella le manja escarcho de fanega  
y lo quiere engrupir, pero él la juna  
y ¡al humo! por si cola le hace una...  
entrada pa' afanarle la menega.

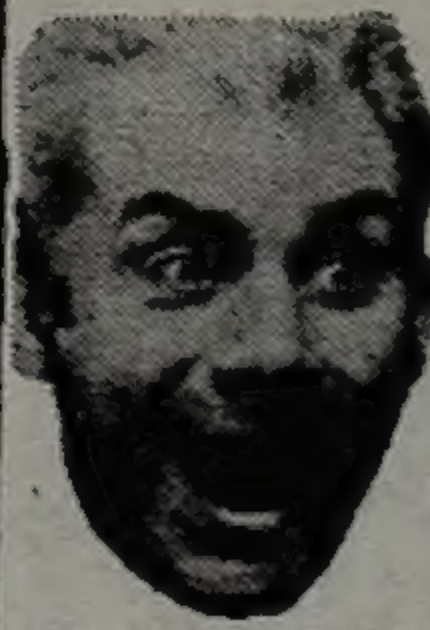
Ella, que no es ofaria, se la alega  
y se escabulle el vento ¡qué piernuna!  
pero él la faja a soques... por ranuna  
y ahí nomás la percanfa se le entrega.

El panta del bulín, cata una curda  
pela una farinera bien mistonga  
(pero que pa un pesao, es a la gurda)  
y como él es mañoso como zorro  
vuelve y arma otra bronca en su colorro  
y así es todos los días la milonga.

## FUE UN ACCIDENTE O LO LIQUIDARON?



Así quedó el avión de ENRICO MATTEI en el accidente que le costó la vida. MATTEI fue el creador de "ENI" (Ente Nacional Petrolero de Italia), luchó tenazmente en defensa del petróleo de su país, y quizás cometió el error de querer expandirse al Medio Oriente. Cuando usted vea "EL CASO MATTEI" sabrá por qué todo el mundo se pregunta: ¿Fue un accidente o lo liquidaron?



LO DIJO MATTEI:  
"NO SEAN  
INGENUOS!"

"El petróleo hace caer los gobiernos, estallar revoluciones, levanta y hunde países, exalta... y mata!"



LO DIJO MATTEI:  
"NO SOMOS  
ESCLAVOS!"

"Basta ya! El destino de los seres humanos del mundo entero no puede depender de cuatro o cinco millonarios!"



LO DIJO MATTEI:  
"QUIEREN  
MATARME!"

"Pero no me importan las amenazas! Y el yo no triunfo, triunfará el pueblo que tiene el petróleo bajo sus pies!"

**EL CASO MATTEI**  
TECHNICOLOR  
PRIMER PREMIO FESTIVAL DE CANNES 1972 con GIAN MARIA VOLONTE Dirección FRANCESCO ROSI  
APTA PARA TODO PUBLICO  
IMPACTO 1973 MAÑANA estreno  
GRAN REX - PREMIER  
Loc. venta 3 días anticipación REFRIGERACION  
AUTOCINE PANAMERICANO

## PALABRAS CRUZADAS

Horizontales:

1) Forma, manera; 5) Afirmación en dialecto provenzal; 7) Acontecimiento; 11) Esclavo de los la c edemonios; 12) Presilla con botón; 14) Cérvido del hemisferio boreal; 15) Diosa de la guerra; 16) Bajo, debajo de; 17) Apócope de madre; 20) Competir; 26) Naturales de América; 28) Existe; 29) Otorragia, donar; 31) Nota musical; 34) Sonido agradable; 36) Lirio; 38) Cienicia que tiene por objeto el estudio de los cuerpos; 40) Atravesar; 41) Virtud teológica; 42) Parte del cuerpo de las aves que les sirve para volar (plural).

Verticales:  
1) Fijar la vista; 2) Intersección de aplauso; 3) Río de Rusia que desemboca en el Mar de Azov; 4) Autillo, ave nocturna; 6) Cualquier extremo de las cosas; 7) Oxido de calcio; 8) Dios griego del sol; 9) Apócope de Santo; 10) Demente; 13) Dativo del pronombre personal; 16) Parte por donde se sale; 17) Acaricie, halague; 18) Animal vertebrado oviparo; 19) Levantarán las vergas y las velas; 20) El sol entre los antiguos egipcios; 21) Terminación verbal; 22) Departamento del Perú; 23) Nombre de mujer; 24) Licor alcohólico de la melaza; 25) Antigua moneda romana; 27) Reunión de hojas impresas que se han encuadrado; 30) Fútiles.

inútiles; 32) Dios entre los mahometanos; 33) Nombre de una consonante; 34) Ocre; 35) Anasar, ave; 37) Encaminarse; 39) Abreviatura de Sociedad Anónima.

ALGAS ETICO  
LAR ANOS RIN  
ATO C T AMO  
BA CULTAS AM  
A SED CON A  
SR INRI UT  
TE M O RO  
R ASI NON P  
IR TENTAR ME  
NOS N R BEY  
OTO TAFI ARA  
SANTO OTROS

(Solución del problema anterior)

★ Alicia, de Adrogué: Le escribo en la esperanza de que pueda ayudarme; mi caso es este: tengo 18 años y estoy de novia con un muchacho de 20. El problema consiste en que él es muy celoso y a pesar de que demuestra con muchas actitudes lo mucho que me quiere, no me tiene confianza; hace un tiempo que me viene pidiendo que iniciemos relaciones íntimas, expresándome que esa sería para él la única demostración de que realmente lo quiero y le respondo en todos los terrenos. El problema es que no sé qué hacer ante este pedido, que ya se está convirtiendo en exigencia; lo quiero demasiado y temo perderlo si continúo con mi negativa, como hasta ahora lo he hecho; y si por el contrario, accedo, temo equivocarme. Le pregunto, señor Cassan: ¿Qué debo hacer? Le anticipo que los dos estamos enteramente seguros de querernos mucho; espero su pronta contestación, ya que estoy desesperada y sin atinar a cómo debo realmente encauzar las relaciones con mi novio y desde ya agradezco su sano consejo, prometiéndole que lo he de seguir, cualquiera que sea.

★ RESPUESTA: No me resulta fácil aconsejarla. Casos como el suyo se me plantean a menudo, pero en la mayoría de ellos el tono del consejo está casi implícito en el carácter mismo de la consulta. Le explicaré esto, que acaso no entienda. Hay mujeres que manifiestan sus vehementes deseos de llegar a la intimidad, en la seguridad de que llevando sus relaciones a ese plano han de lograr la felicidad plena, pero no se deciden por escrúpulos morales. En casos como éste, generalmente aconsejo dejarse llevar por sus impulsos y sus deseos. Hay otros casos totalmente inversos. La mujer no lo desea, y en caso de acceder lo haría como una concesión forzada, obligada solo por el temor de perder a su novio. Cuando el planteo es éste, mi consejo se inclina por la negativa. Su caso fluctúa entre los dos anteriores. A través de algunos párrafos —especialmente los finales— tengo la impresión de que está convencida de que lo que realmente anhela —y muy fervientemente— es llegar con su novio a esa total comunión a que él aspira. Pero, al mismo tiempo, se muestra en una posición muy temerosa por las consecuencias y la posibilidad de cometer un error. En suma, que se la ve presa de la mayor indecisión, oscilando entre el deseo y el temor. Por ello, no quiero responderle en forma categórica. Le sugeriría que accediera solo si la necesidad de intimidad llegara a hacerse imperativa, pero que no lo hiciera solo impulsada por el temor de perder a su novio, pues la experiencia demuestra sobradamente que igualmente, aún sometiéndose a sus exigencias, podría perderlo en el día de mañana, pues la supervivencia de un amor no está asegurada por el mero hecho de haber llegado a la realización sexual.



## TV PROGRAMA

- 14.30  
2 En duplex con Canal 13  
7 Esto es cine  
"La hora del olvido"  
"La ciudad sepultada"  
9 Feliz domingo  
11 El tango del millón  
13 Matinée como en el cine  
"El heroico Bonifacio"  
"El fraude"  
"Orgullo y Pasión"  
19  
7 Adelante juventud  
20  
7 Buen fin y mejor principio  
Recopilación de los hechos más significativos del año.  
20.30  
13 Las películas de Abbott y Costello  
21.30  
2 Cine en Tevedós  
"La compenenda"  
"Romance en tres noches"  
22  
3 Copacabana especial de fin de año  
Programa musical

- 11 La Supernoche  
"Con los ojos llenos de amor"  
13 Bailables de año nuevo  
23.30  
12 La noche del domingo  
24  
11 Teleonce informa  
13 Noticiero 13. Deportivo  
0  
13 Telecontinuado de trasnoche  
0.30  
12 La aventura de la ciencia  
0.57  
7 Mensaje espiritual  
1  
7 Trasnóche sin cortes  
AL CIERRE:  
9 El mensaje dominical del Santo Padre  
11 Palabras de vida  
13 Un momento de meditación

### PARA MAÑANA

A las 10: (9) Música folklórica argentina. (11) El bocaniche. 10.15: (9) Gimnasia Yoga. 10.30: (9) El Club de Popeye. 11: (9) Misión submarina. (13) Marvel Cómicos. 11.30: (2) Señal de ajuste. (7) Tierra querida (9) Descubisión. (11) Teleonce informa. (13) El show de los tres chiflados. 11.50: (7) La paz es posible. 12: (7) Depor T.V. presenta fútbol y box. (9) Nuevo ario revista. 12.30: (2) En duplex con Canal 13. (13) Noticiero 13. 13: (9) Almuerzo con las estrellas. (11) Radiolandia en T.V. 14: (2) En duplex con Canal 13. (9) Sintonía. (13) Teleshow. 14.30: (11) En vivo y en directo. 15: (7) Redacción 7. 15.30: (7) Tribuna del consumidor. 16: (7) De padres y de hijos. 17: (2) En duplex con Canal 13. (7) Para bien de todos. (9) Mi dulce enamorada. (13) La selva es mujer. 17.30: (2) En duplex con Canal 13. (13) Cita con la muerte. 18: (2) Dibujos animados. (9) Bauman. (13) El Santo. 18.30: (2) La semana

audiovisual. (7) La luna de Canela. (9) Música en libertad. (11) Yo me quiero casar. ¿y usted? 19: (9) Batman. (13) El Zorro. 19.20: (11) Teleonce informa. 19.30: (2) Hermanos coraje. (7) La primera de la noche. (9) Nueve dios extra. (13) Telenoche. 20.28: (7) De todos los tiempos. 20.30: (2) En duplex con Canal 13. (7) La emoción de Buenos Aires. (9) Todo es amor. (11) Telecómicos. (13) Teleshow especial. 21: (7) Platea 7: "Don Quijote de la Mancha". 21.30: (9) Exitos de Buenos Aires. "Hombres o bestias". 22: (11) Desafío a 1973: Programa en el que destacadas personalidades darán su opinión sobre el año que terminó y el que comienza. 22.30: (7) Redacción 7. 23.30: (2) Noticias. (7) Cuenta final. (9) Los vengadores. (11) Teleonce informa. (13) Actualidad en 24 horas. 0: (13) Telecontinuado de trasnoche. 0.30: (9) Sombras tenebrosas. 0.57: (7) Mensaje espiritual. 1: (7) Trasnóche sin cortes. (11) El Quijote de la noche. Al cierre: (9) Buenas noches del padre Luchía Puig. (11) Palabras de vida. (13) Un momento de meditación.

### PARA SU PERRO

#### CARNE FRESCA VACUNA

100 % aprovechable  
\$ 3,50 y \$ 4,50 Kg.  
DIARCAPE  
Av. Vélez Sarsfield 274,  
Capital - 7 a 14 hs.

## PREMIOS DE LA CRITICA YANQUI

NUEVA YORK, 31 (EFE). — El director de cine español, Luis Buñuel, consiguió el premio cinematográfico norteamericano más importante, según los entendidos: el de la crítica.

El Oscar sigue siendo el Oscar, pero círculos del cine nacionales y extranjeros consideran que está puramente comercializado y que, en todo caso, los famosos premios solo se conceden por regla general a películas, directores y actores que no producen más controversia que la exclusivamente publicitaria.

"El discreto encanto de la burguesía", la película de Buñuel, estrenada este año, recibirá el premio al mejor filme de 1972, otorgado por la Sociedad Nacional de Críticos de Cine de Estados Unidos.

El propio Buñuel fue nombrado también como el mejor director del año por su trabajo en esta obra que ridiculiza con sátira y surrealismo a la clase burguesa.

Estos premios de la Sociedad Nacional de Críticos de Cine se conceden desde hace seis años. El jurado está compuesto por 23 críticos cinematográficos de periódicos y revistas de carácter nacional.

Al Pacino, intérprete del hijo pródigo de "El Padrino", fue nombrado el mejor actor principal de la temporada, y Cicely Tyson, una actriz norteamericana de color, la mejor protagonista femenina. El lauro le fue concedido por su actuación en la película "Sunder", que relata la vida de una familia negra en el sur de Estados Unidos.

Los críticos también seleccionaron como mejor actriz secundaria del año a Jeannie Berlin, la novia de la película "The Heartbreak Kid", y el premio al mejor actor secundario se repartió entre Joel Grey, por "Cabaret", y Eddie Albert, por "The Heartbreak Kid".

Estas distinciones se entregarán en una gala a celebrarse en un hotel neoyorquino el próximo 21 de enero.

## USTED Y LOS ASTROS

### ARIES

(21 de marzo al 20 de abril)  
Es el momento de poner en práctica planes que ha ido dejando de lado. Amor, todo tiende a mejorar. Colabore con familiar, en Ud. confía.

### TAURO

(21 de abril al 22 de mayo)  
Altibajos en asuntos de dinero cobran una cantidad, también surgen gastos. Amor, no dé motivos de celos. Se aclara situación familiar.

### GEMINIS

(23 de mayo al 21 de junio)  
Asuntos de dinero toman un giro imprevisto, enfrente los hechos con decisión. Amor, cuidado con los cambios. Colabore en planes de amigos.

### CANCER

(22 de junio al 21 de julio)  
No permita retrasos en asuntos de trabajo, de su actitud depende el éxito. Amor, se aclaran dudas. Cuida su dinero y evite gastos inútiles.

### LEO

(22 de julio al 21 de agosto)  
Prudencia ante ofrecimientos de nuevas actividades, no abandone las actuales. Amor, todo tiende a mejorar. Se aleja malestar por la salud.

### VIRGO

(22 de agosto al 22 de setiembre)  
Altibajos en su trabajo, mantenga sus tareas al día. Amor, analice sus inconvenientes y obre en consecuencia. Plan de viaje confirmado.

### LIBRA

(23 de setiembre al 22 de octubre)  
No se deje influir por opiniones de extraños sobre planes de trabajo. Amor, todo mejora. Colabore con familiares en asunto de dinero.

### ESCORPIO

(23 de octubre al 21 de noviembre)  
Satisfacciones por su trabajo, antiguos esfuerzos dan buenos frutos. Amor, oportunidad que lo favorece. Se aleja malestar por la salud.

### SAGITARIO

(22 de noviembre al 21 de diciembre)  
Altibajos en su trabajo, antiguos esfuerzos dan buenos frutos. Amor, no dé importancia a un desencuentro. Se confirman proyectos en casa.

### CAPRICORNIO

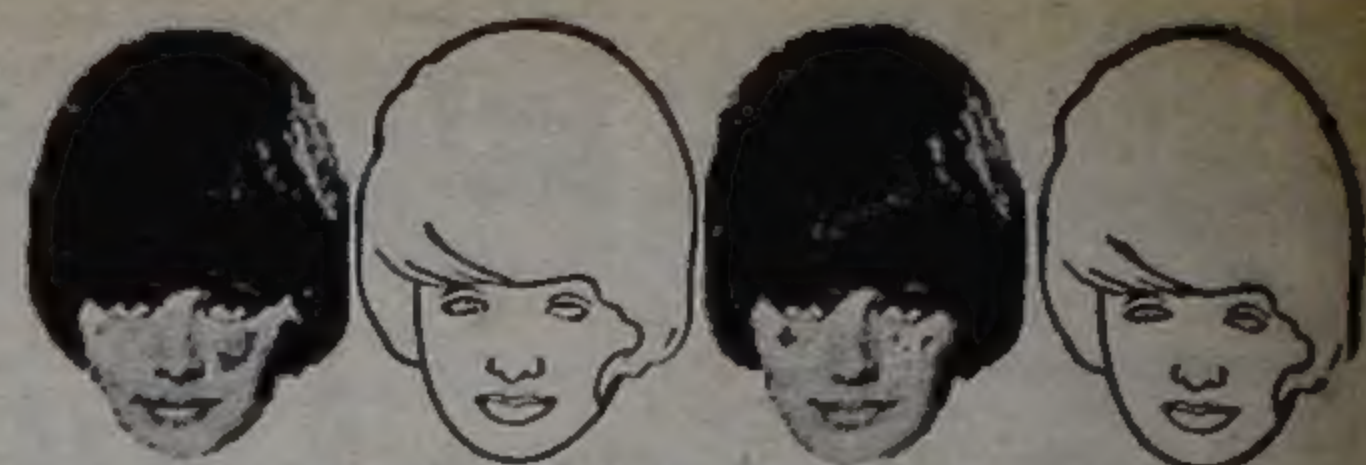
(22 de diciembre al 20 de enero)  
Asuntos de dinero o inversiones toman un giro favorable, las ganancias llegan. Amor, no se deje ganar por la impaciencia. Salud, mejor.

### ACUARIO

(21 de enero al 19 de febrero)  
Apoyo de personas de experiencia para llevar a cabo planes de trabajo, siga un consejo. Amor, nada nuevo. Se confirma plan de viaje.

### PISCIS

(20 de febrero al 20 de marzo)  
Inquietud por asuntos de trabajo, obre con decisión y prudencia. Amor, no dé motivos de discusión. Se aclara situación con familiares.



## SEMANARIO

# COSMETOLOGICO

Por MARIA LAURA PLA

### Lección Nº 5

## LIMPIEZA DE CUTIS Y MASAJES FACIALES

¿Cómo se hace una limpieza de cutis?

1º) Reconocer que la piel es grasa en mayor o menor grado. Si fuera seca o normal, bastaría con aplicar leche o crema, no habría posibilidad de limpieza en gabinete.

2º) Quitar el maquillaje o la suciedad natural de la piel, con crema o leche de limpieza. Repetir esa operación tantas veces como sea necesario para que el rostro quede completamente limpio.

3º) Aplicar baño de vapor o lámpara de rayos infrarrojos para dilatar los poros. Si se usara lámpara, debe indicarse al paciente que cierre los ojos y que se mantenga a distancia suficiente como para que el calor sea suave. Cinco minutos en ambos casos, bastan.

4º) Secar el rostro que ha quedado húmedo si han usado vapor y comenzar a eliminar puntos negros e impurezas de la siguiente forma:

Tomar dos algodones o gasas y presionando levemente, intentar eliminar todo el filamento sebáceo que se encuentra en el folículo piloso o poro. Esto permitirá que hasta la nueva formación de sebo, la piel se mantenga sana; es decir, se logrará el control del acné o seborrea tal como si la alteración hubiera desaparecido.

Deberán, primero, hacer sesiones más frecuentes; una vez, o dos por semana. Luego con una por mes será suficiente.

5º) Desinfectar con alcohol o loción antiséptica. Los productos y lociones a emplear los conocerán cuando reciban las prácticas hospitalarias.

6º) Cerrar bien los poros con cloruro de etilo.

—¿Qué es el cloruro de etilo? Es un anestésico por frío que se emplea en cirugía menor, los dentistas lo usan mucho. Las cosmetólogas lo empleamos para cerrar los poros y descongestionar la piel; el frío, anestésico para los pacientes con problemas odontológicos, lo es también sobre la piel. Además, cierra los poros tan eficazmente como es posible. Es decir, los acerca a la normalidad; ya que —aclaremos— nunca, una vez dilatados, los poros vuelven a ser imperceptibles.

7º) Acentuar aún más la posibilidad de llevar los poros a la normalidad aplicando la máscara. Las propiedades de las máscaras —recuerden ahora lo aprendido— son: tensoras, blanqueadoras y descongestivas.

### KINESIOLOGIA-MASAJES

¿Qué es la kinesiología?

Kinesiología es la ciencia del movimiento corporal. Nuestro primer paso a la vida comienza con el movimiento de un músculo, el útero, y termina con la falla de otro, el corazón.

Kinesiología es masaje, movimiento de los músculos.

¿Qué es el masaje?

El masaje es una combinación de manipulaciones, de movimientos, de diversas intensidades y presiones adaptadas a las características de la zona a tratar.

¿Cuántos tipos de movimientos se conocen y emplean?

Cuatro son las manipulaciones que se usan en los tratamientos y se denominan: Roce, fricción, amasamiento y percusión.

ROCE: Es el movimiento más suave, sirve para extender la crema a emplear para realizar el masaje y se comienza y termina con él para tranquilizar al paciente que ha sido estimulado con los otros movimientos que ahora conoceremos detalladamente.

FRICCION: Más intenso que el anterior, puede ser superficial y profundo según las necesidades.

AMASAMIENTO: Más profundo aún, como su nombre lo indica "amasa" los tejidos.

PERCUSION: Golpeteo de mayor o menor intensidad que se usa para estimular la circulación y no movilizar los músculos.

¿CUANDO SON INDICADOS LOS MASAJES?

Son indicados cuando hay arrugas y/o flaccidez

¿COMO DEBEN SER REALIZADOS LOS MASAJES FACIALES?

Cuando solo hay arrugas: Deben emplearse manipulaciones suaves y estimulantes de la circulación. Esto evitará la formación de nuevas arrugas y nutrirá la piel por la sangre, al activarla. No debe haber en estos casos desplazamiento de tejidos.

Cuando hay flaccidez: Deben emplearse si manipulaciones intensas —aunque no demasiado por tratarse del rostro; veremos con exactitud la intensidad en las prácticas que realizaremos en los hospitales— para que los músculos que se encuentran distendidos, regresen a su estado anterior; se tensen.

### SOLO GIMNASIA, NO!

ESTE VERANO USTED PODRA MOSTRARSE, PERO TENDRA QUE CONSULTARNOS:

Sin cansancio, embelleciendo la piel y tonificando los tejidos, lograremos —contando con nuestra experiencia, métodos de avanzada y su participación— la remodelación integral de su figura.

### CENTRO DE BELLEZA INTEGRAL

"MARIA LAURA PLA"

Derrames - Varicocidades - Celulitis

Consultas gratis de 9 a 22 hs.

ENTRE RIOS 258, P. 2 - T.E. 45-9378

ESCUELA DE ENSEÑANZA COSMETOLOGICA Y ASISTENCIAS DE DERMATOLOGIA COSMETICA CON PRACTICAS HOSPITALARIAS (ambos sexos)

¡El más asombroso espectáculo en los anales de la ciencia ficción!

## LA CONQUISTA DEL PLANETA DE LOS SIMIOS

Una producción de ARTHUR P. JACOBS

Estrellas RODDY McDOWALL, DON MURRAY

y RICARDO MONTALBAN como Armando. J. LEE THOMPSON  
TODD - AO 35 Color por De Luxe APTA PARA TODO PUBLICO

MAÑANA Super Ideal estreno

### JUICIO A LA ALTA SOCIEDAD ITALIANA



VIRNA LISI  
NINO MANFREDI  
SENTA BERGER  
IRENE PAPAS  
MICHELE MERCIER

ROMA BENE

MAÑANA ESTRENO BROADWAY

### ¿COMO "VENDER" A UN POLITICO?

¿Domina o es dominado? ¿Lo eligieron o lo impulsaron? Vea y sepa como surge un candidato!

ROBERT REDFORD  
"EL CANDIDATO"

Proh. men. 14 años



con PETER BOYLE y MELVYN DOUGLAS  
un film de MICHAEL RITCHEY - en Technicolor

Mañana estreno metropolitano



# TEATROS

★ **TEATRO MUNIC. GRAL. SAN MARTIN.** Museo Larrea. Jaramiento y Caba. Hoy y mañ. no hay función. **ENTRE BOBOS ANDA EL JUEGO**, de R. Zorrilla.

★ **CAMINITO.** Lamadrid 780. 28-5328. Hoy descanso. Mañ. 20 y 23.30 hs.

## LOS CRISMES DE LAS MUJERES

de C. Galdoni. Dir.: C. MADANES. Plata \$ 10.

★ **CORRIENTES.** Corrientes 561. - Hoy descanso.

## CHARRAS ARGENTINAS ¿SOS O TE HACES?

Comedia política musical de H. Aguilar y E. Rondi. Dir. J. Falzone.

★ **EMBASSY.** Sulp. 751. 392-3330. Hoy descanso.

## BERTOLT BRECHT EN CAMARA

POEMAS, CANCIONES, ESCENAS. Plata \$ 10. Estud. Grem. y Jub. 50% descuento.

★ **FLORIDA.** Florida 165. (Galería Güemes). 30-5368. Hoy:

## LAS NINFAS A MEDIANOCHE

Estupenda revista frívola con atractivos Strip-Tease. Nuevas y grandes atracciones. Continuada lunes a jueves de 13 a 21 hs. Viernes de 13 a 23 hs. Sábado de 18 a 1.30 h. Plata \$ 10. (P18/a.)

★ **LOS TEATROS DE SAN TELMO.** Hoy descanso. - El espectáculo más audaz y divertido de Bs. As.: **EXPOBOSHOCH DE LADIVARDE**. Dir.: R. Danton. Estud. \$ 10. Canilla libre. (P18/a.)

★ **LOS TEATROS DE SAN TELMO.** Cochabamba 300. 33-1697/5738. Hoy descanso.

★ **EL JARDIN DE LOS FRENCHIS.** BERUTTI (o el triunfo de la voluntad). Teatro musical de humor escrito y dirigido por José María Paolantonio. Canilla libre. Est. \$ 10

★ **MAIPO.** Esmeralda 443. 392-4882. Mañ. Lunes Hs. 21 y 23 hs. Refrig.

## EL DESPIPLUME SIGUE ANDANDO

JORGE PORCEL, H. PADILLA, J. C. CALABRO, POCHI GREY, BEA GRANADOS, SUSANA RUBIO, Tita e Isabel Coel y la atrac. cóm.

## DON PELELE

Dir.: Coreográfica y montaje: **EBER LOBATO**

★ **PAYRO.** San Martín 766 32-5922. Hoy despedida de: Crónicas de mi Gente, c/O. Rovito, M. Maristany, L. Abayevia y D. Basile. Dir.: B. Seibel. Estud. \$ 5. - Aire acondic. Últimas semanas.

★ **THEATRON.** S. Fe 2450. 85-8914. Hoy descanso. Grupo de los seis presenta:

## LA GUERRILLERA

de M. Martínez, con Lillian Riera. Seis canciones imperdibles. Ricardo Montero. Dir.: Constantino Juri.

## VARIEDADES

★ **MUSIC-HALL VINICIUS.** Montevideo 494. 48-7971. **BAR-ESTUDIO-MUSICAL.** De jueves a domingo de 22.30 a 0.30 hs.

## CINES

### CENTRO

★ **ALFIL.** Corrientes 1753. 40-7575/5680. Refrig. Hs. 13 y 16.50. Copia nueva. La más creación de David Lean.

### LA HUA DE RYAN

Sin cortes, c/S. Miles y R. Mitchum (Pr18). Hs. 16.30: Not. Sáb. trasn. 1.25 h.: Concierto para Bangladesh. Jueves 4: Titanes en el ring. c/M. Karadagian.

★ **AMBASSADOR.** Lavalle 777. 392-9700. Refrig. Hoy estr. Hs. 13.30, 15.50 y 18.

★ **LAS MARIPOSAS SON LIBRES.** c/G. Hawn, E. Heckart, E. Albert. (Pr18). La exitosa obra teatral, ahora en la pantalla, con todo su humor y su ternura. Hs. 13.10, 15.30 y 17.50: Not. Sáb. tras. Mañ. a las 18.20, 20.45 y 23.10 hs.

★ **AMERICA.** Callao 1057. - Refrig. Ult. días. Una aventura plena de esplendor y salvaje belleza. Hs. 14.35, 16.35, 18.45, 21 y 23.10: El violoncello. c/M. Davenport y S. Hampshire. Dir. J. Couffer. (S/R). Hs. 14.15, 16.15, 18.20, 20.40, 22.45: Not. Próx. P. Sellers, J. A. Pflug y H. Gould: Dónde te duele más?

★ **ARIZONA.** Lavalle 727. 392-6967. Cont. Hs. 13.30, 15.25, 17.20, 19.15, 21.10 y 23.5.

### LA SARTEN POR EL MANGO

(Pr18). Sáb. trasn. 1.20 hs.: La carga de la Caballería.

★ **ARTE.** Diag. Norte 1156. 35-7824. Refrig. Hoy no hay función. Mañ. Lunes, Hs. 18.15, 20.40 y 23.30: Balazos en la cama, c/J. Yanne y M. D'Arc. (Pr18).

★ **ATLANTIC.** Belgrano 1260. 38-2726. Cont. Todos están en libertad condicional, y los que llegan con la noche. (Pr18).

★ **ATLAS.** Lavalle 889. - 392-1936. Refrig. Cont. de 13 a 20 hs. A las 13.15, 15.30 y 18. S. McLaine y P. King en:

### CRIMEN EN LA PLAYA

(Pr18). Hs. 13, 15.10 y 17.40: Not. Mañ. Lunes 19 Hs. 18, 20.35 y 23.5: Crimen en la playa.

★ **AUD. KRAFT.** Florida 683. 392-2776. Sáb. Mañ. Hs. 13.15, 15.15, 17.15. Improbable juicio a la sociedad que enferma a sus hijos.

### VIDA EN FAMILIA

c/S. Datchiff, techn. Hs. 13, 15, 17.

Notic. (Pr18). Mañ. s/sum. 19.15, 21.20 y 23.25: Vida en familia.

★ **AUTOCINE PANAMERICANO.** - Calle Maipú (entre Ugarte y Pelliza), la calle Maipú queda al 3900 de Ugarte (Olivos). Hoy no hay función. Mañ. sens. ext. techn. Hs. 20.45 y 23.

### EL CASO MATTEI

(S/R). c/G. M. Volonté.

★ **AUTOCINE RIO DE LA PLATA.** Ciudad Deportiva Boca Juniors. - Costanera Sur. Hoy no hay función. Mañ. Hs. 21 y 22.55: Notic. Hs. 21.10 y 23.5. B. Strelsan y Ryan O'Neal en:

### QUE PASA, DOCTOR?

(S/R). techn.

★ **AVENIDA.** Av. de Mayo 675. 33-6826. Refrig. Cont. Hs. 13 y 17.15: El Violento, c/Ch. Bronson. 15.15: La isla de las maravillas. (S/R). c/J. Wild, color.

★ **BIARRITZ.** Sulp. 482. 392-0356. Refrig. 13.35, 15.25, 17.20, 19.20, 21.20 y 23.25 hs. Una brillante sátira, un elocuaz comediante, Woody Allen en: BANANAS. (La locura está de moda). (P14/a.) Panav. Color. Excl. esta sala: 13.15, 15.5, 17, 19, 21 y 23.5 hs.: Notic. Sábado Trasn. 1.15 h. Próx. estr.: ¿Qué pasa, doctor?

★ **BROADWAY.** Corrientes N° 1155. Refrig. Hs. 13.25, 15.45 y 18.10. G. Garbo y Ch. Boyer en:

### MARIA WALEWSKA

(Pr14) Hs. 13.5, 15.25, 17.50: Notic. Mañ. estr. Hs. 17.10, 19.10, 21.15 y 23.20. V. Lisi, N. Manfredi, I. Papis en: Roma Bene (Roma bien). (Pr18). Hs. 17, 19, 21.5; Notic.

★ **CALLAO.** Callao 27. 40-1898. - Super Refrig. 15.30, 18, 20.30, 23: FELLINI ROMA. Obra maestra de F. Fellini. Techn. (P18/a.) 15, 17.35, 20.5 y 23.5 hs.: Notic. Sáb. Trasn. 1.20 h.

★ **CAPITOL.** Santa Fe 1848. 4-2379. Refrig. Hs. 14, 16, 18.25:

### BANANAS

(La locura está de moda)

c/W. Allen, L. Lasser. (Pr18). Hs. 13.40, 15.30, 17.50: Notic. Mañ. estr. Doctor Popaul. (Pr18). c/J. P. Belmonte, M. Farrow. Hs. 18.30, 20.50 y 23.10 y Notic. 18.5, 20.25 y 22.45. Sáb. trasn. 1 h. Doctor Popaul.

★ **CERVANTES.** Belgrano 1830. 38-2698. Cont. de 14.30 a 20 hs. Mañ. Cont. desde las 18 hs. R. Shull en:

### HAIL

Tu Cuerpo y el Mío. (Pr18).

★ **CINEMA 1.** Sulp. 460. 392-1112. Refrig. 13.10, 15.30, 18, 20.30 y 23. El filme galardonado de Federico Fellini. (Premio del Jurado Festival de Cannes): FELLINI ROMA. (P18) 13, 15.15, 17.45, 20.15, 22.45: Notic. Sábado Trasn. 1.30 h.

★ **COSMOS 70.** Corrientes 3046. 49-0862. Hs. 14.10, 16.10 y 18.10: Not. Hs. 14.20, 16.20 y 18.20: Cont.

### OCTUBRE

Genial realización de S. Eisenstein. (Pr18). Pl. \$ 5.-

★ **ELECTRIC.** Lav. 836. 392-1846. Cont. desde las 13. (P14/a.) La furia de los 7 magníficos. Aliados para el crimen, Y. Brynner.

★ **GAUMONT.** Rivadavia 1635. 40-3050. Refrig. Hoy Cont. Hs. 14.20, 17.20, N. Wood y G. Chakiris en:

### AMOR SIN BARRERAS

(Pr14) 6 bandas sonoras ester. Hs. 13.45 y 15.50: Notic. Mañ. Hs. 17, 19.50 y 22.35: Amor sin barreras. Jueves 4 estr. Ch. Heston en Antonio y Cleopatra.

★ **GLORIA.** Av. de Mayo 1225. 38-6966. Extr. prog. Soltera y madre en la vida. Fortunata y Jacinta, c/E. Penella, color. (Pr14).

★ **G. REX.** Corrientes 857. 392-8000. Refrig. Hs. 13.20, 15.5, 16.50, 18.35, L. Harvey, A. Margret, A. de Mendoza y L. Dávila en:

### LABERINTO

(Pr14) Hs. 13.10, 14.50, 16.35, 18.20: Notic. Mañ. estr. Hs. 18.10, 20.35 y 23.5. G. M. Volonté, R. Romano en: El caso Mattei. (S/R). techn. Hs. 17.50, 20.15 y 22.45: Notic.

★ **G. SPLENDID.** Santa Fe 1840. 44-0808/7204. Ult. día. Cont. 15.20 y 17.50:

### CABARET

(Pr18). c/L. Minnelli, techn. Mañ. a las 17, 19, 21.10 y 23.25. La película que está batiendo todos los records de recaudación en todo el mundo: Adiós cigüeña, adiós. (Pr14). techn.

★ **GRAN VICTORIA.** A. Mayo 882. 34-1493. Ronda de amantes: Una playa con mostaza; Mareca caliente. Cont. 8 a 4 h. (P18/a.)

★ **IDEAL.** Sulpacha 378. 35-3300. Refrig. Ult. día. A las 15 y 17.40: Super Cinerama Ideal.

### SWEET CHARITY

(Dulce Caridad)

(Pr14). c/S. MacLaine, S. Davis Jr. Hs. 14.10, 17.20: Notic. Mañ. estr. Hs. 17.55, 19.50, 21.45, 23.40: La conquista del Planeta de los Simios, c/R. Montalbán, D. M. Dowell y D. Murray. Hs. 17.30, 19.25, 21.20 y 23.15: Notic. (S/R).

★ **IGUAZU.** Lavalle 940. 392-4431. Refrig. Hs. 14 y 17.10:

### EL PADRINO

(P18). Hs. 13.45 y 16.55: Not. Mañ. Hs. 18.35 y 22.10: El Padrino. Hs. 18 y 21.45: Notic. Jueves estreno: Recuerdos del Futuro.

★ **LIBERTADOR.** Corrientes 1334. 40-7443. - Hoy a las 14.10, 16.20, 18.35, 20.55 y 23.15 hs.

### LA MUJER DEL VERANO

c/A. Girardot. (Pr14). mda. de M. Legrand. Eastmancolor. Hs. 13.50, 16.15, 20.35 y 22.55: Notic.

★ **LORANGE.** Corrientes 1372. 45-7386. Refrig. Ult. día. Hs. 14.10, 16, 18 de Rossi:

### MORIR EN MADRID

(Pr14). Mañ. estr. Hs. 17, num.

★ **CRONICA. EDICION DE LA TARDE.** (Registro de la Propiedad Intelectual N° 1.076.735). Dirección, redacción, administración y publicidad: Riobamba 280. Talleres: Azopardo y Garay. T. E.: 45-0191 - 0192 - 0193 - 0194 - 0195 - 0196 - 0197 0198 y 0199. Director de las ediciones vespertinas: Ricardo Gangeme.

# GUIA DE TEATROS Y CINES

19, 21.10, 23.10, hermosa y cálida lección de vida que emocionó al mundo entero: Adiós cigüeña, adiós. (Pr14).

★ **LORCA.** Corrientes 1428. 40-5017. Refrig. Hs. 14.50 y 16.55. Agudo y lucido filme de M. Nichols:

### CONOCIMIENTO CARNAL

c/A. Margret. (Pr18). color. Hs. 14.30, y 16.40: Notic. Mañ. a las 16.55, 19, 21.5 y 23.15: Conocimiento Carnal. Hs. 18.45, 20.50 y 23: Not. El Señor Coronel.

★ **LORENA.** Corrientes 1551. 46-7501. Refrig. Tard solam. Hs. 14.10 y 17, impactante recreación de una epopeya que conmocionó al mundo. c/D. Niven y Ch. Heston:

### 55 DIAS EN PEKIN

(S/R). Mañ. Hs. 17, 19.45, y 22.45: 55 Días en Pekín. Próx. estr. de P. de Broca con J. Moreau: Querida Luisa.

★ **LORRAINE.** Corrientes 1524. - 49-1900. Refrig. Hs. 14, 15.50 y 18, testimonio de luchas proletarias:

### METELLO

(Pr18). Mañ. Hs. 17.40, 19.15, 21.10 y 23, obra cumbre del cine checoslovaco: Trenes rigurosamente vigilados. (Pr18).

★ **LOS ANGELES.** Corrientes 1770. 40-3712 y 45-2465. Unica sala en el mundo consagrada a Walt Disney. Hoy Cont. de 13.20 a 20 hs. Mañ. cont. desde las 18 hs.

### DUMBO

El suceso del dibujo animado y El País de los Osos.

★ **LOSUAR.** Corrientes 1743. 40-6100 Hs. 13.40, 15.15, 17.10, el un joven enamorado de la muerte, ella una anciana enamorada de la vida. c/R. Gordon y B. Cort:

### ENSEÑAME A VIVIR

(Pr18). Mañ. Hs. 17, 19, 21 y 23: Enseñame a vivir.

★ **LUXOR.** Lavalle 669. - 392-3893. Hoy Hs. 14.5 y 17.25:

### 55 DIAS EN PEKIN

(S/R). c/Ch. Heston, A. Gardner y D. Niven. Hs. 13.35, 16.55: Notic. Mañ. Hs. 19 y 22.15: 55 Días en Pekín. Hs. 18.15, 21.50: Notic. Pr. estr.: Querida Luisa, c/J. Moreau.

★ **MAJESTIC.** Pueyrredón 230. 87-9636. Refrig. Cont. de 13.45 a 20.30, techn. (S/R). nif. \$ 3.50. Hs. 13.55 y 18. Ch. Heston, D. Niven en: 55 Días en Pekín. Hs. 16.35 nif.: Vacaciones en Colores y Notic. Mañ.: a las 16.30 hs., igual programa.

★ **METRO.** Cerrito 570. 35-4219. - Hs. 13.15, 16 y 18.45:

### UNA INOCENTE DE LA SELVA

(S/R). colores, con M. Brooks. Hs. 15.15 y 18: Festival de Tom y Jerry. Hs. 15 y 17.45: Notic. Mañ. Hs. 19.10, 22.10: Una inocente de la selva (S/R). Hs. 18.25 y 21.25: Festival de Tom y Jerry. Hs. 18 y 21: Notic.

★ **METROPOLITAN.** Corrientes 1343. 40-1064/9816. Ult. día. Hs. 15.5, y 18.35. M. Brando en:

### EL PADRINO

c/A. Pacino, techn. (Pr18). Hs. 14.45 y 18.15: Notic. Mañ. a las 17.50, 20.25 y 23. R. Redford en: El Candidato. c/P. Boyle y M. Douglas. (Pr14).

★ **MONUMENTAL.** Lavalle 780. - 392-4815. A las 12.30, 14.35, 16.40, 18.40, 20.45, 23 hs.:

### EL SUPERMACHO ENTRE CORNELIOS

con L. Buzzanca. (P18/a.)

★ **NORMANDIE.** Lavalle 861. 392-1000. Refrig. Hs. 13, 14.55, 16.50, 18.55, 21.5 y 23.15 hs.:

### HAIL

c/R. Shull y D. Resin, techn. Hs. 14.35, 16.30, 18.35, 20.40 y 22.50: Suc. Arg.

★ **OCEAN.** Lavalle 739. - 392-1515. Refrig. Hs. 13.30, 15.50 y 18.10: A. Sordi y C. Cardinale en:

### NOVIA POR CORREO

(Pr14). techn. Dir.: Luigi Zamp. Hs. 13.10, 15.30 y 17.50: Notic. Sáb. trasn. Mañ. Hs. 18.15, 20.40 y 23.5.

★ **OPERA.** Corrientes 860. 35-1335. Hs. 14.55 y 17.40:

### CABARET

Esta película no se exhibirá en salas de barrio, c/L. Minnelli y M. York. Techn. (Pr18). Hs. 14.50 y 17.10: Suc. Arg. Enero 11: Joe Kidd, c/C. Eastwood, color.

★ **PARAMOUNT.** Lavalle 845. 392-9999. Refrig. Hs. 14, 16 y 18.20:

### LA MUJER DEL VERANO

(Pr14). Hs. 13.30, 15.40, 17.40: Not. Mañ.: Función a las 18 hs.

★ **PLAZA.** Corrientes 939. 392-7577. Refrig. Hs. 13.10, 15.25 y 17.50: Notic. Hs. 13.20, 15.40 y 18. A. Delon y Ch. Bronson en:

### ADIÓS AL AMIGO

Techn. (Pr14). Mañ. estr. J. P. Belmondo en: Doctor Popaul, a las 18.15, 20.35 y 23.10 hs.

★ **PARIS.** Lavalle 769. 392-2016. - Cont. Hs. 15.25, 19.15, 23: Tu Cuerpo y el Mío. Hs. 13.30, 17.20, 21.10: La batalla de los Sexos. Not. (P18). Sáb. trasn.: Tu Cuerpo y el Mío.

### PREMIER.

Corrientes 1565. 46-2113. Refrig. Hs. 14.45, 16.40, 18.35:

### HAIL

★ **PREMIER.** Corrientes 1565. 46-2113. Refrig. Hs. 14.45, 16.45, 18.55, 21, y 23.5: Hail. (Pr18). en Techn. c/R. B. Schull y D. Resin. Una delirante sátira política. Hs. 14.30, 16.25, 18.30, 20.40, 22.45: Var. y Not. Lunes 19: El caso Mattei.

★ **REAL.** Esmeralda 425. 392-3600. Nuevo festival del dibujo. Cont. en techn. Gonzalito, Pájaro Loco, Coyote correcaimino, Gato malandrín, de W. Disney: La liebre y la tortuga. Cómica de Laury y Hardy.

★ **RENACIMIENTO.** Lavalle 925. - 35-1850. - Doble prog. Su último asalto, c/G. Peppard y D. Muldaur. Hs. 13.30, 18.30 y 23: Espía por mandato, c/W. Holden. L. Palmre. Hs. 16, 20.50. (Pr14). Cont.

★ **ROSE MARIE.** Corrientes 780. 45-6443. Cont. (P18) Rubor de alcobas, c/K. Michael Vogler. Psicosisimo, c/U. Tognazi. Sábado trasn.

★ **ROTARY.** Corrientes 565. 49-7061. Refrig. Cont. de las 13 a 20 hs.: La Fubertad (Pr18a.), Desviación sexual.

★ **ROYAL.** Corrientes 831. 392-8509. A las 15, 19 y 23 hs.: Mimi metalinguico, Eastmanc. G. Giannini, 13.5 17.5, 21.5 hs.: Homo Eroticus. P18. Notic. 14.45, 18.45, 22.45. Sábado trasnoche Continuada.

★ **SARMIENTO.** Lavalle 832. 392. - 3338. Hs. 13, 15, 17 y 19. La gracia y la alegría inigualable de W. Disney en Dumbo. Mañ. Hs. 19.10, 21.



EXCLUSIVO EN  
LA ARGENTINA

# El Padrino

Por MARIO PUZO



**RESUMEN:** Apollonia la bella esposa de Michael Corleone, ha muerto destrozada por criminal explosión. Cuidado de sus heridas, Michael es trasladado de Sicilia a Estados Unidos. La que fuera su amante, Kay Adams, ignorando todo lo ocurrido a Michael desde que se exiliara, viaja un día a Nueva York.

120

a) Kay Adams tomó el tren y a media tarde se encontraba ya en un hotel de Nueva York. Pero sus amigas trabajaban todas; tendría que llamarlas por teléfono a la noche. Por otra parte, no tenía ganas de ir de compras, pues el largo viaje por ferrocarril la había fatigado. Solo, en la habitación del hotel, pensó en las veces que ella y Michael se habían hecho el amor, y el recuerdo la llenó de tristeza. Entonces le vino a la mente la idea de telefonar a la madre de Michael. Oyó la inconfundible voz, que le preguntaba quién era. La muchacha se sentía un poco embarazada al decir: "Soy Kay Adams, señora Corleone. ¿Se acuerda de mí?" "Desde luego que me acuerdo, desde luego. ¿Cómo es que dejó de telefonarme? ¿Es que ha habido matrimonio?" "¡Oh, no! He tenido mucho trabajo". Kay quedó sorprendida al observar que a la anciana le había disgustado el cese de las llamadas.

b) "¿Ha sabido algo de Michael?" —dijo Kay—. "¿Está bien?" Hubo unos segundos de silencio, y luego, la señora

Corleone, con voz firme, contestó: "Mikey está en casa. ¿No te ha llamado? ¿No se han visto?" Kay sintió un vacío en su estómago, y con voz temblorosa y lágrimas en los ojos, preguntó: "¿Desde cuándo está en casa?" "Hace seis meses que está con nosotros". Se sentía avergonzada por el hecho de que la madre de Michael supiera que éste la había tratado tan descortésmente. Y luego la cólera se apoderó de ella. Cólera contra Michael, contra su madre, contra todos aquellos italianos que eran incapaces de mantener una amistad, aun cuando el amor hubiera desaparecido. A pesar de su ira, procuró seguir hablando con voz fría: "Muchas gracias, señora Corleone. Me alegro de que Michael haya regresado y de que esté bien. No volveré a telefonar, se lo prometo".

c) La voz de la señora Corleone llegó impaciente a través del hilo, como si no hubiese oído nada de lo que Kay había dicho: "¿Se que quieres ver a Mikey, y quiero que vengas en seguida. Le darás una agradable sorpresa. Toma un taxi y cuando llegues di al hombre que está en la puerta que pague al taxista". "No voy a ir, señora Corleone —dijo Kay, secamente—. Si Michael deseara verme, me hubiera telefonado. Es evidente que no quiere reanudar nuestras relaciones". Con aspereza, la madre de Michael replicó: "Eres muy simpática y tienes las piernas muy bonitas, pero la inteligencia no te sobra. Ven-drás a verme a mí, no a Mikey. Soy yo la que quiere

hablar contigo. Ven en seguida. Te espero". Y la señora Corleone colgó el auricular. Kay hubiera podido volver a llamar y decir que no iría, pero sabía que tenía que ver a Michael, que tenía que hablarle. Si se hallaba en su casa, es que ya no corría ningún peligro.

d) El trayecto duró casi una hora, y al llegar, la muchacha vio que la alameda había cambiado desde la última vez que estuvo allí. Estaba vallada y una gran puerta de hierro cerraba la entrada. La puerta fue abierta por la señora Corleone en persona, que abrazó cariñosamente a Kay, ante la sorpresa de ésta. Luego, con mirada crítica, miró a Kay de arriba a abajo, y dijo: "Eres una chica hermosa. Mis hijos son estúpidos". Condujo a Kay a la cocina. "Michael no tardará en llegar —afirmó la señora—. Le darás una buena sorpresa". La muchacha estaba tan nerviosa, que se limitaba a contestar escuetamente las preguntas que le formulaba la madre de Michael. A través de la ventana de la cocina Kay vio que un coche se detenía frente a la casa. De él se apearon tres hombres, uno de los cuales era Michael. El lado izquierdo de su cara parecía haber sido machacado. Le vio sacar un pañuelo de su bolsillo y sonarse la nariz, mientras se dirigía a la entrada de la casa. Luego oyó abrirse la puerta. (Continúa pasado mañana).

Copyright (C) 1971 Mario Puzo — Europa Press — Grijalbo — Publicaciones Herrerías.

# UN "PICADO" TRAGICO

## Morón: Hinchas Mató a Jugador de Feroz Puntapié

Los terrenos ubicados en Patricios y Calingasta, de la vecina localidad de Morón, se convirtieron —como todos los sábados, domingos y días festivos— en escenario de un "picado" de fútbol protagonizado por jóvenes de la zona que conciertan sus desafíos en el curso de la semana. Esto, que ocurre normalmente en casi todas las barriadas del Gran Buenos Aires, adquiere en estas circunstancias un significado especial: en esos baldíos de Morón los grupos antagónicos de hinchas que concurren a presenciar los partidos apuestan importantes sumas de dinero a los pies de su equipo.

De esa manera, el aspecto deportivo de la contienda "fútbolística" pasa a ser una cosa secundaria. La pasión del juego impera sobre todo otro sentimiento y genera, al vaivén de lo que ocurre en la cancha, agrias discusiones entre los apostadores y un respaldo lleno de amenazas para el equipo respectivo. Las trifulcas, por lo tanto, no son raras. El que juega de afuera, apoya de "muerte" a quienes juegan adentro, que también cinchan y pelean para ganar a toda costa.

### • AHORA, LA TRAGEDIA

Esta modalidad de los partidos que se disputan en los terrenos mencionados, fue la causa de una tragedia en la que uno de los jóvenes jugadores perdió

la vida. El hecho, penoso y brutal, pone de relieve hasta dónde puede un ser humano, víctima de su pasión desenfrenada, desbordar en su instinto homicida. Promediaba una de las etapas del partido, y ya se habían producido serias incidencias entre los adictos a cada bando y conatos de agresión entre los que corrían tras la pelota.

En uno de esos incidentes, las cosas cobraron cariz más grave. Dos de los jugadores de uno y otro equipo se trabaron en discusión y —azuzados por sus hinchas— estaban por irse a las manos, cuando ocurrió algo que dejó a todos impresionados aún en medio de la ofuscación reinante. Un hinchas, de los que más vociferaban, se aproximó al joven Carlos Oscar Vaccaroli, de 22 años, que era uno de los futbolistas que discutían, y comenzó a increparlo, mientras el juego se hallaba suspendido. De pronto, y antes que Vaccaroli pudiera ensayar ningún tipo de defensa, le aplicó un feroz puntapié en el abdomen, derribándolo. Vaccaroli se desplomó sin conocimiento, siendo auxiliado de inmediato por todos los jóvenes que se hallaban en la cancha y por algunas personas de su parcialidad. El agresor, en esos momentos, aprovechó la confusión que su abominable actitud había suscitado para escapar hacia unos pajonales próximos. Varios hinchas co-

rrieron tras él para atraparlo, pero lo logró eludir la persecución y desapareció del lugar.

### • MUERE VACCAROLI

Poco después de ocurrido el bárbaro ataque, el joven Vaccaroli fue trasladado urgentemente al hospital Hurlingham donde los facultativos comprobaron que había dejado de existir como consecuencia de la fuerte hemorragia interna que le había producido el brutal puntapié que le aplicara el individuo prófugo. El hecho ha causado general consternación y ha dado lugar a la movilización de la policía local que confía en detener al asesino de un momento a otro. El sumario sobre este lamentable suceso se sustancia en la seccional 4ª de Morón, en cuya jurisdicción se registrara, con intervención del juez de turno.

### • PROHIBICION POLICIAL

Si bien es cierto que en anteriores ocasiones la policía había prohibido este tipo de partidos, en los que menudeaban las agresiones entre los jugadores y las reyertas entre los "espectadores-apostadores", este suceso ha rebasado el límite de la tolerancia. De tal forma, esos baldíos definitivamente dejarán de ser escenario de "picados" de fútbol, en los que la recreación, el entretenimiento y, si se quiere, la finalidad deportiva, siempre estuvieron ausentes.

## IGOR STRAVINSKY ESTA COMPONIENDO!

LONDRES, 31 (DPA). — El célebre Igor Stravinsky, fallido hace unos veinte meses, sigue componiendo como en sus buenos tiempos... Por supuesto, que para dar crédito a esto, debe creerse en la palabra de una de las espi-ritistas más conocidas de Londres, llamada Rosemary Brown, quien desde hace años transcribe "nuevas composiciones" de grandes maestros, tales como Beethoven, Liszt y Federico Chopin.

Lo sorprendente del caso, que ha llamado la atención de los estudiosos de los fenómenos parapsicológicos, es que la espiritista transcribe las composiciones dictadas desde ultratumba, pero en la mayoría de los casos no las puede ejecutar, lo que causa el asombro de propios y extraños.

De acuerdo con lo dicho por Rosemary Brown, Igor Stravinsky ha comenzado ahora una composición de la que solo ha escrito 60 compases, que ella encuentra inusitadamente difíciles y complicados.

A todo esto, vale la pena apuntar que en su casa de campo ubicada en las afueras de la ciudad de Londres, la señora Brown posee una amplia colección de composiciones de ultratumba, como se le ha dado en llamar a este especial fenómeno. Y por si algo faltara para redondear esta alucinante "aparición" de la espiritista en el medio sinfónico, también resulta importante señalar que el conocido compositor y director de orquesta Leonard Bernstein, recientemente interpretó una de las piezas transcritas de Rachmaninof y señaló con certeza y seguridad que se trataba "realmente de un Rachmaninof".



ENCUENTRO UN HOGAR. En la comisaría 6ª de esta ciudad, el niño extraviado halló lo que le faltaba: amor y regalos.

## AMOR Y REGALOS PARA UN "PURRETE" PERDIDO

La condición humana tiene expresiones que muchas veces conmueven. Y esto, indudablemente, es lo que hace que la vida parezca más digna de ser vivida. Todo aquello que tiende a acentuar la convivencia, a exaltar los valores espirituales de la fraternidad, de la solidaridad, siempre halla eco en la gente, hasta en aquellas personas que creen haber perdido la capacidad de poder emocionarse...

En la comisaría 6ª de esta capital, se halla alojado un niño de solo 7 años. Dijo que su nombre es Sergio Eduardo Dure. Y su drama es que se extravió y únicamente sabe que tiene su domicilio en Bernal, en las proximidades de la fábrica textil "La Bernalesa". Mientras las autoridades buscan a sus padres,

para restituirles al niño, éste, en el mismo local policial, ha recibido en el fin de año manifestaciones de cariño que, aunque no del todo, como es fácil imaginar, han hecho atemperar el impacto de hallarse solo, en un día tan especial.

Sergio, un pibe simpático, tuvo pan dulce, caramelos y hasta juguetes. Y también un árbol de Navidad, con lo que la comisaría se transformó en su hogar. La tristeza de un primer momento, quizá el miedo de no estar con los suyos, se disipó y el niño volvió a reír. Estuvimos en esa seccional policial y observamos una realidad que reconforta: los policías habían hecho del niño el objeto de sus atenciones. Se ha escrito así otro de los episodios que forman parte

de la gran ciudad, pero este deja algo positivo, que reconforta y alegra...

Porque un "purrete", en este caso simbolizado en Sergio, tendrá en una comisaría su hogar. Y es algo que gratifica, que realmente reconforta. Porque haciendo volar la imaginación, caeríamos en el cuadro triste y depresivo de ver a un chico, de solo 7 años de edad recibiendo un nuevo año en medio de la soledad. Afortunadamente, la solidaridad es más que una palabra. Por eso Sergio, ya, ahora, sabe que en un día tan especial como éste estará acompañado. Sin duda, será una experiencia más. En cierta forma cruda, pero experiencia al fin. Y con el paso de los años, seguramente ocupará un lugar importante dentro de lo que será su anecdotario...



Coñac  
Gran Reserva

Crouville  
Extra Añejo

Con el "bouquet"  
y la calidad del  
mejor coñac francés

